MARCA

Martes 12 JULIO 1994 **100** pesetas Director: LUIS INFANTE BRAVO

ASI GANA MIGUEL

¡Go-la-zo!

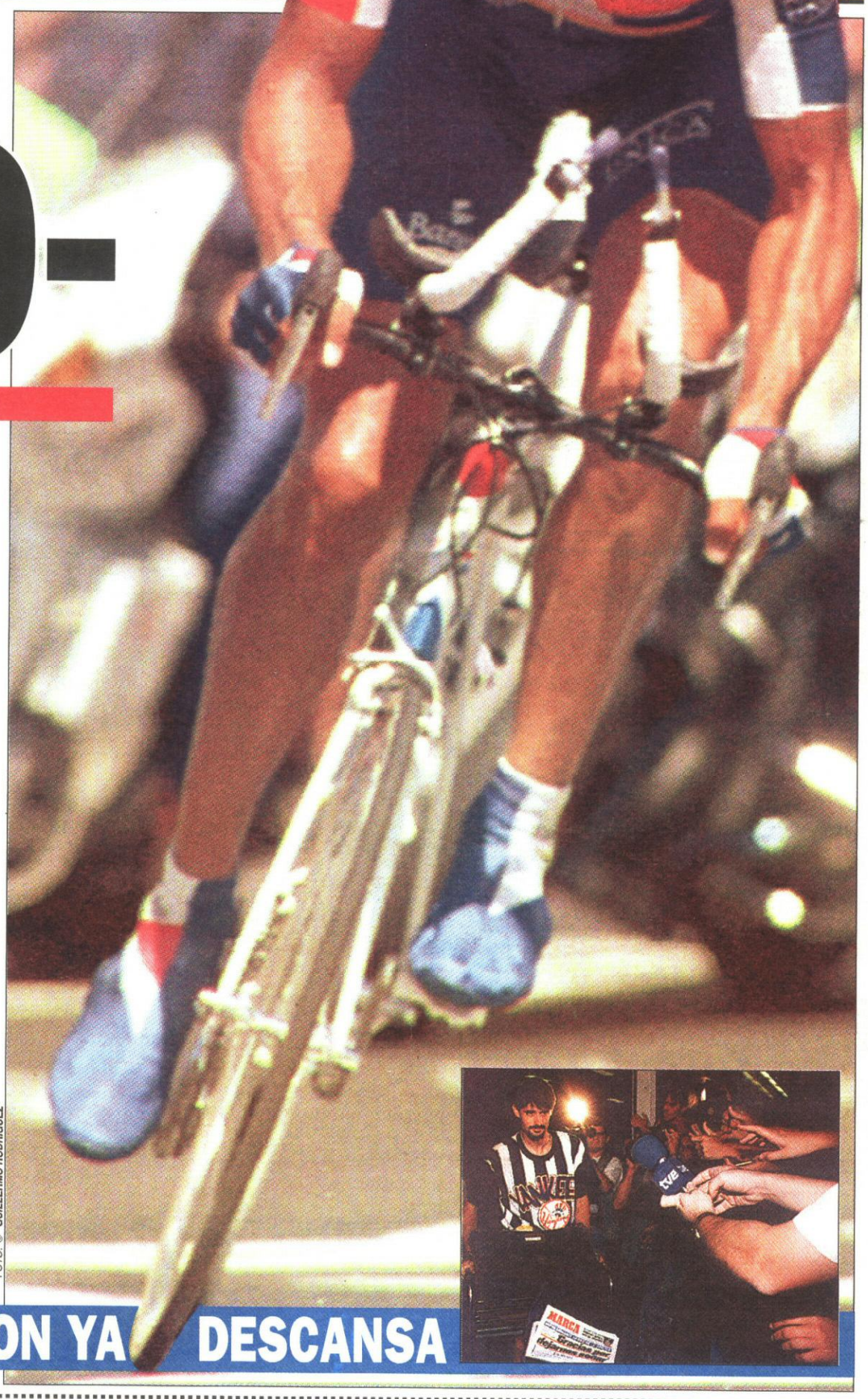


FOTO: © GUILLERMO RODRIGUEZ

Indurain demostró ayer que sigue siendo el mejor del mundo. En la contrarreloj se adueñó de nuevo del Tour, sin que Rominger pudiera evitarlo. Le metió 2 minutos.

...MIENTRAS LA SELECCION YA DESCANSA

PROMOCION ESPECIAL MUNDIAL'94

CON ESTE CANGURO, GANAR ES SEGURO.

Central Hispano

MAS DE UNO SE PRECIPITO AL DARLE POR MUERTO,

El extraterrestre revive

- El navarro no tuvo rival: dobló a Armstrong, a De las Cuevas, y no se conformó
- Tony Rominger sufrió un pinchazo y cedió dos minutos con relación al navarro
- Armand De las Cuevas, tercer clasificado, llegó a 4:22 tras ser doblado por Miguel

FICHA DE RUTA

Carrera: 81 Tour de Francia
Etapa: Novena. Perigueux-Bergerac.
- **Kilómetros:** 64 kilómetros de CRI

Recorrido: Aunque con algunos repechos al principio, el resto del trazado es llano. Según la opinión de los expertos, *«demasiado rápido porque pega el viento de espalda y tira hacia abajo»*.
Tiempo: Soleado y con 40 grados.
Vencedor: Miguel Indurain (Banesto)
- **Segundo:** Tony Rominger (Mapei)
- **Tercero:** Armand de las Cuevas (Castor.)

Líder: Miguel Indurain (Banesto)
Incidencias: Kasputis, con 1h.21:59, marca el primer tiempo digno de tener en cuenta. Pasan las horas y el lituano sigue al frente de la tabla. Sucesivamente, Rijs, Marie, Rominger y De las Cuevas pasan a la cabeza, hasta que Miguel Indurain (1h.15:58), marca el mejor tiempo y semisentencia el Tour.

JOSU GARAI ■ **Bergerac**

Pocas veces, quizá nunca, le hemos visto rodar a Miguel con tanta rabia. Tenía una espina clavada desde el Giro y, hasta que no se la ha sacado, no ha dormido tranquilo. Pero ahora, después de su exhibición, puede descansar relajado porque nadie, en mucho tiempo, volverá a dudar de él.

Han sido muchos los que han cuestionado al navarro. Desde su mala actuación en la contra reloj de Follonica, en el Giro, muchos han pensado en su declive. No se creyeron lo de su alergia y aceptaron demasiado rápido una cosa que está por ver: que la nueva generación, la de Berzin, Pantani..., es más fuerte que él.

Tony bien, pero...

Quienes han apostado por Rominger, y fuera de España no son pocos, ayer se llevaron un grandísimo palo. No ha perdido el Tour, pero ahora llega a los Pirineos como no quería: detrás y a considerable distancia del campeón navarro.

Rominger estuvo bien. Siendo como fue segundo no se puede decir que fallara, pero todos debemos coincidir en una cosa: ante un Indurain como el de ayer, si cabe superior al de Luxemburgo, cosa que parecía imposible, sólo hay que aspirar a limitar el daño, algo que hizo y que consiguió a medias el líder del Mapei.

Tony pinchó en el Km. 28 y perdió unos segundos de oro, pero tampoco podemos engañarnos porque para entonces Indurain ya le llevaba casi minuto y medio.

Es más, para el kilómetro 6,5, tras los primeros repechos del trazado, Indurain ya era líder provisional de la carrera. En ese punto, Miguel le sacaba casi un minuto.

El duelo entre ambos, al menos ayer, no tuvo color: Miguel fue superior de principio a fin.

Progresión

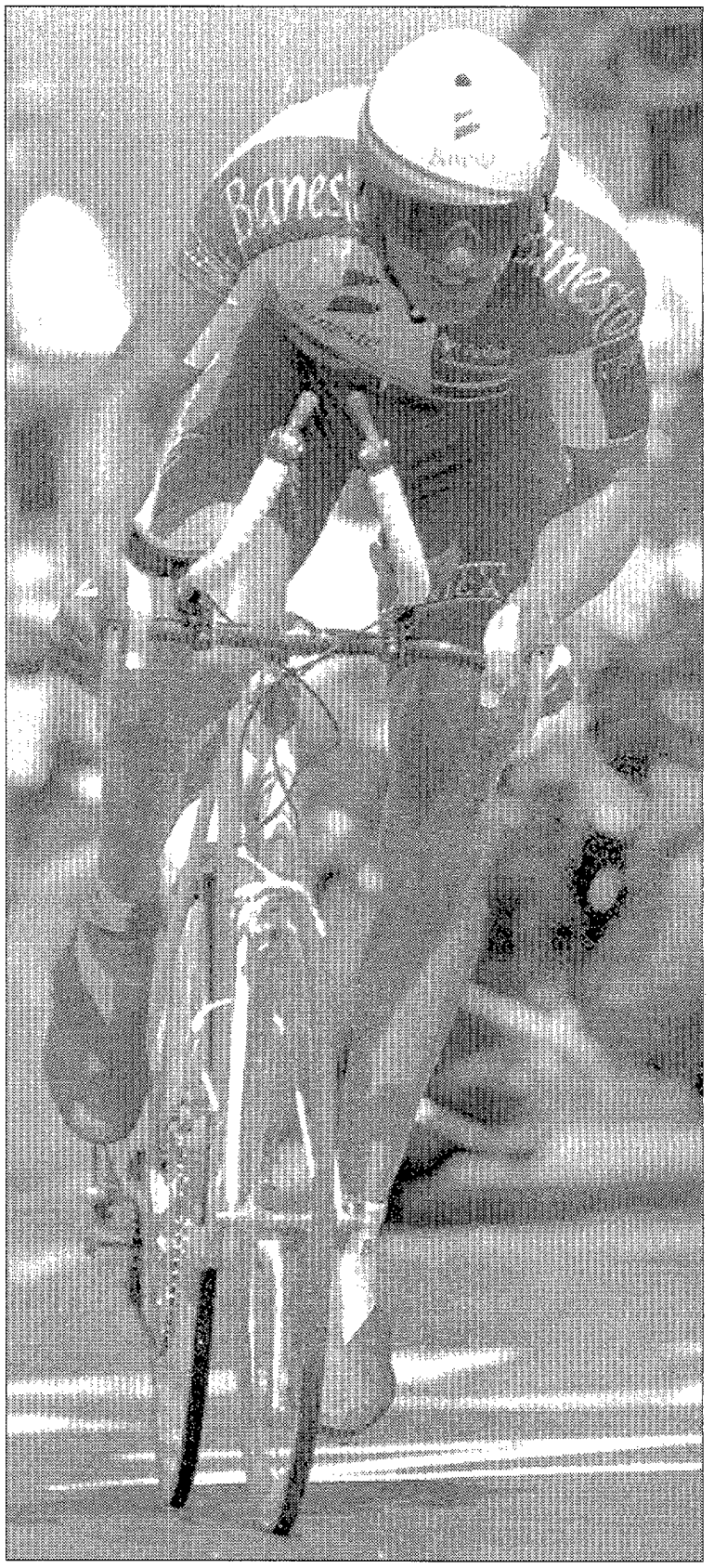
Como decíamos, parecía imposible que se repitiera una "catástrofe" -según sus enemigos- como la de Luxemburgo, pero la de ayer ha sido posiblemente mayor. Y es que Miguel rodó con hambre de triunfos, como si llevara mucho tiempo esperando este momento.

Salió a tope y ya en la primera referencia (Km. 6,5) pulverizó, y de qué forma, todos los registros. Por si fuera poco, a diferencia de otros corredores, casos de Armand de las Cuevas y, supo mantener aquel ritmo hasta el final. Por eso, que Rominger mejorara en la segunda parte de la prueba su nivel no debe preocupar a nadie ya que el suizo, incluso habiendo salido más tranquilo, siguió perdiendo tiempo.

Miguel quería sacarse una espina que tenía clavada muy dentro, más de lo que todos creíamos, y no dejó de pedalear incluso sabiéndose ganador. Quiso machacar, quiso arrasar, acallar las voces y convencer como sólo él sabe hacerlo.

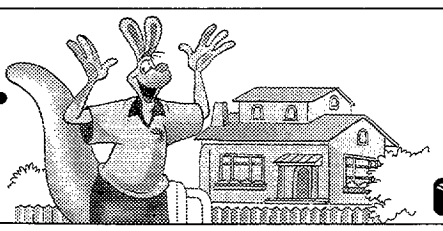
Por eso, con un Indurain así, tan fuerte como enrabietado, que De las Cuevas fuera doblado y perdiera 4:22, que Boardman se dejara 5:27, que Ugrumov finalizase a 6:04, Chiappucci a 8:04, Zülle 9:03, Mejía 9:56 y Bugno 10:38, no debe sorprender a nadie.

El extraterrestre ha vuelto, está vivo y, según hemos visto, más fuerte que nunca. El calor ha sido su aliado, pero sinceramente creo que no lo necesitaba.



La segunda revolución Indurain

En 1992, Miguel Indurain marcó un hito en la historia del Tour de Francia en particular y del ciclismo en general al arrasar sin más paliativos a todos sus rivales en la famosa contra reloj de Luxemburgo, perteneciente a la edición de aquel año de la "Grande Boucle", segunda que se anotaría el navarro, y en donde relegó a su más inmediato seguidor, el francés Armand de las Cuevas, por aquel entonces su compañero de equipo en el Banesto, nada menos que a tres minutos después de recorrer 65 kilómetros, mientras Gianni Bugno, Zenon Jaskula o Greg Lemond se quedaban cerca o más allá de los cuatro minutos. Aquella crono marcó como ninguna otra la era Indurain y hasta ayer parecía que el navarro nunca podría establecer una barrera tan infranqueable entre él y los demás aspirantes al podio de París. Tuvo que llegar la decepción de Follonica en el último Giro de Italia para que la llama de Indurain volviera a encenderse con todo su fulgor y acabara ayer de un golpe con cualquier especulación, pues, batiendo de esta forma a un hombre en la forma en la que se encuentra el suizo Tony Rominger, ha vuelto a abrir un abismo respecto a los demás: el rey del crono es él. El resto, meros comparsas a la sombra del gran líder del ciclismo mundial. A partir de ahora, los que, tras la pequeña decepción que supuso la última edición del Giro, ya habían empezado a preconizar el fin de la "era Indurain" no tendrán más remedio que callarse y esperar a mejor ocasión, pues el navarro, tras lo visto ayer, tiene cuerda para rato. Para mucho rato.

LIBRETA CENTRAL HISPANO
EL PROXIMO MUNDIAL LO PUEDE JUGAR EN CASA.
Aprovéchese. Porque el Central Hispano sortea chalets en la playa y muchos otros premios. Venga a hacerse titular.
El próximo mundial lo puede jugar en casa.
SORTEO EXTRAORDINARIO 15 DE JULIO.
A MAS SALDO, MAS POSIBILIDADES DE GANAR. REGALO SEGURO AL ABRIR SU LIBRETA.

Central Hispano

Van **1.714,7 km.**
Faltan **2.263,5 km.**

ENVIADOS ESPECIALES

J. GARAI

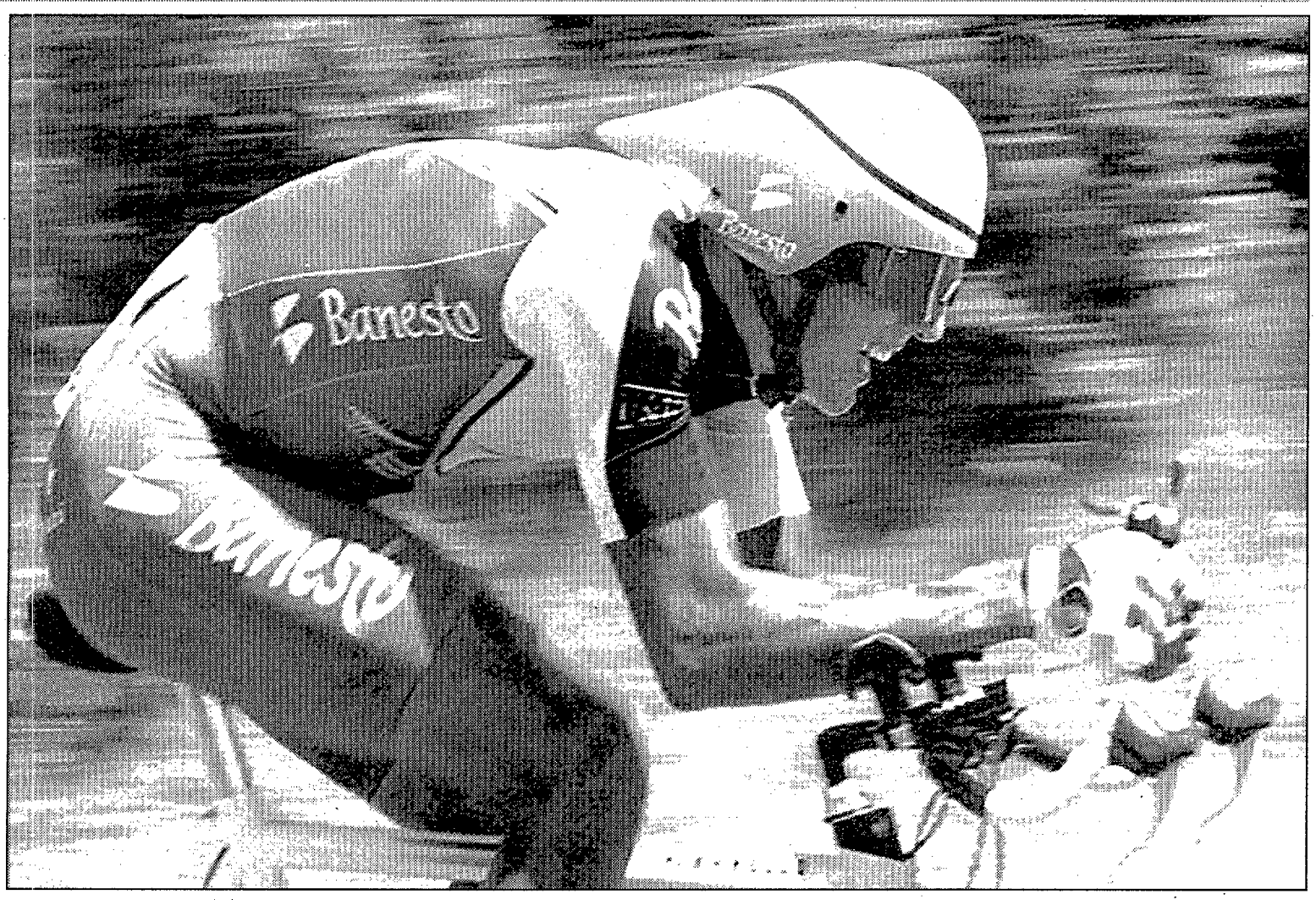
J. VIDARTE

J.M. CASTILLO

G. RODRIGUEZ

E INDURAIN DEJO EL TOUR CASI SENTENCIADO

y ataca de nuevo



Ayer fue el día en que Indurain calló la boca a más de uno y más de dos tras su impresionante exhibición en la crono de Bergerac

Muchas anécdotas

Indurain dejó a Guazzini fuera de control

El terrorífico tiempo marcado ayer por Miguel Indurain hizo que Gerard Guazzini (Chazal) calculara mal el tiempo del fuera de control y quedara eliminado, mientras que Angel Yesid Camargo (Kelme) estuvo cerca de seguir su camino, quedando último, a 19:01 del navarro.

Por su parte, Tony Rominger hizo una gran carrera a pesar de todo. De ello habla bien a las claras el hecho de que doblara a cuatro corredores que tomaron la salida con antelación: Davy (Castorama), Mauri, Aldag (Telekom) y Vona (GB-MG). Y eso que pinchó. Todo eso demuestra que la rodilla de Tony Rominger ya está en perfectas condiciones, cosa que ratificó ayer un quinesiólogo suizo que llegó al hotel del equipo para reconocerle. Por otra parte, se ha decidido aparcar la bicicleta de ruedas pequeñas, por si podía ser este cambio el origen de sus molestias.

Por otra parte, Voskamp (5 minutos), Rooks (2:30), Van Bon (1:30), Zamana (1:30), Santaromita (1:00), Serpellini (1:00) y Anderson (30 segundos) fueron penalizados tras ser sorprendidos a rueda de otros corredores.

Miguel mandó desde el principio

		Km. 6,5	Km. 15	Km. 30	Km. 54	META Km. 62	Diferencia
1º	M. INDURAIN (BAN)	9'07"	20'23"	36'06"	1.04'30"	1.15'58"	a 50,5 km/h
2º	T. ROMINGER (MAP)	9'31"	21'18"	37'29"	1.06'20"	1.17'58"	a 2'00"
3º	A. DE LAS CUEVAS (CAS)	9'24"	21'25"	38'05"	1.08'30"	1.20'20"	a 4'22"
4º	T. MARIE (CAS)	9'54"	22'05"	38'29"	1.08'45"	1.20'43"	a 4'45"
5º	C. BOARDMAN (GAN)	9'39"	21'59"	38'33"	1.09'00"	1.21'25"	a 5'27"
8º	A. OLANO (MAP)	9'50"	22'06"	38'44"	1.09'34"	1.21'43"	a 5'45"
10º	P. UGRUMOV (GEW)	9'44"	21'41"	38'25"	1.09'25"	1.22'02"	a 6'04"
25º	C. CHIAPPUCCI (CAR)	9'55"	22'28"	39'58"	1.11'23"	1.24'02"	a 8'04"
37º	A. ZULLE (ONC)	9'49"	21'25"	39'46"	1.11'57"	1.25'01"	a 9'03"
46º	M. MAURI (BAN)	9'56"	22'20"	39'20"	1.11'50"	1.25'35"	a 9'37"
52º	A. MEJIA (MOT)	10'15"	23'12"	40'58"	1.11'59"	1.25'54"	a 9'56"
64º	G. BUGNO (POL)	10'42"	22'09"	41'42"	1.13'38"	1.26'35"	a 10'37"

El Tour no tenía dueño, desde ayer ya lo tiene

No tiene calificativo lo realizado ayer por Miguel. El Tour es su carrera y así es muy difícil batirle, ya que sin contar a Rominger –hay que descubrise por su etapa– con lo visto queda claro que Indurain es mejor cuando en la lucha contra el crono. El resto están muy lejos.

El gran golpe que ha dado Miguel sirve para ganar enteros a pasos agigantados cara a la victoria. Si veniamos diciendo que la carrera no tenía dueño, ya lo tiene y ¡qué dueño!

Aunque Miguel ha asestado un golpe psicológico importante, Rominger sigue siendo el enemigo más peligroso. Después de esta lección el resto no va a tener la mentalidad clara para intentar descolgarle en algún terreno. Dos minutos y veintiocho segundos es una ventaja respetable, aunque no hay que descuidarse. A partir de ahora, excepto ocho, el resto son todos enemigos.

Pero si lo hizo bien el navarro, también hay que guardar un apartado muy especial para Abraham Olano. A lo largo de la temporada ya había demostrado que es un gran contrarrelojista. Ahí está su Cto. de España. En su primera gran "batalla" demostró que si sigue por esa línea, va a llenar muchas páginas de gloria.

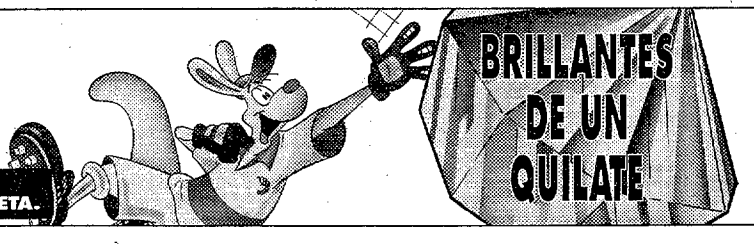
PEPE GRANDE
Nuestro especialista

LIBRETA CENTRAL HISPANO

HAGA UNA JUGADA DE LUJO.

Haga su gran jugada con la Libreta Central Hispano. Además, podrá ganar brillantes de un quilate y muchos premios más. Abra ya su Libreta.

SORTEO EXTRAORDINARIO 15 DE JULIO.
A MAS SALDO, MAS POSIBILIDADES DE GANAR. REGALO SEGURO AL ABRIR SU LIBRETA.



Central Hispano

Se valoró su gran "olfato" en carrera

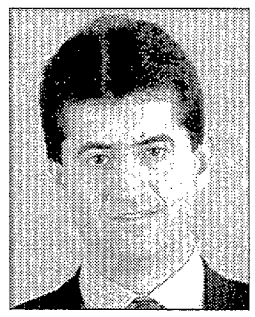
Massimo Ghirotto se llevó el premio a la mejor nariz

El paso del Tour por Bergerac, la localidad del célebre Cyrano, fue aprovechado por la organización de la carrera para organizar un curioso concurso entre los componentes del pelotón. El "Premio a la mejor nariz", en contra de lo que pudiera parecer, no estaba destinado al mejor apéndice nasal, sino que rendía homenaje al corredor que, por su experiencia y aptitudes, ha logrado adquirir un olfato en carrera que le permite prever los acontecimientos con mayor claridad.

El afortunado fue el italiano del ZG-Mobili Massimo Ghirotto, que consiguió el favor de un jurado compuesto por los directores de carrera, ciclistas en activo y ex campeones de la ruta. Como premio, Massimo recibió su peso en vino de Bergerac.

JUAN FERNANDEZ

«El Tour vuelve a ser cosa de dos»



Juan Fernández, tras felicitar a Indurain por: *«Su gran exhibición»*, afirmó: *«Como el año pasado, esto vuelve a ser cosa de dos. Queda lo más difícil, la montaña, y Miguel se ha quedado con toda la responsabilidad. Nosotros vamos a esperar a ver si le respalda su equipo, si no, ahí estaremos para intentarlo, pero el Tour está casi sentenciado»*. En cuanto a Rominger, dijo que: *«hizo una gran crono, aunque se dosificó demasiado al principio»*.

El patrón quería a Indurain, pero...

Lotus puja muy fuerte por el ruso Eugeni Berzin

Berzín, el reciente vencedor del Giro de Italia, es el centro de todas las miradas, el objetivo de muchos equipos y, para algunos, el epicentro de un peligroso huracán. Tiene un contrato firmado con el Gewiss para los dos próximos años (1995 y 1996), contrato que está depositado en la Liga italiana, pero tiene otro igualmente firmado con una empresa francesa de la que se desconoce su nombre.

Por si fuera poco, Festina también está tras sus pasos. El patrón del Lotus quería a Indurain, pero como éste no se ha dejado querer, puja ahora: *«con cuantos ceros sean necesarios»*, por el ruso.

Para Gewiss, la cosa está clara: *«O corre con nosotros o, según la UCI, estará parado»*

Se sometió a un masaje total hace dos días para tener las piernas listas en la crono

SEGUIMOS AL NUMERO 1

Indurain andó ayer como una locomotora. El trabajo muscular al que fue sometido desde el sábado por la tarde tuvo su recompensa en la crono de Bergerac.

Miguel preparó sus músculos 48 horas antes

■ Ayer dedicó tres horas a estudiar el recorrido

Miguel Indurain comenzó a preparar la crono de ayer con 48 horas de antelación, ya que fue entonces cuando se sometió a una sesión de masaje en profundidad que incluso le dejó un poco dolorido para el día siguiente, en la etapa de Poitiers a Trelissac, en la que no se sintió a gusto hasta haber calentado, pero era el precio a pagar para tener la musculatura a punto en la importante cita de ayer.

Salió a entrenarse pronto, a las 9 de la mañana, en compañía de Melchor Mauri y con José Miguel Echávarri en el coche, ya que Unzúe, que era el encargado de seguirle en carrera, estaba en esos momentos siguiendo a Nijboer.

Echávarri ya conocía el trazado, puesto que la tarde anterior salió a estudiarlo en compañía de Bernard. Indurain, como Mauri, lo veían por primera vez, pero lo analizaron a fondo. Hicieron en bici los primeros 50 kilómetros, mientras que el resto lo reconocieron ya en coche, aunque en total emplearon nada menos que tres horas, lo que indica el detalle de la inspección, en contraste con Tony Rominger, quien ni siquiera quiso verlo completo antes de tomar la salida.

Indurain, tras llegar del entrenamiento, se duchó y bajó rápidamente a comer, alrededor de las doce y cuarto, después de lo cual recibió todavía una pequeña sesión de masaje acompañada de ultrasonidos como preparación última antes de tomar la salida.

En el Banesto se confiaba en que Indurain volviera a ser el de siempre, pero no se soñaba con que Indurain hiciera la contra reloj que hizo. El minuto era la meta mínima, para poder así afrontar la montaña como a él le gusta, con un buen margen de maniobra para poder aplicar la estrategia que mejor domina, la de correr a la expectativa, al contraataque.

ECHAVARRI

«Miguel ha sido el Tirano de Bergerac»

José Miguel Echávarri no siguió ayer a Indurain. Unzúe cumplió, como es habitual, con esa misión, mientras él iba recibiendo referencias en la meta. Al conocerse la ventaja sobre Rominger, nos obsequiaba con una de sus frase lapidarias: *«En lugar de Cyrano, Miguel ha sido Tirano de Bergerac»*.

Tras la broma, vino el momento de la reflexión: *«Es una buena ventaja, pero Miguel ha estado como él suele hacerlo. Ha hecho la crono que esperábamos que hiciese, pero eso no quiere decir que se haya acabado el Tour. El tiempo está ahora a favor de Miguel y sobre todo habrá sido un golpe moral para Tony, pero estamos en la mitad de la carrera y queda mucho por delante»*.

Sí reconoce que las cosas van bien por el momento: *«Siempre es mejor tener diferencias, aunque aún queda mucho Tour. Falta toda la montaña y Rominger intentará aprovechar. Por ahora no nos podemos quejar, pero es que cuando se trata de una contra reloj no creo que nadie se sorprenda por lo que haga Indurain»*.

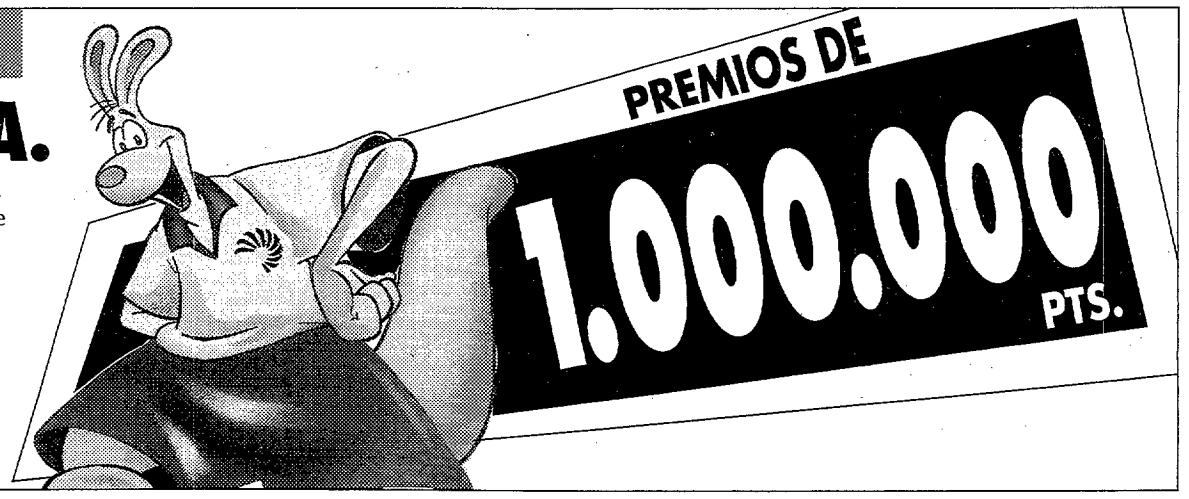
LIBRETA CENTRAL HISPANO

GANE POR GOLEADA.

Prepárese para obtener el mejor resultado para sus ahorros.
Con la Libreta Central Hispano participará en los sorteos de premios de 1.000.000 ptas. y muchos regalos más.
Venga a hacerse titular. Ganará por goleada.

SORTEO EXTRAORDINARIO 15 DE JULIO.
A MAS SALDO, MAS POSIBILIDADES DE GANAR.
REGALO SEGURO AL ABRIR SU LIBRETA.

Central Hispano



MINGUEZ reconocía su sorpresa

«Es una ventaja mayor de lo que esperábamos»

El día antes de la crono, Javier Mínguez era de los que pensaban que las diferencias no serían demasiado grandes. Por eso, ayer estaba más que sorprendido, aunque gratamente, por los dos minutos alcanzados sobre Rominger: *«Desde luego ha sido más de lo que esperábamos. Contábamos con un minuto, más o menos, y nos encontramos con dos».*

Lo importante es ver cómo queda a partir de este momento la carrera: *«Lo que ha quedado claro es que va a ser un mano a mano con Rominger. Por ahora hemos ganado un asalto, y lo hemos hecho con una buena puntuación, pero aunque la ventaja es importante, más aún es lo que queda de carrera. Es bueno tener ventaja, pero no se ha acabado nada».*

EUSEBIO UNZUE

«Miguel tendrá más confianza»

El director del Banesto aseguró ayer que: *«A Miguel también le hacía falta este resultado tras lo de Follonica y ahora tendrá más confianza de la ya tenía».* Además, destacó como muy importante: *«El horno en el que se convirtió esta contra reloj. A Miguel le dimos un bidón en el kilómetro 35 para que no se deshidratara. El calor no le ha venido bien a Rominger y ha endurecido la carrera. Las diferencias, salvando a Rominger, de escándalo».*

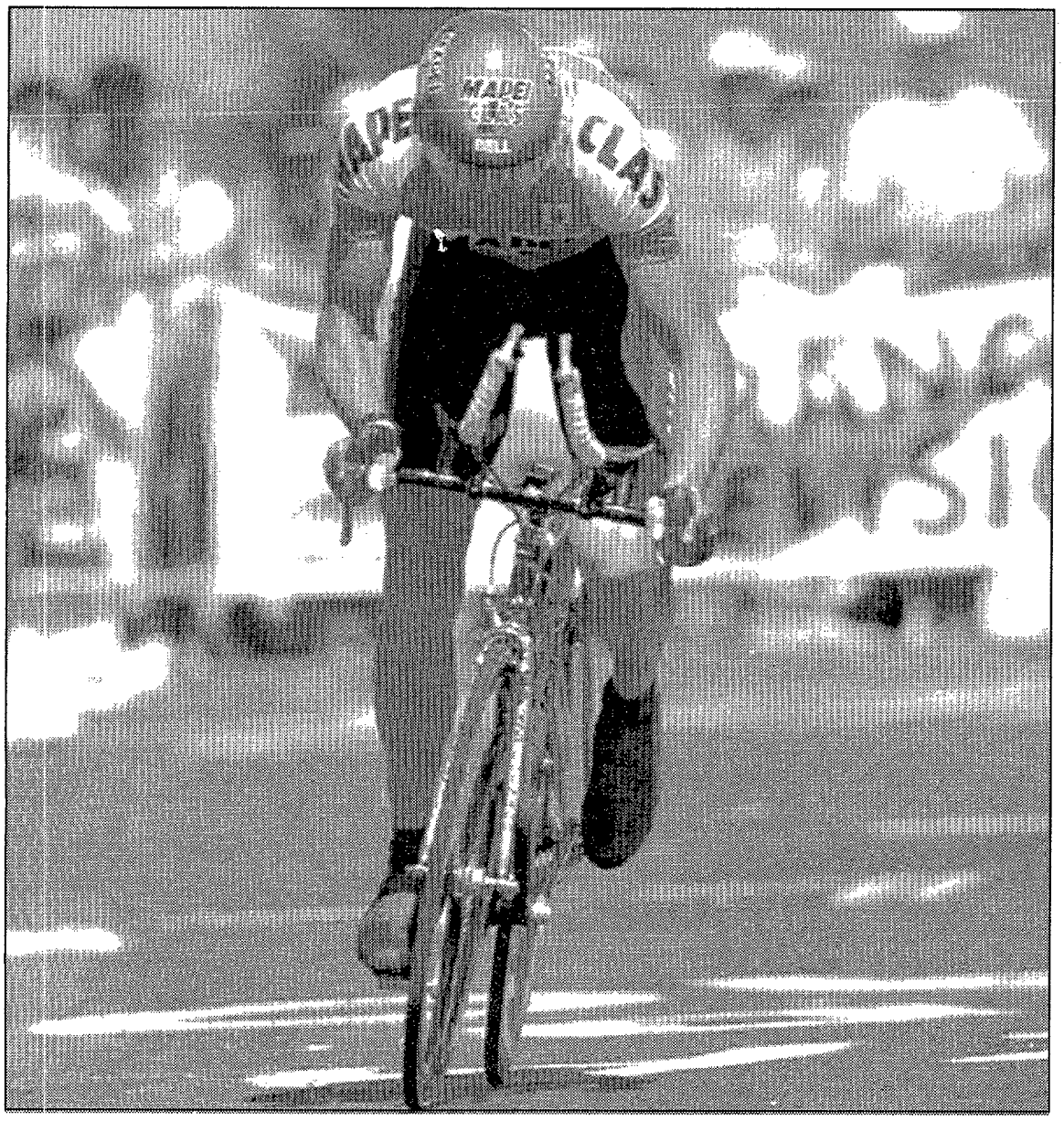
La esposa del médico dio ayer a luz

El equipo ONCE brindó por la paternidad de Terrados

Ayer, los corredores de la ONCE brindaron por la reciente paternidad de Nicolás Terrados, el médico del equipo ONCE. "Nico" recibió en la madrugada de ayer la noticia de que su esposa, que no esperaba el alumbramiento hasta dentro de tres semanas, había dado a luz una niña que se llamará Rocio.

La noticia fue bienvenida por todos, pero especialmente por el doctor Terrados por cuanto todo se ha desarrollado sin problemas. Ya era hora de que la ONCE recibiera una buena noticia, aunque no sea en lo deportivo, En cualquier caso, ¡enhorabuena!

Mientras, Manolo Sáiz sigue confiando en Alex Zülle. *«Sé que algún día tiene que explotar como todos los grandes campeones. Lo que no sé es cuándo».*



Olano, a la altura de los mejores

Abraham Olano, el vigente campeón de españa de fondo y contra reloj, superó otra prueba más de su particular test. Quedó octavo y demostró que en un futuro estará peleando por ganar el Tour de Francia

LOS ESPAÑOLES DEL DIA

OLANO

■ **Octavo ayer, es el líder de los jóvenes**

MAURI

■ **Sirvió de referencia para el triunfo**

El Tour pone a la venta la cosecha de Armagnac de Luis Ocaña

Con el fin de recaudar fondos para ayudar a sus familiares y, sobre todo, como prueba de afecto hacia su persona, la organización del Tour se ha ofrecido para vender entre los seguidores parte de la cosecha de Armagnac que tenía Luis Ocaña. Se trata de unas botellas –500, de 0,70 litros– de Bas-Armagnac de 1974, la primesa cosecha que realizó Ocaña, que salen a 500 francos (12.500 pesetas) cada una.

En recuerdo de los ocho muertos en el Port de Couze del Tour'64

Hoy, el Tour rendirá un pequeño homenaje a los 8 aficionados fallecidos poco antes del paso del Tour de 1964 en el Port de Couze. Media hora antes del paso de la carrera, un camión cisterna de los militares chocó contra el puente, precipitándolo hacia el río. Muchos aficionados cayeron al agua y fueron aplastados materialmente por las piedras. Hubo 8 muertos y 12 heridos graves.

Francis Moreau sigue en carrera en honor a su difunto padre

Francis Moreau (Gan), uno de los mejores prologuistas del pelotón –aunque venido a menos–, recibió el sábado la mala noticia del fallecimiento de su padre. Lejos de abandonar y siguiendo el último deseo del mismo, sigue en carrera. Ayer se esforzó cuanto pudo por hacer un buen tiempo y, de inmediato, tomó un avión que Gan y el Tour le habían fletado para poder asistir al entierro. Hoy estará en la salida.

PROMOCION ESPECIAL MUNDIAL'94

¡¡DELE BOMBO A SUS AHORROS!!

Aumente el saldo de su Libreta Central Hispano en 100.000 ptas.* del **17 de Junio al 14 de Julio** y entrará en el sorteo de un **apartamento en la playa.** Y si aún no la tiene ábrala ya y participe también. Además recibirá un **regalo seguro** por abrirla. Prepárese para darle a sus ahorros todo el bombo que se merecen.

SORTEO ESPECIAL 22 DE JULIO DE 1994

*Una participación por cada 100.000 ptas. de aumento de saldo, en uno o varios ingresos.

Central Hispano

SUMO AYER SU JORNADA NUMERO 35 COMO LIDER DE

INDURAIN, OTRA VEZ "ENFERMO"

91

DIEZ DIAS EN CABEZA

■ La primera vez que se enfundó el maillot amarillo llegó tras la etapa de Val Louron, donde cedió la victoria a Chiappucci

92

OTROS DIEZ JERSEYS

■ Tras ganar el prólogo, esperó hasta Sestriere para recuperar el liderato (etapa 13ª) y no cederlo hasta el final

Miguel vuelve a tener «fiebre

El maillot amarillo que desde ayer vuelve a estar sobre las espaldas de Miguel Indurain es un pedazo de historia. Desde que fue creado en 1919 para distinguir al primer clasificado de la general hasta nuestros días, nada menos que 202 corredores han tenido el honor de vestirse con el color del triunfo en la carrera más importante del mundo. Y, por supuesto, entre ellos ocupa un lugar de privilegio Miguel Indurain, el que más días ha tenido sobre sus hombros el maillot del primer clasificado de los siete españoles que entran en esa lista.

Es su color. Le sienta de maravilla, ya nadie lo duda, y por eso se ha encaramado hasta la primera posición en ese ránking de lideratos españoles de todos los tiempos, con una considerable ventaja sobre el tristemente desaparecido Luis Ocaña, que fue el "rey del Tour" durante diecisiete jornadas, aunque en su caso la cifra podría elevarse hasta 21 si tenemos en cuenta que cuatro de las etapas en que fue líder constaban de dos sectores.

El idilio

El navarro inició su idilio con el maillot amarillo en la decimotercera etapa de 1991, en Val Louron. En aquella ocasión, y ante la sorpresa de todos, se escapó bajando el Tourmalet y, en compañía de Chiappucci, que ganó la etapa, se convirtió en el líder de la carrera. Un liderato que ya no soltó hasta el final y que le sirvió para ser el dominador durante diez jornadas.

Al año siguiente, Miguel también se unió a la celebración olímpica y se adjudicó su segundo Tour. Comenzó ganando el prólogo de San Sebastián y cedió el amarillo al día siguiente, pero lo recuperó en Sestriere, también en la etapa número 13 y también con triunfo espectacular para Chiappucci.

El amago de "pájara" que sufrió el navarro en los dos últimos kilómetros de ascensión no impidió que distanciase a todos sus rivales, a excepción del italiano. Sin embargo, el Tour'92 tuvo una etapa menos, lo que igualó el número de días de liderato para Miguel. En dos ediciones, Indurain se iba hasta la veintena y ya se colocaba por delante de gente como Lemond y batía el récord de Ocaña.

Su tercer año fue el más fácil y el que mayor número de días estuvo al frente de la clasificación general. El prólogo de Puy du Fou volvió a ser para Miguel, que esta vez aguantó la primera etapa vestido de amarillo. Al día siguiente, el belga Wilfried Nelissen fue el que le arrebató un maillot que resultaba incómodo para el equipo Banesto al inicio de la carrera. No tardó ni una semana en recuperar su condición de líder, ya para no perderla hasta el final.

Fue en Lac de Madine, una contra reloj de 59 kilómetros que hacía la etapa número 9 del pasado Tour. Allí, Miguel sacó 2:11 al segundo clasificado, Gianni Bugno, y dejó sentenciada la carrera. Desde allí hasta París no hizo sino aumentar su ventaja con respecto a todos sus rivales, a excepción de Tony Rominger, aunque éste ya estaba muy alejado para poner en peligro su preciado maillot de líder.

Con los 13 días de amarillo del año pasado, Indurain se presentó en Lille para tomar la salida en la presente edición con 34 días de liderato en su haber, que se han visto incrementados ya en uno tras la contra reloj de ayer en Bergerac, y que podría llegar a la cifra de 47 en caso de llegar así hasta la última jornada.

Restan 12 etapas y Miguel podría en ellas ir aumentando un récord que difícilmente ningún español podrá superar en mucho tiempo. Quienes anunciaban el declive del navarro tras su actuación en el Giro, donde falló en una contra reloj, pueden dejarlo para más adelante.

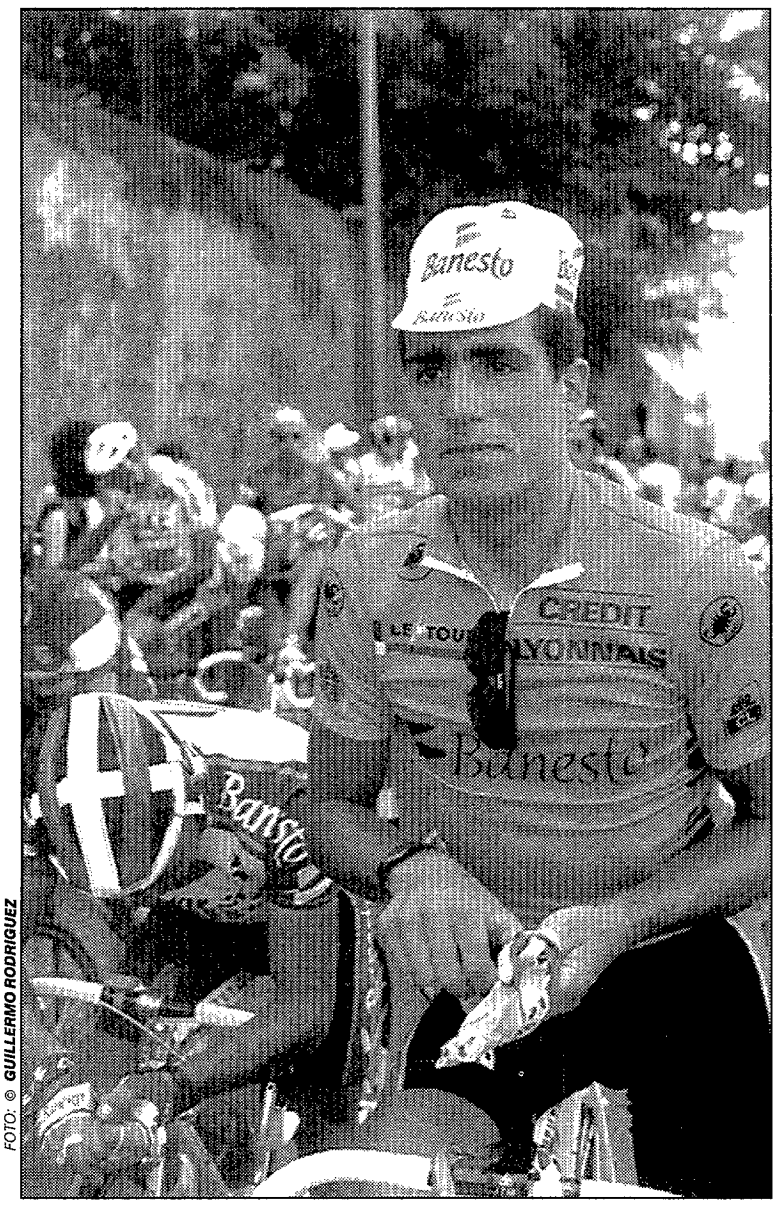


FOTO: © GUILLERMO RODRIGUEZ

EL PRIMER JERSEY

En Val Louron logró Indurain su primer maillot amarillo. Sucedía en 1991. Entonces se escapó bajando el Tourmalet, junto al italiano Chiappucci, un compañero ideal para la empresa perseguida, y rompió la carrera en mil pedazos. Una vez instalado como líder, Miguel portó el jersey durante diez jornadas. Le ha sentado bien el color, hasta el punto de superar todos los registros habidos por parte de nuestros representantes. A partir de esta edición se inició la larga carrera hacia el éxito por triplicado del mejor corredor español de todos los tiempos.

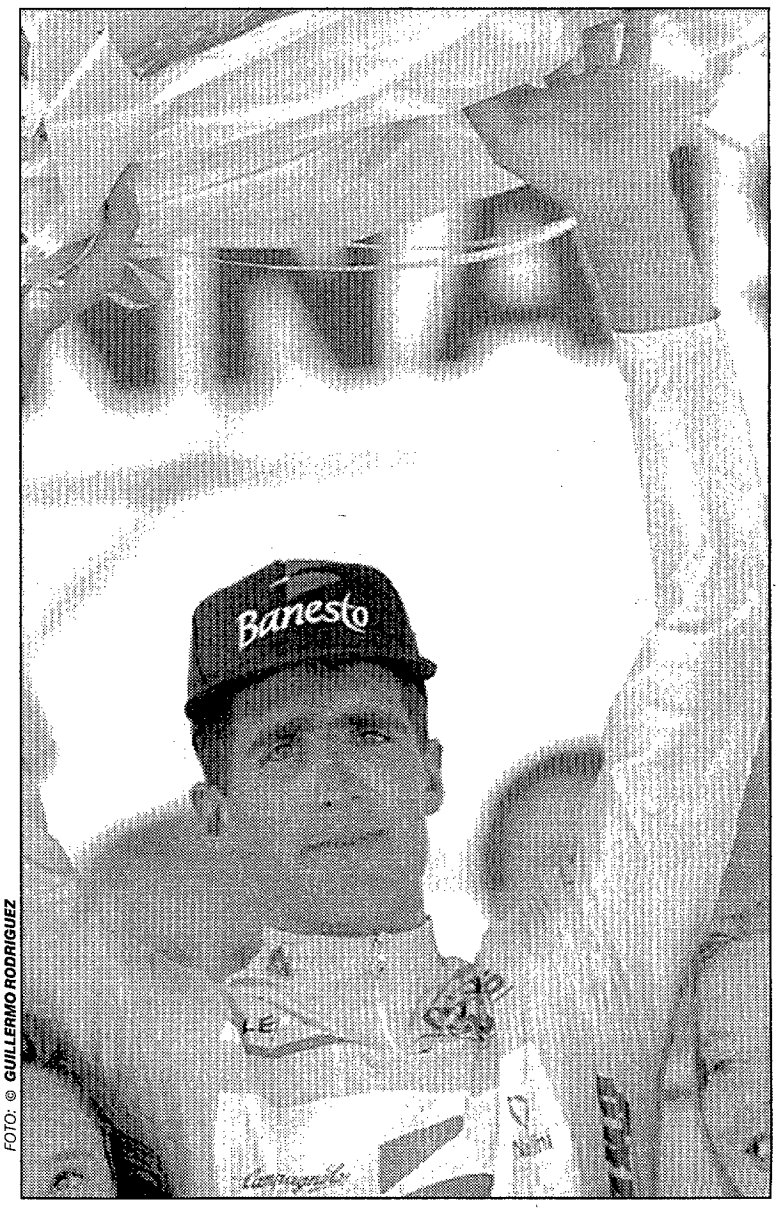


FOTO: © GUILLERMO RODRIGUEZ

AYER, OTRA VEZ

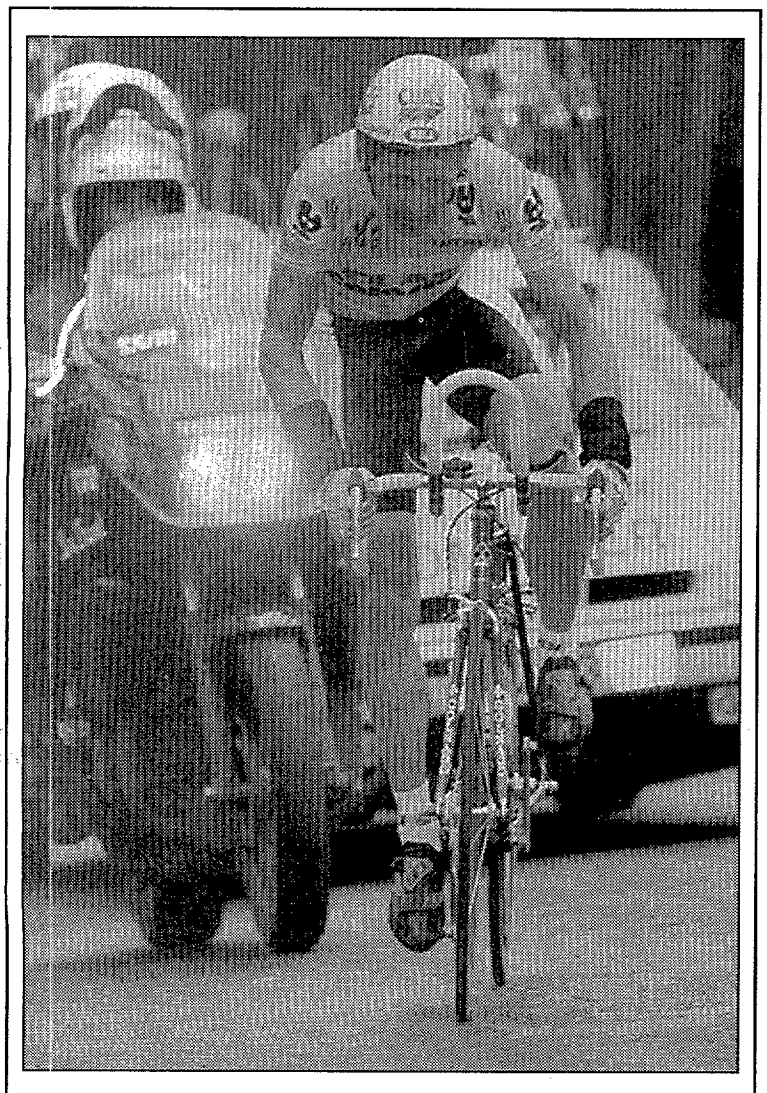
Después de tres ediciones en las que ha sido el dominador de la prueba, lo que se ha traducido en tres victorias finalesy 34 días totales portando el maillot amarillo, Indurain ha vuelto a tocar el éxito y enfundarse el jersey de primer clasificado. Para ello ha optado por dar una exhibición antológica en la contra reloj disputada ayer entre Perigueux y Bergerac. 64 kilómetros le han servido para dejar las cosas en su sitio y poner a considerable distancia a sus perseguidores. Desde ayer vuelve a lucir el amarillo. Y esperemos que de nuevo hasta París.

LA CARRERA POR ETAPAS MAS IMPORTANTE DEL MUNDO

93 EL AÑO PASADO, 14

■ Líder tras la prólogo y primera etapa, una semana después, en Lac de Madine, volvía a la cabeza hasta París

amarilla»



Rominger sí ha vestido de amarillo, pero no en el Tour

Ha sido líder 32 días en la Vuelta, pero...

Tony Rominger todavía no se ha estrenado en el Tour

Si bien en la Vuelta a España es uno de los corredores que más veces han vestido el maillot de líder, y uno de los pocos que lo han llevado de principio a fin precisamente este año, Tony Rominger no sabe lo que es llevar el amarillo más valioso, el del Tour de Francia.

El suizo nunca ha sido primero en la general de esta carrera. Su dominio se ha centrado en la Vuelta a España, donde ha lucido el amarillo en 32 jornadas, lo que le sitúa entre los mejores, además de ser el único que ha vencido en tres ediciones, y por si fuera poco consecutivas.

En su defensa, que por supuesto no necesita, el corredor suizo sólo ha corrido en el seno del Clas como jefe de filas, ya que en sus otras apariciones en la Grande Boucle siempre partía con el cartel de "outsider" o para trabajar en favor de otros hombres. Aunque el número de maillots amarillos que posee Tony Rominger es muy similar al que atesora Miguel Indurain en el Tour, la diferencia es bastante considerable si tenemos en cuenta la entidad de cada una de las carreras en cuestión. El suizo luchará con todas sus fuerzas por conseguirlo.

SIETE ESPAÑOLES PARA LA HISTORIA

El navarro no podrá batir ese fabuloso récord del de Priego esta edición

Ocaña lució el preciado jersey 14 días en un año

■ Perico, Bahamontes, Errandonea, Poblet y San Miguel completan el cupo

Luis Ocaña, el segundo español que ganó el Tour, nos dejó el pasado mes de mayo, pero su recuerdo seguirá imborrable. El récord de días como líder del Tour ya fue superado por Indurain en 1992, pero el navarro aún no ha podido superar una marca que estableció el de Priego en la edición de 1973. Ocaña fue primero durante 14 jornadas, algo que Miguel no podrá superar tampoco este año.

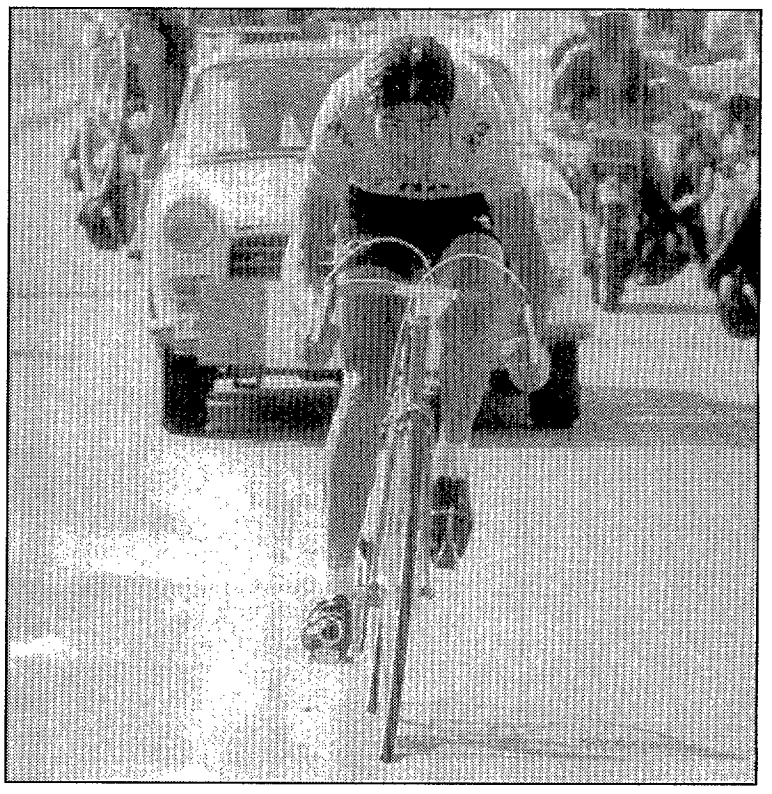
Luis ya había saboreado las mieles del liderato dos años antes, cuando en 1971 estuvo al frente de la clasificación en tres etapas. Pero antes ya hubo pioneros en este campo. El primer español con el maillot de líder fue Miguel Poblet, aunque su alegría sólo duró los dos sectores de la primera etapa del Tour de 1955.

Bahamontes, seis

Cuatro años más tarde era Federico Martín Bahamontes el que tenía el honor durante seis etapas del Tour-59. El maillot lo lució desde la decimoséptima etapa hasta la última, lo que suponía el primer Tour para un español. El "Aguila de Toledo" volvía a la carga en 1963 y se hacía con el mando en la 16ª etapa, aunque en esa ocasión sólo aguantó un día.

Desde entonces hasta Ocaña, sólo Errandonea, en el prólogo de 1967, y Gregorio San Miguel, al año siguiente, pudieron hacerse con la prenda dorada, aunque sólo una jornada cada uno. Ocaña fue el siguiente en los años 70 y, en los 80, le tocó el turno a Perico Delgado, el tercer ganador del Tour. El segoviano tuvo en su poder el maillot en 1987 durante cuatro etapas, pero el irlandés Stephen Roche se encargó de romper su sueño el penúltimo día.

Al año siguiente, Delgado se tomó cumplida revancha y ganaba tras ser líder durante 11 jornadas.



Luis Ocaña es el español que más días fue líder en una edición, gesta lograda en 1973

LOS LIDERES ESPAÑOLES

Miguel Indurain, 35 días
Luis Ocaña, 17 días
Perico Delgado, 15 días
Federico Martín Bahamontes, 7 días
José María Errandonea, 1 día
Miguel Poblet, 1 día
Gregorio San Miguel, 1 día

El belga tiene el récord con ¡96 etapas! portando el maillot de líder

Eddy Merckx posee un registro de otro mundo

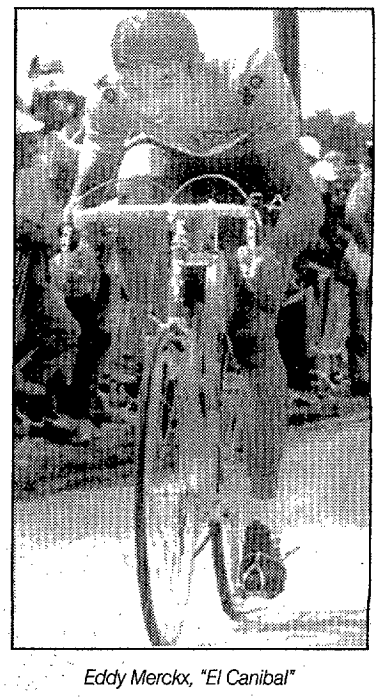
Aunque Indurain es el mejor de los últimos años con gran diferencia, el récord total de días vestido de amarillo está en poder de Eddy Merckx, con un registro de otro mundo y muy difícil de igualar. Nada menos que 96 maillots llegó a acumular "El Caníbal".

Ni siquiera los otros hombres que están en el grupo de los que han ganado en cinco ocasiones el Tour, Hinault y Anquetil, han podido acercarse a esa marca. Hinault se quedó en "sólo" 77 etapas como líder de la carrera, aunque el bretón es el único corredor que se ha enfundado el maillot amarillo en todas las ocasiones en las que ha tomado parte en el Tour, ocho en total.

El objetivo de Miguel

Por su parte, Anquetil está al alcance de Miguel. Sus 51 días podrían ser superados por el navarro en 1995 si, como es de esperar, aguanta lo que resta de carrera y se sitúa en los 47 días.

Más complicado tendrá Miguel intentar igualar al francés en su otra gesta. En 1961 fue uno de los pocos que han ostentado el liderato de principio a fin, con la excepción del primer sector. Sólo Bottechia, en 1924, y Maes, en 1935, hicieron lo mismo.



Eddy Merckx, "El Canibal"

INDURAIN DESPEJO TODAS LAS DUDAS Y VOLVIO A CONVERTIRSE EN EL LIDER DE LA CARRERA

«Hay que llevar el amarillo hasta París»

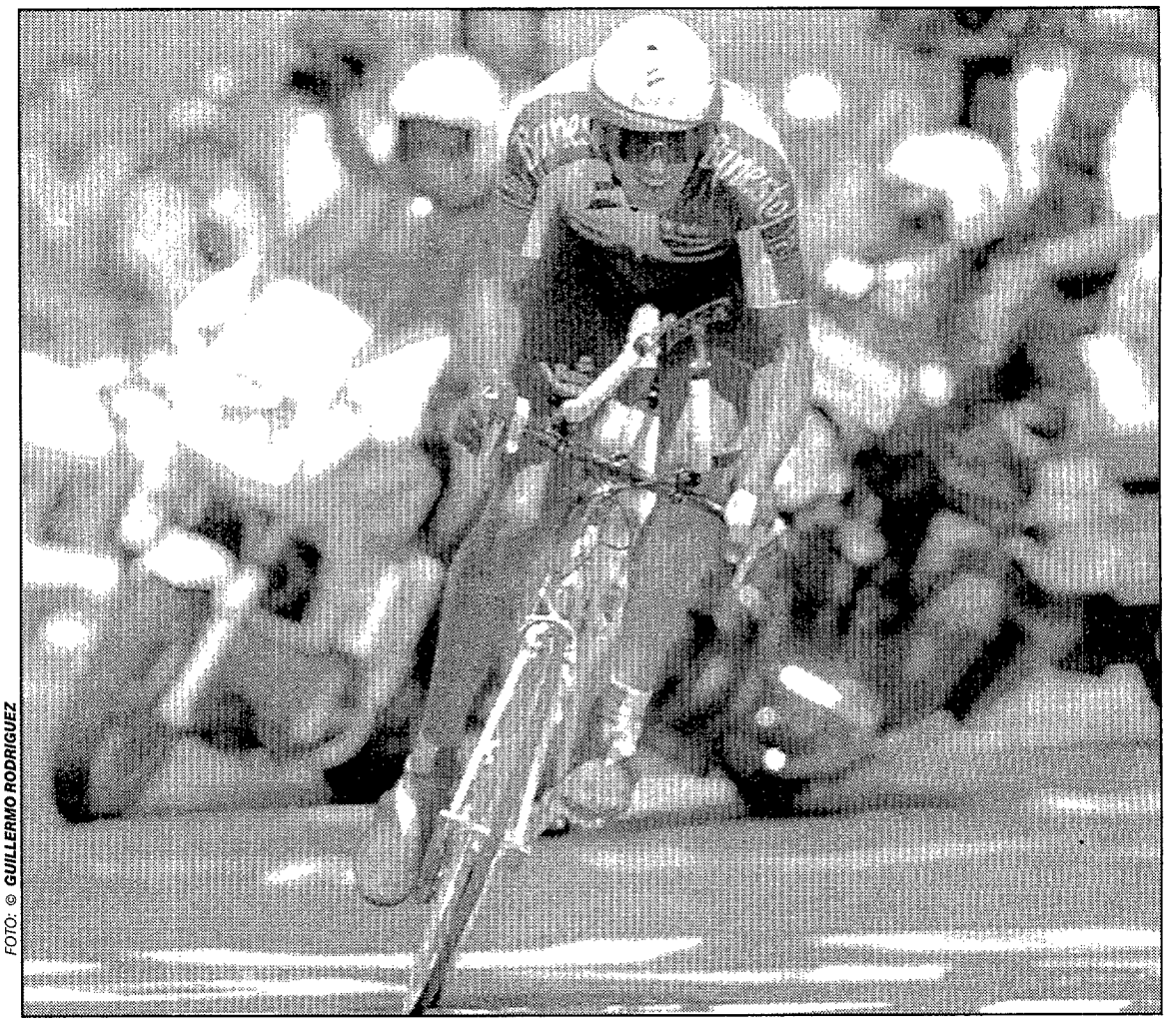


FOTO: © GUILLERMO RODRIGUEZ

En una actuación impresionante en la contra reloj, Miguel Indurain se ha situado como sólido líder del Tour

La contra reloj del Giro, en Follonica, había cambiado los pronósticos. Aunque Indurain era gran favorito, parecía que el navarro tuviese que demostrar algo ayer. Sólo él parecía convencido de seguir siendo el de siempre. *«Salí a tope porque sabía que era una oportunidad de sacar tiempo para llegar a la montaña con garantías y tenía que aprovecharla».*

No pensaba en nadie, aunque Rominger era el hombre a batir, y por eso luego no entraba en valoraciones con respecto al suizo. *«No sé si es más o menos de lo que se esperaba. Se hablaba de un minuto y medio e incluso de 30 segundos, pero al final la crono hay que hacerla. Parecía que iban a ser pequeñas y al final han sido dos minutos, así que mejor para mí».*

> ■ *«Dos minutos son una ventaja para llegar con garantías a los Pirineos»*

> ■ *«Me van a atacar, pero ya puedo estar con el equipo como otras veces»*

Trabajo en equipo

Las experiencias de años anteriores impulsan a pensar que el Tour ya está sentenciado, pero Miguel no da por buena esa hipótesis. *«Es una ventaja importante para poder correr en la montaña, regulando y trabajando con el equipo. Sé que van a ir todos contra mí y que nos va a tocar trabajar de lo lindo, pero así es esto y hay que aceptarlo».*

Las comparaciones con su última contra reloj importante, la de Follonica, son inevitables. *«Aquello era otra cosa. Llegué al Giro sin haber cogido la forma y lo acepté porque no quería estropear mi programación. Ahora hay que ir a por el cuarto Tour, pero lo más duro, la montaña, está por llegar».*

El cerco se ha cerrado del todo entre Indurain y Rominger, aunque una vez más el suizo llega con mucha desventaja a su terreno. *«Aquí hay que ir pasando test y ya hemos pasado dos, el de la crono por equipos y éste, pero quedan otros dos, el de los Pirineos y el de los Alpes».*

Lejos de echar las campanas al vuelo, Indurain reconocía que ahora falta lo peor, aunque el gran paso hacia adelante ya está dado. *«Las cosas vuelven a estar como siempre. Es mejor estar de amarillo que ir por detrás y lo que hay que hacer es intentar mantenerlo hasta París. Estoy mentalizado pero ya sé que no va a ser fácil».*

Nadie es capaz de explicar cómo se logra sacar dos minutos a un hombre como Rominger en una contra reloj. Ni siquiera el propio Indurain. *«Lo importante es coger el ritmo desde el principio. Si no lo coges de salida es donde más puedes perder y, por lo visto, es donde más tiempo le he sacado a Rominger».*

No es una máquina, aunque a veces lo parezca. *«Las piernas siempre duelen. En una crono el final es donde más justo llegas. El calor derretía el asfalto y se clavaban las ruedas. Hay momentos en que quizá aceleras mucho al principio y hay que regular para llegar bien al final».*

ROMINGER se muestra resignado

«No estoy contento, pero debo aceptarlo»

■ *«A partir de ahora, Miguel lo tiene muy fácil»*

Tony Rominger, a pesar de haber sido el único en aguantar de alguna manera el ritmo imposible de Indurain, no podía estar contento con esos dos minutos cedidos en la etapa. *«No estoy contento con mi carrera, no puedo estarlo, pero es un resultado y no tengo otro remedio que aceptarlo como es».*

A partir de esta primera declaración de principios, el suizo admitió que *«Indurain ha sido el más fuerte, aunque esto todavía no se ha acabado».*

Las esperanzas de Tony Rominger, como ya había dicho con anterioridad, pasan por las etapas de alta montaña, donde se considera superior al navarro y donde cree que puede atacarle. *«Voy a intentar atacarle en las etapas de montaña, al menos lo intentaremos, aunque es muy difícil».*

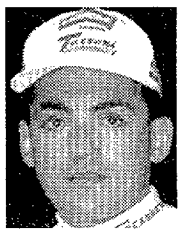
El líder del Mapei advirtió que a sus dificultades se une lo sencilla que se le ha puesto la carrera a su rival. *«Indurain lo tiene muy fácil a partir de ahora para controlar la carrera, ya que con las diferencias que hay, con sólo mirarme a mí ya tendrá suficiente».*

Cuenta con su equipo para desequilibrar una balanza que esperaba haber mantenido más a la par. *«La carrera todavía puede cambiar mucho, aunque en el caso de Indurain se trata de un corredor muy seguro».*

En cuanto a sus previsiones más inmediatas, Rominger abrió un compás de espera a ver qué ocurre en las próximas jornadas. *«Más que hablar de una u otra etapa importante, vamos a ver qué sucede en los próximos días. El Tour se ha convertido, como el año pasado, en un mano a mano entre Indurain y yo, pero él vuelve a tenerlo más fácil».*

CHIAPPUCCI, adiós a la general

«Este Indurain no es el mismo del Giro»



■ *«El español aquí siempre es muy superior»*

El golpe fue ayer mortal para Claudio Chiappucci, a pesar de que el italiano puso todo de su parte para mantener viva la esperanza. Nada menos que ocho minutos fueron la tumba de "El Diablo" de cara a la general. Su carácter y el perfecto conocimiento de Indurain hicieron que encajase con resignación este varapalo. *«En el Tour siempre es superior y no me puedo sorprender por nada de lo que haga en una contra reloj. No creo que ya nadie se sorprenda».*

Desde luego, sabe que sus objetivos ya tienen que ser otros, dejando de lado su idea inicial de buscar un hueco en el podio e incluso el triunfo. *«Antes pensaba que era difícil ganar, pero ahora ya no, es imposible. Yo pensaba que había hecho una buena crono, pero soy Chiappucci. En una contra reloj siempre pierdo las posibilidades de ganar la general».*

Como otros muchos, la referencia del Giro le había hecho soñar, pero sus experiencias de años anteriores en el Tour nunca desaparecieron de su cabeza. *«En el Giro no se hablaba de otra cosa que no fuera la derrota del español, pero allí no era el mismo de ahora».*

A partir de ahora, como ya le pasó en el 93, Claudio quiere hacer borrón y cuenta nueva. *«Intentaré ganar alguna gran etapa de montaña, como el año pasado, y si es posible la clasificación general de la montaña. Con Rominger lo tendré difícil, pero tengo que intentarlo. Creía que había mejorado en las cronos pero he visto que no. Miguel es aparte y todos los demás tenemos que aguantarnos».*

Su frustración parecía menor, como si en su fuero interno se esperase algo así. *«Esperaba cuatro minutos, como otras veces, pero esto...»*

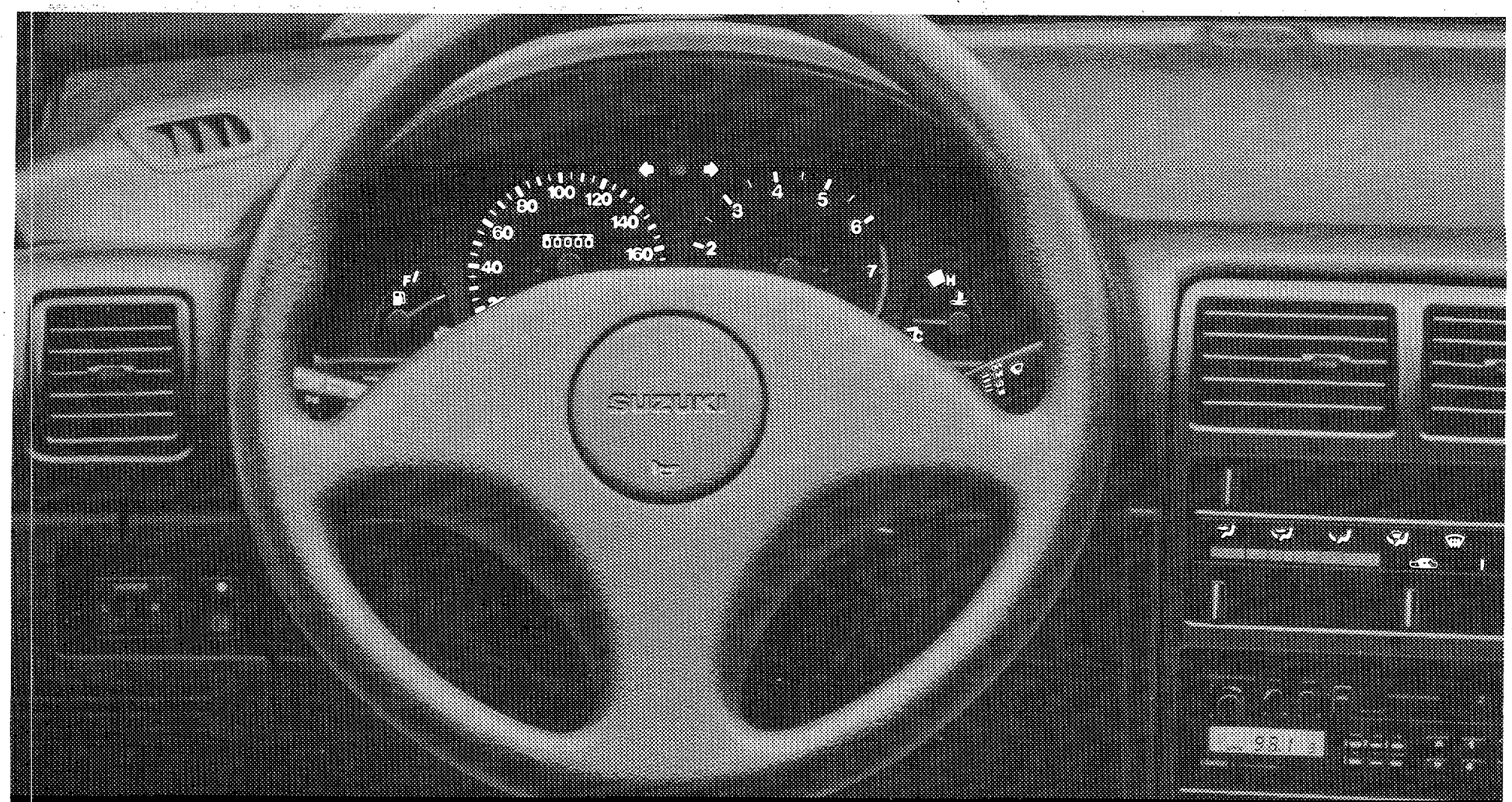
ABRAHAM OLANO

«Miguel, un monstruo de las cronos»

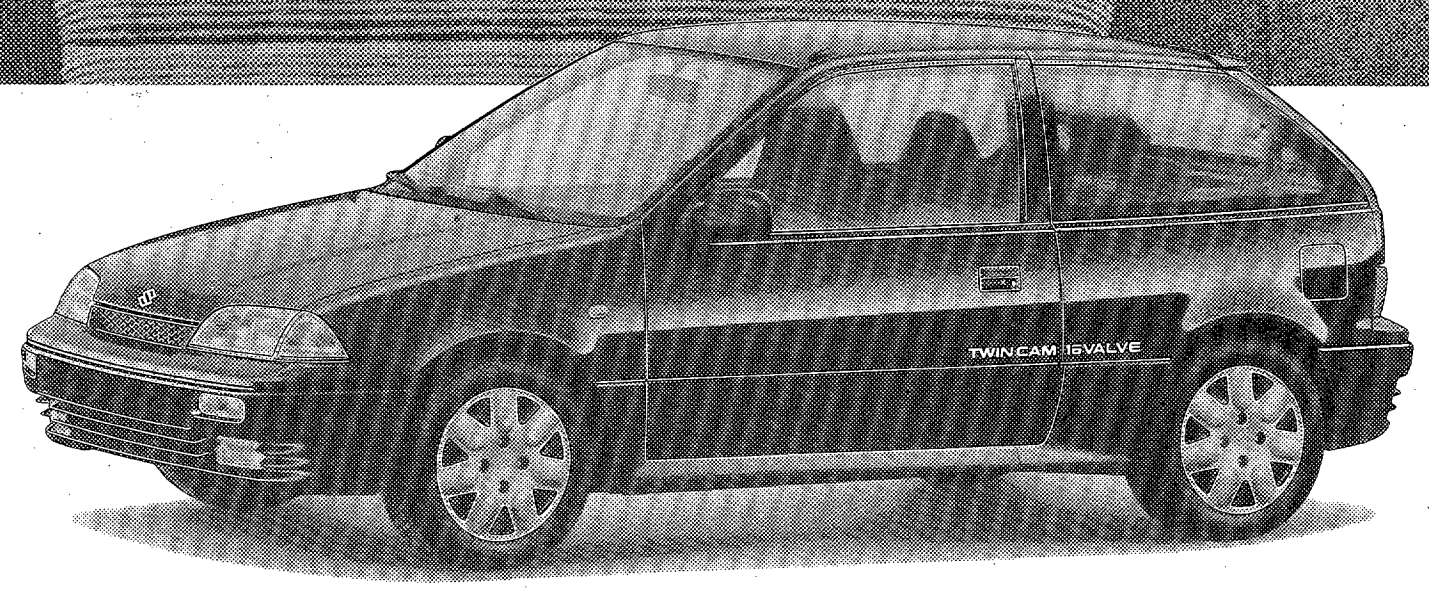
El campeón de España de contra reloj y fondo, Abraham Olano, no decepcionó en su primera gran contra reloj del Tour. El corredor del Mapei acabó en un magnífico octavo lugar, por delante de hombres como Zülle o Breukink. *«He hecho una buena contra reloj para mi edad. Hay que tener en cuenta que estas cronos son para corredores con más experiencia, porque los jóvenes tenemos más chispa al principio, pero la vamos perdiendo a medida que pasan los kilómetros».*

Sin embargo, se vio superado en casi seis minutos por Indurain. *«Yo ya sabía que por detrás venían los auténticos monstruos, como Indurain, pero estoy contento con el tiempo que he hecho. Indurain ha estado, una vez más, impresionante».*

A su juicio, hubo un elemento a favor de Miguel. *«Tony tenía pensado recuperar al final pero Indurain tenía las referencias y ha ido siempre mejorando sus tiempos».*



HAZ DEPORTE SIN MOVERTE DEL ASIENTO



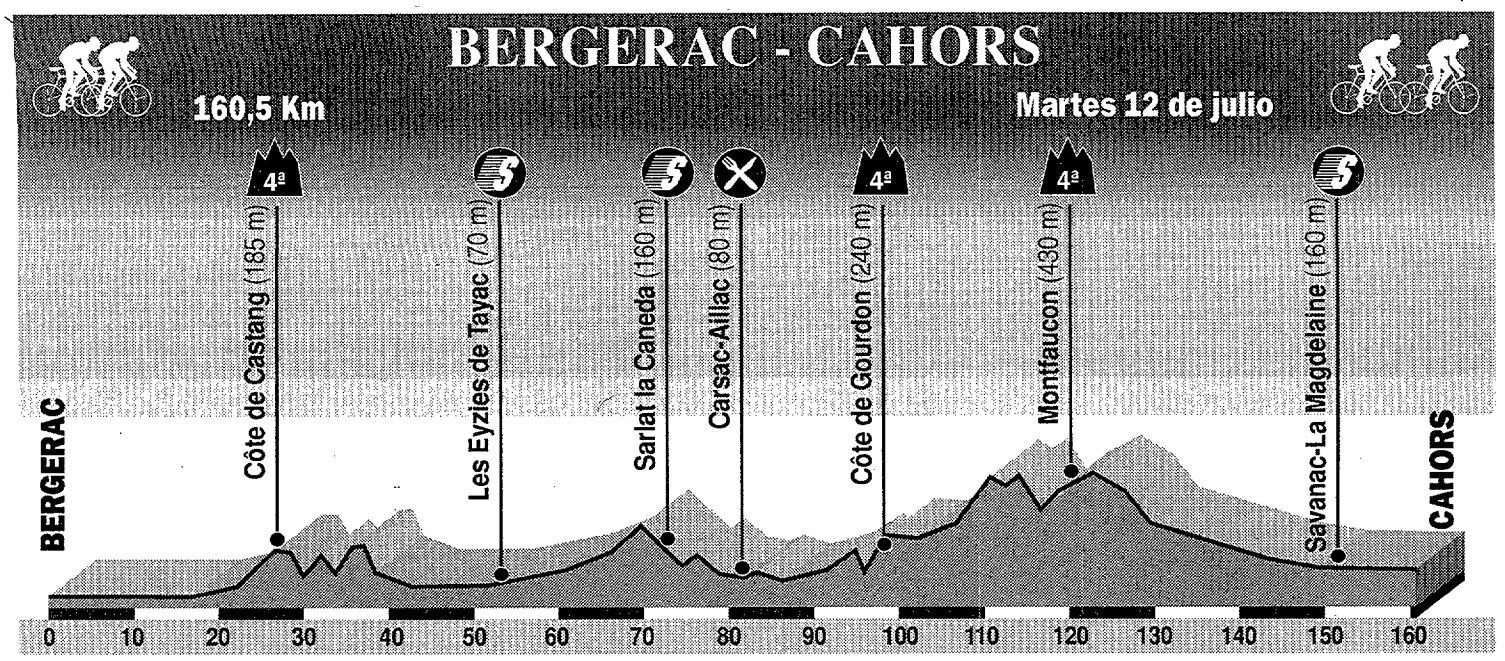
SWIFT GTI 16V.

Prepárate para correr unos kilómetros sin sudar ni una gota. A bordo del Swift GTI 16 válvulas. El deportivo con mejor forma del momento. Potente: 101 CV. Rápido: de 0 a 100 Km/h en 10 segundos. Y con un equipo de primera. ¿Te apuntas?

MAS DE 300 PUNTOS DE VENTA Y ASISTENCIA EN TODA ESPAÑA A SU SERVICIO.

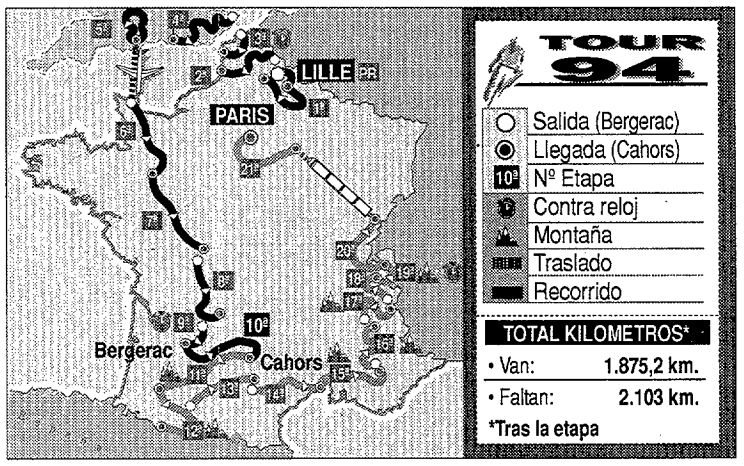
SUZUKI

COCHES PARA VIVIR MEJOR



Mientras los favoritos piensan en los Pirineos

Los sprinters, con hambre de triunfos



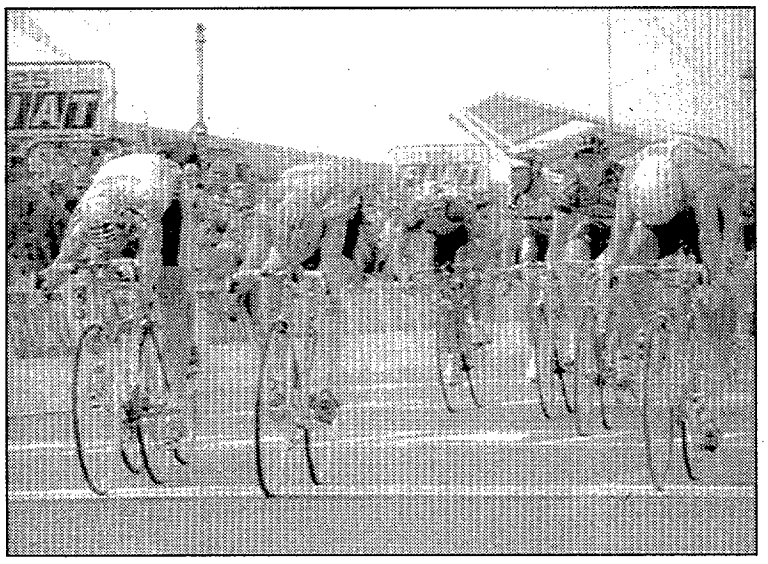
Tras la contra reloj de ayer, los favoritos intentarán recuperar hoy sus músculos para llegar, mañana, a los Pirineos. Pero si esa va a ser la actitud de los favoritos al triunfo y de aquellos que buscan un puesto en la general, otros muchos, los que nada pueden esperar del podio de París, lucharán por un triunfo de etapa ahora que todavía pueden, ya que a partir de mañana, con la llegada de la alta montaña, las victorias serán mucho más difíciles para ellos. Nos referimos a los sprinters (Abdoujaparov, Svorada, Minali, Martinello, Ludwig) y a los corredores que, hasta ayer, han estado en los primeros puestos de la general (Museeuw, Bortolami), hombres que ayer no se emplearon a fondo para estar hoy en plenitud de facultades.

Es la última etapa con bonificación

La etapa no es difícil, aunque tampoco es llana. En los 160,5 kilómetros de recorrido se deben superar los altos de Castang (Km. 26,5), Gourdon (Km. 97) y Montfaucon (Km. 118,5), todos ellos de cuarta categoría.

En este trazado se disputarán igualmente tres sprints bonificables: Les-Eyzies-de-Tayac (Km. 52), Salat-la-Caneda (Km. 72) y Savanac-Lamagdeleine (Km. 150), en los que hay en juego 6, 4 y 2 segundos para los tres primeros. En meta, mientras, las bonificaciones serán de 20, 12 y 8 segundos para los tres mejores. Es la última etapa bonificable.

Los corredores se pondrán en marcha a las 12:15.



Esta edición aún busca el hombre que domine los sprints, y hay varios candidatos

Las previsiones del seleccionador

Una jornada hecha con cabeza

Aunque en el Tour muchas veces no se piensa en el corredor, esta es una de las etapas hechas con cabeza, ya que tras la paliza de ayer, lo normal sería hacerlas más cortas con el fin de que el corredor pueda recuperar mejor. Pero también hay que significar, en defensa de los organizadores, que no siempre se pueden hacer como uno quiere, por una serie de motivos.

Por eso creo que es una etapa ideal para recuperar algo de lo perdido ayer. No obstante, los corredores que no se emplearon a tope, hoy tendrán que aprovechar esa circunstancia, porque para muchos se les han terminado las oportunidades con la llegada de la montaña.

A partir de ahora, se les ha acabado la tranquilidad a los "banestos", que en defensa de su líder les corresponde llevar el control principal de la carrera.

Pepe GRANDE

EL TIEMPO

El tiempo se presenta soleado y, al igual que ayer, muy caluroso, una jornada de verano con temperaturas superiores a los 30 grados. Riesgo de lluvia en los últimos kilómetros de la etapa.

Nunca ha llegado

Cahors se estrena en la ronda gala

Es curioso, pero el Tour de Francia, que celebra su 81 edición, nunca ha llegado a Cahors, la ciudad que albergará hoy el final de etapa de la ronda gala. Y mañana también la salida de la undécima etapa –duodécima jornada de carrera contando el prólogo–, la primera de montaña con final en Lourdes-Hautacam.

Por su parte, Bergerac ya fue salida de una etapa del Tour en 1961, una jornada contra reloj que finalizó en Périgueux sobre 74,5 kilómetros y que ganó Jacques Anquetil, días después vencedor absoluto de aquella edición de la ronda gala.

ETAPA

		CORREDOR	Equipo	Tiempo
1	1	Indurain, M.	Banesto	1h.15:58
2	11	Rominger	Mapei	a 2 s.
3	111	De las Cuevas	Castorama	a 4:22
4	117	Marie	Castorama	a 4:45
5	82	Boardman	Gan	a 5:27
6	41	Rijs	Gewiss	a 5:33
7	112	Davy	Castorama	a 5:35
8	18	Olano	Mapei	a 5:45
9	186	Kasputis	Chazal	a 6:01
10	48	Ugrumov	Gewiss	a 6:04
11	12	Bortolami	Mapei	a 6:12
12	14	Emonds	Mapei	a 6:16
13	31	Armstrong	Motorola	a 6:23
14	4	Bernard	Banesto	a 6:44
15	39	Yates	Motorola	a 6:50
16	102	Abdoujaparov	Polti	a 6:52
17	28	Vanzella	MG	a 7:15
18	21	Museeuw	MG	a 7:16
19	57	Poulnikov	Carrera	a 7:20
20	151	Ekimov	Wordperfect	a 7:22
21	87	Moreau	Gan	a 7:41
22	107	Peron	Polti	a 7:46
23	62	Breukink	ONCE	a 7:49
24	24	Elli	MG	a 7:52
25	51	Chiappucci	Carrera	a 8:04
26	91	Leblanc	Festina	m.t.
27	165	Louviot	Novemail	a 8:11
28	109	Zhdanov	Polti	a 8:19
29	73	Faresin	Lampre	a 8:29
30	195	Frison	Lotto	a 8:30
31	72	Conti	Lampre	a 8:31
32	49	Zaina	Gewiss	a 8:35
33	46	Furlan	Gewiss	a 8:38
34	97	Van Poppel	Festina	a 8:47
35	201	Chioccioli	Mercatone	a 9:01
36	27	Sorensen	MG	a 9:02
37	61	Zuelle	ONCE	a 9:03
38	71	Tonkov	Lampre	a 9:10
39	161	Mottet	Novemail	m.t.
40	113	Desbiens	Castorama	a 9:26
41	105	Outschakov	Polti	a 9:31
42	7	Nijboer	Banesto	m.t.
43	89	Seigneur	Gan	a 9:33
44	95	Lino	Festina	a 9:34
45	132	Aldag	Telekom	m.t.
46	6	Mauri	Banesto	a 9:37
47	163	De Vries	Novemail	m.t.
48	84	Colotti	Gan	a 9:38
49	124	Hamburger	TVM	a 9:52
50	191	Tchmil	Lotto	a 9:53
51	13	Echave	Mapei	a 9:56
52	37	Mejía	Motorola	m.t.
53	33	Anderson	Motorola	a 10:05
54	177	García Camacho	Kelme	a 10:11
55	66	Leanizbarrutia	ONCE	a 10:18
56	164	Jonker	Novemail	a 10:20
57	38	Swart	Motorola	a 10:21
58	125	Harmeling	TVM	a 10:22
59	59	Zberg	Carrera	m.t.
60	15	Escartín	Mapei	a 10:27
61	74	Galletti	Lampre	a 10:30
62	189	Vermey	Chazal	a 10:32
63	163	De Vries	Novemail	a 10:37
64	101	Bugno	Polti	m.t.
65	99	Virenque	Festina	m.t.
66	129	Voskamp	TVM	a 10:41
67	45	Cenghialta	Gewiss	a 10:44
68	159	Wauters	Wordperfect	a 10:55
69	43	Bontempi	Gewiss	a 10:56
70	56	Pantani	Carrera	a 10:59
71	147	Rédant	Mobili	a 11:03
72	205	Martinello	Mercatone	a 11:05
73	131	Ludwig	Telekom	a 11:06
74	133	Audehm	Telekom	a 11:11
75	77	Serpellini	Lampre	a 11:18
76	114	Durand	Castorama	m.t.
77	34	Andreu	Motorola	a 11:19
78	148	Rodríguez	Mobili	a 11:22
79	103	Fidanza	Polti	a 11:23
80	119	Thibout	Castorama	a 11:25
81	16	González	Mapei	a 11:27
82	93	Herve	Festina	m.t.
83	123	Lauritzen	TVM	a 11:31
84	22	Bomans	MG	a 11:33
85	76	Lietti	Lampre	m.t.
86	8	Rue	Banesto	a 11:37
87	2	Alonso	Banesto	a 11:38
88	52	Artunghi	Carrera	a 11:41
89	181	Caritoux	Chazal	a 11:47
90	98	Vermote	Festina	a 11:53
91	126	Meinert	TVM	a 11:55
92	208	Poli	Mercatone	a 12:00
93	145	Perini	Mobili	a 12:02
94	169	Sergeant	Novemail	m.t.
95	85	Gouvenou	Gan	a 12:08
96	68	Sierra	ONCE	a 12:18
97	156	Mulders	Wordperfect	a 12:20
98	171	Cubino	Kelme	m.t.
99	42	Bobrike	Gewiss	a 12:24
100	167	Nulens	Novemail	a 12:26
101	81	Dojwa	Gan	m.t.
102	155	Van Bon	Wordperfect	a 12:27
103	204	Lanfranchi	Mercatone	a 12:28
104	157	Van Hooydonck	Wordperfect	a 12:35
105	138	Raab	Telekom	a 12:36
106	32	Alcalá	Motorola	m.t.
107	9	Uriarte	Banesto	a 12:39
108	134	Bolts	Telekom	m.t.
109	58	Rossi	Carrera	m.t.
110	135	Henn	Telekom	a 12:40
111	118	Simon	Castorama	m.t.
112	78	Svorada	Lampre	a 12:43
113	94	Hodge	Festina	a 12:45
114	92	Bagot	Festina	a 12:46
115	128	Theunisse	TVM	a 12:47
116	25	Jaermann	MG	a 12:48
117	152	Dekker	Wordperfect	a 12:50
118	203	Fina	Mercatone	a 12:54
119	106	Pellicioli	Polti	a 12:57
120	3	Aparicio	Banesto	a 12:58
121	44	Bottaro	Gewiss	13:06
122	207	Petito, R.	Mercatone	m.t.
123	137	Kummer	Telekom	a 13:07
124	178	Muñoz Fdez.	Kelme	m.t.
125	115	Madouas	Castorama	a 13:08
126	127	Skibby	TVM	a 13:12
127	54	Chiesa	Carrera	a 13:13
128	121	Rooks	TVM	a 13:14
129	172	Buenahora	Kelme	a 13:18
130	19	Unzaga	Mapei	a 13:19
131	184	Chanteur	Chazal	a 13:24
132	5	González	Banesto	a 13:28

	CORREDOR	Equipo	Tiempo
133	108 Scirea	Polti	a 13:33
134	168 Pensec	Novemail	a 13:39
135	183 Bourgeot	Chazal	a 13:47
136	96 Torres	Festina	a 13:53
137	182 Arroyo	Chazal	a 13:56
138	198 Van de Laer	Lotto	a 13:58
139	143 Colage	Mobili	a 13:59
140	188 Manin	Chazal	a 14:03
141	69 Stephens	ONCE	a 14:05
142	116 Magnien	Castorama	a 14:06
143	173 Cabello	Kelme	a 14:07
144	36 Demies	Motorola	m.t.
145	193 De Clercq, P.	Lotto	a 14:13
146	79 Zen	Lampre	a 14:16
147	149 Santaromita	Mobili	a 14:17
148	67 Rincón	ONCE	a 14:19
149	187 Kirsipuu	Chazal	a 14:21
150	194 Farazijn	Lotto	a 14:23
151	29 Vona	MG	m. t.
152	179 Zamana	Kelme	a 14:32
153	174 Cadena	Kelme	a 14:33
154	199 Verdonck	Lotto	m. t.
155	139 Zabel	Telekom	a 14:34
156	158 Van Lancker	Wordperfect	m. t.
157	153 Kvalsvoll	Wordperfect	a 14:44
158	55 Mantovan	Carrera	a 14:45
159	63 Díaz-Zabala	ONCE	a 14:46
160	26 Peeters	MG	a 14:47
161	23 Cassani	MG	a 14:48
162	64 Dufaux	ONCE	a 14:52
163	17 Muller	Mapei	a 15:01
164	206 Petito, G.	Mercatone	a 15:05
165	176 Edo	Kelme	a 15:12
166	141 Ghirotto	Mobili	a 15:16
167	197 Roosen	Lotto	a 15:34
168	83 Capelle	Gan	a 15:39
169	122 Capiot	TVM	a 15:41
170	209 Talen	Mercatone	a 15:59
171	146 Perona	Mobili	a 16:03
172	53 Bertolini	Carrera	a 16:21
173	192 De Clercq, M.	Lotto	a 17:04
174	47 Minali	Gewiss	a 18:08
175	175 Camargo	Kelme	a 19:01
	185 Guazzini	Chazal	Aban.

PUNTOS

ETAPA

	CORREDOR	Equipo	Puntos
1	1 Indurain, M.	Banesto	15
2	11 Rominger	Mapei	12
3	111 De las Cuevas	Castorama	10
4	117 Marie	Castorama	8
5	82 Boardman	Gan	6
6	41 Rijs	Gewiss	5
7	112 Davy	Castorama	4
8	18 Olano	Mapei	3
9	186 Kasputis	Chazal	2
10	48 Ugrumov	Gewiss	1

GENERAL

	CORREDOR	Equipo	Puntos
1	102 Abdoujaparov	Polti	203
2	205 Martinello	Mercatone	157
3	131 Ludwig	Telekom	131
4	116 Magnien	Castorama	128
5	78 Svorada	Lampre	121
6	21 Museeuw	MG	119
7	12 Bortolami	Mapei	105
8	191 Tchmil	Lotto	84
9	47 Minali	Gewiss	80
10	118 Simon	Castorama	63
11	97 Van Poppel	Festina	62
12	83 Capelle	Gan	62
13	176 Edo	Kelme	59
14	132 Aldag	Telekom	54
15	34 Andreu	Motorola	52
16	1 Indurain, M.	Banesto	50
17	173 Cabello	Kelme	47
18	124 Hamburger	TVM	46
19	82 Boardman	Gan	45
20	187 Kirsipuu	Chazal	45

MONTAÑA

GENERAL

	CORREDOR	Equipo	Puntos
1	193 De Clercq, P.	Lotto	51
2	173 Cabello	Kelme	30
3	51 Chiappucci	Carrera	28
4	116 Magnien	Castorama	18
5	195 Frison	Lotto	15
6	28 Vanzella	MG	13
7	179 Zamana	Kelme	10
8	33 Anderson	Motorola	7
9	91 Leblanc	Festina	6
10	93 Herve	Festina	6

JOVENES

ETAPA

	CORREDOR	Equipo	Tiempo
1	18 Olano	Mapei	1h.21:43
2	31 Armstrong	Motorola	1h.22:21
3	107 Peron	Polti	1h.23:44
4	109 Zhdanov	Polti	1h.24:17
5	71 Tonkov	Lampre	1h.25:08
6	113 Desbiens	Castorama	1h.25:24
7	89 Seigneur	Gan	1h.25:31
8	124 Hamburger	TVM	1h.25:50
9	164 Jonker	Novemail	1h.26:18
10	59 Zberg	Carrera	1h.26:20
11	99 Virenque	Festina	1h.26:35
12	159 Wauters	Wordperfect	1h.26:53
13	56 Pantani	Carrera	1h.26:57
14	77 Serpellini	Lampre	1h.27:16
15	119 Thibout	Castorama	1h.27:23
16	52 Artunghi	Carrera	1h.27:39
17	85 Gouvenou	Gan	1h.28:06
18	42 Bobrike	Gewiss	1h.28:22
19	155 Van Bon	Wordperfect	1h.28:25
20	152 Dekker	Wordperfect	1h.28:48

GENERAL

	CORREDOR	Equipo	Tiempo
1	18 Olano	Mapei	41h15:44
2	31 Armstrong	Motorola	41h15:48
3	107 Peron	Polti	41h18:23
4	124 Hamburger	TVM	41h19:57
5	71 Tonkov	Lampre	41h20:04
6	59 Zberg	Carrera	41h21:01
7	119 Thibout	Castorama	41h22:04
8	42 Bobrike	Gewiss	41h22:56
9	3 Aparicio	Banesto	41h23:24
10	113 Desbiens	Castorama	41h23:33
11	99 Virenque	Festina	41h23:57
12	56 Pantani	Carrera	41h24:00
13	152 Dekker	Wordperfect	41h24.27
14	89 Seigneur	Gan	41h24:28
15	164 Jonker	Novemail	41h24:54
16	159 Wauters	Wordperfect	41h25:17
17	64 Dufaux	ONCE	41h26:30
18	116 Magnien	Castorama	41h27:12
19	139 Zabel	Telekom	41h27:20
20	85 Gouvenou	Gan	41h28:00

COMBATIVIDAD

GENERAL

	CORREDOR	Equipo	Puntos
1	208 Poli	Mercatone	18
2	114 Durand	Castorama	18
3	173 Cabello	Kelme	14
4	145 Perini	Mobili	13
5	38 Swart	Motorola	12
6	91 Leblanc	Festina	11
7	76 Lietti	Lampre	11
8	116 Magnien	Castorama	10
9	195 Frison	Lotto	10
10	93 Herve	Festina	10

EQUIPOS

ETAPA

	EQUIPO	Tiempo
1	MAPEI	4h.01:51
2	CASTORAMA	4h.02:36
3	BANESTO	4h.04:09
4	GEWISS	4h.08:06
5	MG	4h.10:17
6	GAN	4h.10:35
7	POLTI	4h.10:51
8	MOTOROLA	4h.11:03
9	CARRERA	4h.13:40
10	LAMPRE	4h.14:04
11	FESTINA	4h.14:19
12	NOVEMAIL	4h.14:52
13	ONCE	4h.15:04
14	CHAZAL	4h.16:14
15	WORDPERFECT	4h.18:31
16	TVM	4h.18:49
17	TELEKOM	4h.19:11
18	MERCATONE	4h.20:00
19	LOTTO	4h.20:15
20	MOBILI	4h.22:21
21	KELME	4h.23:32

GENERAL

	EQUIPO	Tiempo
1	MAPEI	123h.42:53
2	CASTORAMA	123h.43.13
3	BANESTO	123h.44:55
4	MG	123h.50:01
5	MOTOROLA	123h.50:04
6	GEWISS	123h.50:19
7	POLTI	123h.54:29
8	GAN	123h.54:40
9	LAMPRE	123h.58:54
10	CARRERA	123h.59:04
11	FESTINA	123h.59:58
12	ONCE	124h.00:55
13	TELEKOM	124h.04:15
14	WORDPERFECT	124h.04:30
15	NOVEMAIL	124h.06:11
16	TVM	124h.06:26
17	LOTTO	124h.11:21
18	CHAZAL	124h.11:45
19	MOBILI	124h.13:02
20	MERCATONE	124H.15:02
21	KELME	124h.15:56

Indurain

GENERAL

Y posiciones en la general en etapas anteriores

P. Lille-Euralille (IND.) ○	1 Euralille-Wez Macquart	2 Roubaix-Boulogne sur Mer	3 Calais-Eurotúnel (EQ.) ○	4 Douvres-Brighton	5 Portsmouth-Portsmouth	6 Cherbourg-Rennes	7 Rennes-Futuroscope	8 Poitiers-Trélissac	9 Périgueux-Bergerac (IND) ○		CORREDOR	EQUIPO	Tiempo	
2	2	2	2	3	3	6	7	7	1	1	Indurain M.	BAN	41.09:13	▲
3	3	3	10	10	8	11	11	10	2	11	Rominger T.	MAP	a 2:28	▲
5	6	8	7	7	5	10	10	9	3	111	De las Cuevas A.	CAS	a 4:40	▲
17	21	22	22	21	17	2	3	2	4	12	Bortolami G.	MAP	a 5:47	▼
6	8	9	8	8	6	9	9	22	5	117	Marie T.	CAS	a 5:51	▲
11	13	14	12	12	10	12	12	11	6	112	Davy T.	CAS	a 6:04	▲
1	1	1	20	17	14	17	16	17	7	82	Boardman C.	GAN	a 6:06	▲
54	55	49	9	9	7	1	2	3	8	39	Yates S.	MOT	a 6:30	▼
19	18	20	21	20	16	18	17	18	9	18	Olano A.	MAP	a 6:31	▲
18	22	23	5	5	4	8	8	8	10	31	Armstrong L.	MOT	a 6:35	▼
16	20	21	29	29	23	24	21	23	11	41	Riis B.	GEW	a 6:40	▲
87	7	5	31	30	24	7	6	6	12	102	Abdoujaparov D.	PLT	a 6:45	▼
8	5	7	1	2	2	3	1	1	13	21	Museeuw J.	GBM	a 6:46	▼
32	34	33	4	1	1	5	4	5	14	28	Vanzella F.	GBM	a 6:59	▼
12	14	15	27	26	20	21	19	20	15	48	Ugrumov P.	GEW	a 7:08	▲
113	111	93	76	66	59	59	55	14	16	91	Leblanc L.	FES	a 8:37	▼
10	12	13	39	37	32	32	29	30	17	107	Peron A.	PLT	a 9:10	▲
14	16	17	51	47	43	44	39	40	18	151	Ekimov V.	WOR	a 9:21	▲
77	77	67	61	54	48	49	45	47	19	57	Poulnikov V.	CAR	a 9:40	▲
27	30	29	32	28	22	23	20	21	20	49	Zaina E.	GEW	a 9:41	▲
13	15	16	53	48	44	45	40	41	21	62	Breukink E.	ONC	a 9:54	▲
9	11	12	50	46	42	43	38	39	22	51	Chiappucci C.	CAR	a 10:00	▲
34	36	35	13	13	67	68	64	63	23	4	Bernard J.F.	BAN	m.t.	▲
131	129	108	79	69	62	62	57	13	24	132	Aldag R.	TEL	a 10:05	▼
39	40	38	14	14	11	13	13	12	25	6	Mauri M.	BAN	a 10:08	▼
24	27	27	3	4	26	26	23	34	26	27	Sorensen R.	GBM	a 10:34	▲
132	130	109	18	18	15	14	14	15	27	33	Anderson P.	MOT	a 10:39	▼
146	145	123	92	80	75	77	71	19	28	124	Hamburger B.	TVM	a 10:44	▼
21	24	136	58	51	45	47	43	45	29	73	Faresin G.	LAM	a 10:47	▲
88	87	73	44	41	36	37	34	36	30	71	Tonkov P.	LAM	a 10:51	▲
4	4	6	48	44	39	40	35	37	31	61	Zülle A.	ONC	a 10:54	▲
50	51	46	11	11	9	4	5	4	32	34	Andreu F.	MOT	a 11:02	▼
71	72	63	35	33	28	28	25	26	33	37	Mejía A.	MOT	a 11:13	▼
148	146	124	36	34	29	29	26	27	34	13	Echave F.	MAP	a 11:16	▼
122	120	101	49	45	41	42	37	38	35	105	Outschakov S.	PLT	a 11:26	▲
51	52	151	26	25	81	82	74	73	36	24	Elli A.	GBM	a 1134:00	▲
105	103	85	30	31	25	25	22	24	37	15	Escartín F.	MAP	a 11:37	▼
101	100	82	45	42	37	38	60	59	38	72	Conti R.	LAM	a 11:43	▲
70	71	62	59	52	46	33	30	31	39	59	Zberg B.	CAR	a 11:48	▼
38	25	25	91	79	74	75	69	68	40	195	Frison H.	LOT	a 12:01	▲
67	189	172	86	75	69	70	66	65	41	46	Furlan G.	GEW	m.t.	▲
53	54	48	37	35	30	30	27	28	42	45	Cenghialta B.	GEW	a 12:04	▼
47	48	44	71	61	54	55	51	53	43	95	Lino P.	FES	a 12:14	▲
100	99	81	75	65	58	46	42	43	44	136	Heppner J.	TEL	a 12:47	▼
37	39	37	41	38	33	34	31	32	45	119	Thibout B.	CAS	a 12:51	▼
20	23	24	42	39	34	35	32	33	46	103	Fidanza G.	PLT	a 12:52	▼
104	102	84	105	95	92	92	82	81	47	161	Mottet Ch.	NOV	a 13:09	▲
66	68	59	97	86	84	85	76	75	48	191	Tchmil A.	LOT	a 13:38	▲
56	56	50	38	36	31	31	28	29	49	42	Bobrike V.	GEW	a 13:45	▼
64	66	57	17	16	13	16	41	42	50	2	Alonso M.	BAN	a 13:46	▼
63	65	56	46	43	38	39	62	61	51	101	Bugno G.	PLT	a 13:50	▲
125	123	102	23	22	18	19	44	46	52	8	Rue G.	BAN	a 13:56	▼
15	17	18	103	93	90	65	61	60	53	43	Bontempi G.	GEW	a 14:08	▲
127	125	104	89	77	72	73	67	66	54	129	Voskamp B.	TVM	a 14:10	▲
85	86	72	33	32	27	27	24	25	55	3	Aparicio V.	BAN	a 14:11	▼
49	50	45	19	19	71	72	95	94	56	113	Desbiens L.	CAS	a 14:20	▲
167	165	139	82	71	63	63	58	57	57	93	Hervé P.	FES	a 14:28	=
40	41	39	70	60	53	54	86	85	58	99	Virenque R.	FES	a 14:44	▲
74	75	66	60	53	47	48	78	77	59	56	Pantani M.	CAR	a 14:47	▲
137	136	116	25	24	19	20	18	44	60	9	Uriarte J.R.	BAN	a 14:54	▼
143	142	121	15	15	12	15	15	16	61	29	Vona F.	GBM	a 15:00	▼
42	43	32	54	49	40	41	36	50	62	157	Van Hooydonck E.	WOR	a 15:02	▼
161	159	134	95	84	79	80	72	71	63	123	Lauritzen D.O.	TVM	a 15:07	▲
112	110	92	62	55	49	50	46	48	64	152	Dekker E.	WOR	a 15:14	▼
7	9	10	34	127	120	119	110	107	65	89	Seignegur E.	GAN	a 15:15	▲
155	153	131	107	97	94	94	84	83	66	148	Rodriguez H.	MOB	a 15:21	▲
80	81	68	73	63	56	57	53	55	67	138	Raab U.	TEL	a 15:27	▼
86	85	71	74	64	57	58	54	56	68	92	Bagot J. C.	FES	a 15:37	▼
75	61	30	120	105	102	102	92	91	69	205	Martinello S.	MER	a 15:38	▲
129	127	106	78	68	61	61	90	89	70	133	Audehm G.	TEL	a 15:40	▲
65	67	58	101	90	87	88	103	99	71	164	Jonker P.	NOV	a 15:41	▲
102	101	83	28	27	21	22	50	52	72	115	Madouas L.	CAS	a 15:43	▼
151	149	127	81	70	64	64	59	58	73	134	Bolts U.	TEL	a 15:44	▼
121	119	100	100	89	82	83	75	74	74	145	Perini G.	MOB	a 15:45	=
119	117	99	16	40	35	36	33	35	75	36	Demies M.	MOT	a 15:47	▼
60	62	54	72	62	55	56	52	54	76	137	Kummer M.	TEL	a 15:53	▼
177	174	146	84	73	66	67	63	62	77	135	Henn C.	TEL	a 15:54	▼
89	88	74	123	110	107	107	98	96	78	159	Wauters M.	WOR	a 16:04	▲
116	114	96	109	108	105	105	118	116	79	163	De Vries G.	NOV	a 16:09	▲
91	90	75	24	23	80	81	73	72	80	118	Simon F.	CAS	a 16:19	▼
68	69	60	85	74	68	69	65	64	81	127	Skibby J.	TVM	a 16:28	▼
55	57	164	171	161	157	155	144	146	82	14	Emonds N.	MAP	a 16:32	▲
26	29	28	110	98	95	95	85	84	83	32	Alcala R.	MOT	a 16:37	▲
185	181	154	102	91	88	89	79	78	84	128	Theunisse G.-J.	TVM	a 16:40	▼
168	166	140	114	102	99	99	88	87	85	167	Nulens G.	NOV	a 16:41	▲
157	155	132	155	126	119	118	109	106	86	147	Redant H.	MOB	a 16:44	▲
135	133	113	90	78	73	74	68	67	87	121	Rooks S.	TVM	a 16:45	▼
57	58	51	133	113	112	111	102	98	88	16	González Ars.	MAP	a 16:46	▲
107	105	87	87	76	70	71	94	93	89	126	Meinert P.	TVM	a 16:47	▲
108	106	88	108	106	104	104	96	95	90	169	Sergeant M.	NOV	a 16:58	▲
174	172	144	116	152	134	133	135	134	91	165	Louviot P.	NOV	a 16:59	▲
69	70	61	115	103	100	100	89	88	92	94	Hodge S.	FES	a 17:02	▼
166	164	138	143	119	140	140	130	128	93	201	Chioccioli F.	MER	a 17:11	▲
140	139	118	67	58	51	52	48	51	94	153	Kavalsvoll A.	WOR	a 17:16	▼
73	74	65	63	56	50	51	47	49	95	64	Dufaux L.	ONC	a 17:17	▼
141	140	119	150	122	116	115	106	102	96	181	Caritoux E.	HAZ	a 17:18	▲
30	10	4	57	147	127	126	114	113	97	131	Ludwig O.	TEL	a 17:27	▲
81	82	69	104	94	91	91	81	80	98	168	Pensec R.	NOV	a 17:35	▼
117	115	97	99	88	86	86	77	76	99	143	Colage S.	MOB	a 17:44	▼
58	59	52	118	92	89	90	80	79	100	116	Magnien E.	CAS	a 17:59	▼
128	126	105	77	67	60	60	56	70	101	139	Zabel E.	TEL	a 18:07	▼
175	173	145	113	101	98	98	87	86	102	198	Van de Laer J.	LOT	a 18:12	▼
84	84	70	96	85	83	84	100	110	103	81	Dojwa J.P.	GAN	a 18:13	▲
150	148	126	98	87	85	87	101	97	104	106	Pellicioli O.	PLT	m.t.	▼
153	151	129	141	117	114	113	104	100	105	178	Muñoz F.	KEL	a 18:31	▼
133	131	110	106	96	93	93	83	82	106	199	Verdonck R.	LOT	a 18:32	▼
178	175	147	83	72	65	66	93	92	107	96	Torres R.	FES	a 18:35	▼
142	141	120	152	146	129	128	119	117	108	85	Gouvenou T.	GAN	a 18:47	▲
52	53	47	94	83	78	76	70	69	109	141	Ghirotto M.	MOB	m.t.	▼
72	73	64	128	111	110	109	99	109	110	44	Botaro D.	GEW	a 18:52	▼
130	128	107	146	121	115	114	105	101	111	184	Chanteur P.	HAZ	m.t.	▼
35	37	36	127	159	155	153	142	137	112	84	Colotti J.C.	GAN	a 19:18	▲
61	64	165	170	140	126	125	115	114	113	207	Petito R.	MER	a 19:30	▲
103	104	86	126	99	96	96	107	103	114	173	Cabello F.	KEL	a 19:38	▼
106	79	19	121	158	153	151	152	151	115	97	Van Poppel J. P.	FES	a 19:42	▲
172	170	143	111	100	97	97	108	104	116	149	Santaromita M.	MOB	a 19:50	▼
189	186	159	117	104	101	101	91	90	117	197	Roosen L.	LOT	a 20:06	▼
93	92	77	144	120	137	136	138	144	118	177	G. Camacho I.	KEL	a 20:10	▲
180	177	149	162	131	122	121	112	111	119	179	Zamana C.	KEL	a 20:22	▼
94	93	78	136	144	128	127	117	115	120	188	Manin Ch.	HAZ	a 20:34	▼
82	184	155	80	137	147	146	151	148	121	66	Leanizbarrutia A.	ONC	a 20:37	▲
109	107	89	138	115	113	112	123	121	122	183	Bourgeot J.P.	HAZ	a 20:39	▼
111	109	91	124	109	106	106	97	105	123	206	Petito G.	MER	a 20:46	▼
136	134	114	122	107	136	135	128	126	124	19	Unzaga J.	MAP	a 21:04	▲
163	161	135	139	116	138	138	129	132	125	204	Lanfranchi P.	MER	a 21:10	▲
97	96	179	177	153	135	134	127	125	126	108	Scirea M.	PLT	a 21:11	▼
36	38	175	135	114	108	137	140	136	127	76	Lietti M.	LAM	m.t.	▲
149	147	125	154	124	118	117	124	123	128	67	Rincón O.	ONC	a 21:27	▼
118	116	98	64	57	109	108	120	118	129	55	Mantovan M.	CAR	m.t.	▼
25	28	111	161	171	174	174	164	163	130	186	Kasputis A.	HAZ	a 21:35	▲
123	121	181	163	132	123	122	126	124	131	79	Zen M.	LAM	a 21:37	▼
96	95	79	137	165	160	158	146	140	132	98	Vermote M.	FES	a 21:42	▲
99	98	80	56	50	103	103	116	122	133	26	Peeters W.	GBM	a 21:44	▼
171	169	142	158	129	121	120	111	108	134	146	Perona D.	MOB	a 21:48	▼
90	89	157	159	170	165	163	156	156	135	7	Nijboer E.	BAN	m.t.	▲
115	113	95	47	138	124	123	113	112	136	83	Capelle C.	GAN	a 21:54	▼
183	187	163	165	134	132	131	131	129	137	5	Glez. Arrieta R.	BAN	a 21:55	▼
170	168	141	148	143	130	129	121	119	138	176	Edo A.	KEL	a 21:58	▼
76	76	178	145	167	152	160	139	135	139	78	Svorada J.	LAM	a 22:18	▼
62	63	55	52	141	151	150	150	150	140	22	Bomans C.	GBM	a 22:21	▲
154	152	130	142	118	139	139	141	145	141	171	Cubino L.	KEL	a 22:32	▲
169	167	160	167	151	133	132	133	131	142	182	Arroyo M.	HAZ	a 22:33	▼
145	144	167	140	166	161	159	155	152	143	77	Serpellini M.	LAM	a 22:38	▲
152	150	128	68	59	52	53	49	127	144	158	Van Lancker E.	WOR	a 22:39	▼
28	31	174	69	125	141	141	137	142	145	25	Jaermann R.	GBM	a 22:45	▼
188	185	156	166	136	146	145	134	133	146	174	Cadena J. C.	KEL	a 23:20	▼
29	32	11	88	154	167	164	157	155	147	114	Durand J.	CAS	a 23:25	▲
45	46	43	130	160	156	154	143	138	148	69	Stephens N.	ONC	a 23:47	▼
160	158	133	156	149	131	130	122	120	149	192	De Clercq M.	LOT	a 23:55	▼
138	137	161	112	155	144	144	132	130	150	122	Capiot J.	TVM	a 24:16	▼
164	162	169	147	142	148	147	145	147	151	193	De Clercq P.	LOT	a 24:31	▼
114	112	94	149	168	163	161	147	143	152	63	Díaz Zabala H.	ONC	a 24:43	▼
59	60	53	119	157	150	149	136	139	153	17	Muller J.	MAP	a 24:44	▼
156	154	168	172	148	154	152	153	153	154	172	Buenahora H.	KEL	a 24:53	▼
159	157	183	179	179	171	169	162	160	155	74	Galletti A.	LAM	a 24:57	▲
179	176	148	160	130	143	143	148	149	156	194	Farazijn P.	LOT	a 25:00	▼
110	108	90	65	82	77	79	149	157	157	68	Sierra R.	ONC	a 25:02	=
124	122	182	178	178	178	175	165	164	158	109	Zhdanov D.	PLT	a 25:33	▲

EL REGRESO A CASA

A LAS SIETE Y MEDIA DE LA MAÑANA, LA SELECCION TOMO TIERRA EN EL AEROPUERTO DE BARAJAS

Ya están aquí

La selección española puso fin ayer a su "aventura americana". Después de más de un mes al otro lado del Atlántico, el equipo de Clemente llegó a España. Los internacionales regresaron a sus casas tras siete horas de viaje, realizado de una forma tranquila y sin incidencias. Nadal, Beguiristain y Felipe fueron los únicos que prefirieron permanecer unos días más en Estados Unidos, disfrutando de sus merecidas vacaciones. Los demás fueron recibidos por los aficionados con una calurosa bienvenida

Ya están aquí. La selección llegó ayer a España después de su periplo mundialista. Un viaje que ha durado algo más de un mes, desde que se iniciara el día 8 de junio. En dicha fecha, la expedición española partió rumbo a Canadá, donde jugó el último encuentro de preparación para la cita de Estados Unidos. Después, alrededor de tres semanas metidos de lleno en el Mundial. Ayer se puso fin a una bonita historia que nos hizo soñar a todos los españoles. Una historia que ha dejado cierta tristeza peró también una agradable sensación de éxito. Sobre todo de cara a un futuro muy próximo.

Siete horas para cruzar el Atlántico

Los internacionales, a excepción de Nadal, Beguiristain y Felipe –que se quedaron en Estados Unidos haciendo turismo– partieron de Nueva York a las 18:30 horas del domingo (00:30 en España). El avión que transportó a la expedición española, un vuelo regular de Iberia, tardó siete horas y cuarto en atravesar el Atlántico. A pesar de la larga duración, el trayecto no resultó excesivamente incómodo. Fue un viaje tranquilo, amenizado en todo momento por las bromas y el buen ambiente que impera entre los hombres de Clemente.

Pasaban unos minutos de las siete y media de la mañana, cuando el avión aterrizó en el aeropuerto de Barajas. Tres centenares de aficionados esperaron impacientes la salida de los jugadores. Poco a poco, y ante el delirio de los seguidores –que no cesaron de corear vítores y frases de ánimo– fueron apareciendo los jugadores. No faltó el habitual barullo entre cazaautógrafos, curiosos, periodistas, policías y futbolistas, todos ellos mezclados entre carritos repletos de maletas.

Nadal, Txiki y Felipe, aún en EE.UU.

Los únicos que no salieron en Madrid fueron los jugadores y técnicos que tomaban conexiones aéreas hacia Bilbao y Barcelona, destinos a los que llegaron un par de horas más tarde.

Paulatinamente, los pasillos de Barajas fueron despoblándose. La selección ya está aquí. El Mundial, para España, ya es historia.

Información elaborada por:
Roberto **PALOMAR,** Elías **ISRAEL**, J. Ignacio **GALLARDO**, Antonio **SANZ**, David **RUIZ**, J. Luis **HURTADO**, J. Manuel **BELLTALL** y Javier **MIGUEL.**

FOTO: © LUIS ANGEL

Luis Enrique, con un aparatoso vendaje sobre su nariz, fue el jugador más vitoreado por los aficionados en el aeropuerto madrileño de Barajas

A la afición no le importó madrugar

En Barajas se dieron cita unas 300 personas, pese al madrugón. Lo fácil era no madrugar, pero los aficionados españoles dieron una vez más una preciosa lección de fidelidad a los colores nacionales. No importó que fuese lunes, daba igual que tomaran tierra sobre las 7.30 horas de la mañana, lo importante era apoyar y felicitar a los mundialistas. Los propios jugadores no estaban convencidos de que los seguidores se dieran cita en Barajas. Sin embargo, una vez más a la afición no le importó madrugar.

La infanta Cristina, junto a la selección

La infanta Cristina compartió horas de vuelo con la expedición de la selección española, que en la mañana de ayer tomaba tierra en el aeropuerto de Madrid- Barajas, una vez concluído du periplo mundialista.

Tras reponer energías con la pertinente cena que se sirvió en el avión, la infanta salió de la zona reservada en primera clase para, junto a su prima Simoneta Gómez Acebo, dirigirse hacia las plazas donde estaban ubicados nuestros internacionales y departir distendidamente con ellos.

Suarez Pertierra: «*Es una lástima*»

Gustavo Suárez Pertierra, Ministro de Educación, acompañó a la delegación española en su regreso a España. El Ministro reconocía haberse quedado con ese sabor agridulce que tienen todos los aficionados españoles: «*Es una lástima que se nos haya escapado el triunfo de esta manera, pero los jugadores han estado extraordinarios y se han entregado al máximo. ¿Desolación?, quizá es que no somos capaces de pasar de cuartos, aunque debo significar que creo que Italia llegará a la final*»

Villar: «*Clemente es un gran entrenador*»

El presidente de la Federación Española de Fútbol, Angel María Villar, comentó ayer que «*llegamos satisfechos pero tristes. Estoy muy contento con el trabajo de los jugadores, que se volcaron al máximo. Hicimos un buen Mundial*».

Cuestionado sobre qué le faltó a España para seguir en liza, respondió: «*sólo nos faltó un poco de fortuna para ganar a Italia*».

Villar también se pronunció sobre el seleccionador nacional, señalando que «*Javier Clemente es un gran entrenador*».

EL REGRESO A CASA

FOTO: © LUIS ANGEL

El jugador del Barcelona, Bakero, es aclamado por los jóvenes aficionados que madrugaron ayer para recibir a la selección en el aeropuerto de Barajas

Recibidos como héroes

No podía ser menos. La afición española valoró la entrega y el espíritu ganador que demostró la selección en el Mundial y recibió a sus componentes como si de auténticos héroes se tratara.

Banderas de España, camisetas con los colores de la selección y una auténtica algarabía se adueñó del aeropuerto de Barajas cuando la expedición mundialista apareció por la puerta de llegadas internacionales.

La palma de los vítores se la llevó Luis Enrique. Su gesto de rabia y dolor en el último encuentro ante Italia se transformó ayer en una sonrisa de agradecimiento ante el caluroso recibimiento.

Tampoco faltó calor y griterío para el resto de internacionales, quienes mostraron su gratitud ante tan cariñosas muestras de bienvenida.

Fueron unos trescientos aficionados, pero reflejaron el sentir de toda España.

A través de MARCA

La afición se ha pronunciado

La masiva respuesta de apoyo de toda la afición española a nuestra selección no se hizo esperar. MARCA volvió a ser el nexo de unión que hizo posible esa comunión indisoluble entre jugadores y seguidores. Pese a que la tristeza nos embarga, la afición no dudó en reconocer su excelente labor.

EL REGRESO A CASA

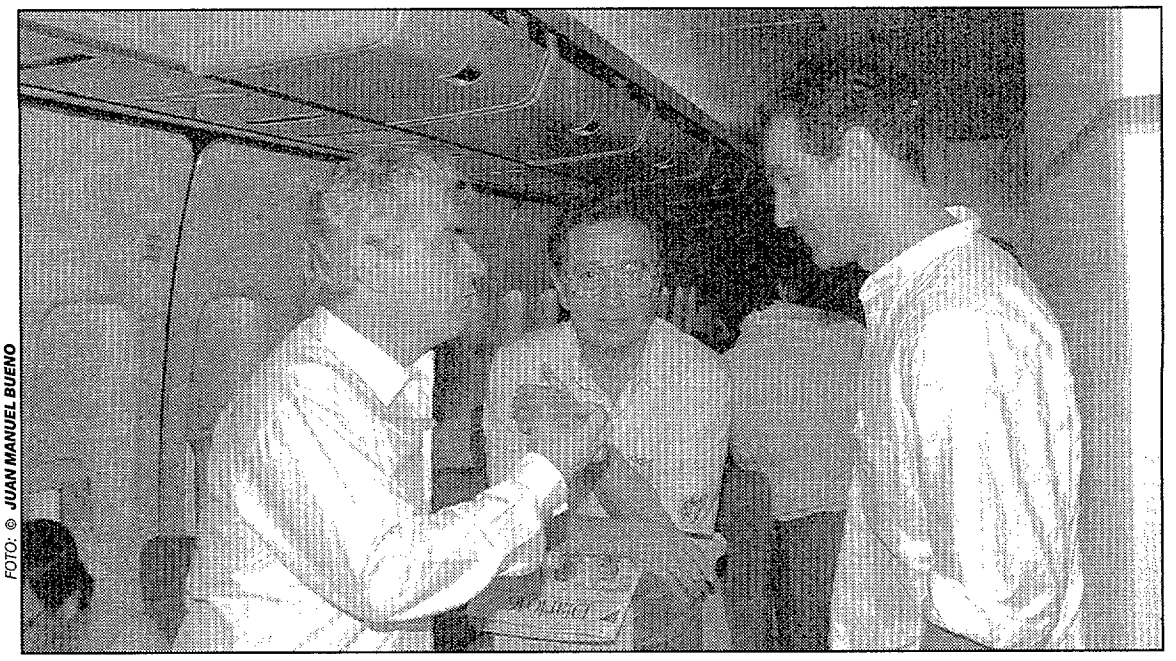


FOTO: © JUAN MANUEL BUENO

El viaje, tranquilo y agradable

Fueron más de siete horas dentro de un avión, con el cansancio acumulado de estar tantos días lejos del hogar. Pese a ello, los jugadores y el resto de personas que componían la expedición española, encabezada por el ministro de Educación, Suárez Pertierra, no perdieron el buen humor. Conversaciones distendidas, bromas e incluso alguna "manita" a las cartas aliviaron la pesadez del viaje desde Nueva York. De esta forma, el trayecto sobre el Atlántico se hizo mucho más llevadero.

LAS PUERTAS DEL MUNDIAL SE CERRARON AL TIEMPO QUE SE ABREN LAS DE LA ESPERANZA

«¡Hasta la próxima!»

La tarde anterior alguno se mordía las uñas viendo el gol de Letchkov frente a Alemania. La oportunidad era histórica, pero se esfumó por algunos avatares del destino. Poco después del final del partido, jugadores, familiares y periodistas tomaron el autobús hacia el aeropuerto de Nueva York. Las bolsas repletas de regalos. Algunos, como Zubizarreta, Hierro o Salinas lucían aparatosas bolsas llenas de zapatos Sebago, los dichosos loros y alguna que otra Ray Ban.

Los componentes del equipo español toman asiento en el jumbo de la Compañía Iberia que les devuelve a Madrid. Las caras ya no son tan tristes como las de los días precedentes.

La victoria búlgara dio aún más rabia

Los jugadores han asimilado con estoicismo la delicada situación, el más duro palo de sus carreras deportivas. La consternación da paso a una felicidad contenida. El parchís, las cartas, los Discs-man se ponen a la orden del día. Javi Clemente se sube sobre un asiento para acomodar su equipaje. Un italiano despistado le pide que haga lo propio con el suyo. Empieza la fiesta. Las risas se suceden por aquella zona.

Empiezan a aparecer camisetas de la selección pertenecientes a los jugadores y cada uno de ellos hace que todo el resto de la plantilla las firme. Algunos compromisos son ineludibles y quien no tiene hijos, tiene sobrinos. Voro es el falsificador de las firmas de Nadal, Txiki y Felipe que se han quedado en tierra.

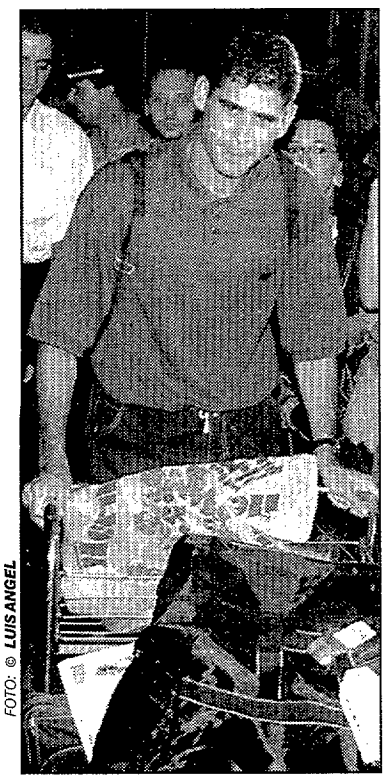


FOTO: © LUIS ANGEL

Fernando Hierro

Acto seguido la cena hace su aparición. La mayoría miran a Xabier Arbizu pidiendo consuelo por lo que les ha tocado. Y es que si los cocineros jugasen...

6 horas de parchís, tute y charla

Antonio, el utillero, dice que no le gusta el pollo y que se lo cambien por otra cosa. Al rato, vuelve la azafata con pescado. Antonio dice que no, que le están engañando y que eso sigue siendo pollo. Manuel Delgado Meco, que va a su lado, le convence para que lo pruebe. Al fin, cuando Antonio practica la incisión con el cuchillo, se da cuenta de que no le están tomando el pelo y, a regañadientes, se come el pescado.

En otro lado del avión, Caminero, Cañizares, Jorge Otero y Joan Andoni Goikoetxea se inmiscuyen en una partida de parchís de la que nadie les puede sacar. A los Salinas -Patxi y Julio-, así como a Voro y Camarasa les da por el tute. Las cartas vuelven a estar sobre la mesa y Julio parece más atinado.

El ministro de Educación hace acto de presencia. Los federativos hacen su propio corro y el cambio de impresiones futbolístico con Javier Clemente se hace inevitable.

El utillero, a vueltas con la cena

Flor, la mujer de Bakero, amenaza todos los lugares que pisa. Su agradable conversación no cesa en las seis horas de camino. Le pasa lo que a Roberto Gómez, compañero de la Cadena Cope, que le ha dado por fotografiarse con todo bicho viviente.

Se echa de menos a Raúl Cancio. Sin él no hay ni amarracos ni piedras en el avión. Falta el mus, el deporte Rey entre la Prensa y los jugadores.

Las pobres azafatas se desesperan. Entre los cazaautógrafos y todo el mundo deambulando por los pasillos padecen lo que no está en los escritos para trabajar. Julen Guerrero se ha encerrado en su "game-boy" y no hay quien le saque de allí.

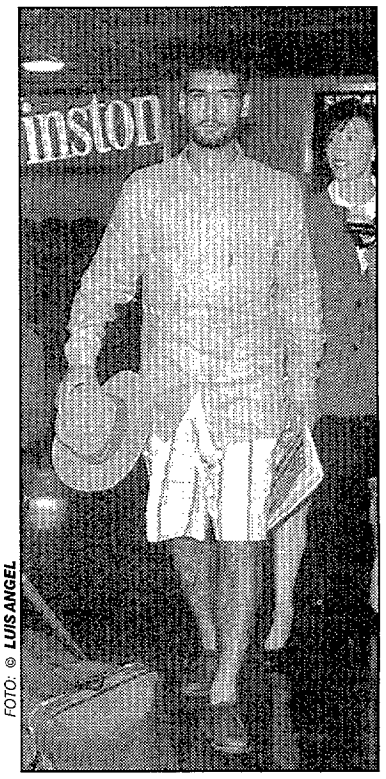


FOTO: © LUIS ANGEL

Pep Guardiola

Después de la cena, la Infanta Cristina, que viaja en el mismo avión, abandona la clase preferente para ir a saludar a los internacionales. Lo que podía haberse convertido en un acto formal y breve se sale de todo protocolo. La Infanta Cristina se topa con Luis Enrique a la altura de la fila 43 y el aparatoso vendaje del madridista la obliga a parar y entrar en conversación. Inmediatamente, llegan otros jugadores y el diálogo fluye con toda normalidad. De vuelta a su asiento, por el pasillo contrario, la Infanta se encuentra con Javier Clemente y toda su familia. Se apagan las luces para la proyección de la película, pero Su Alteza Real no tiene prisa y se mezcla con el resto de pasajeros con toda naturalidad. En la pantalla, Beethoven, el enorme San Bernardo, protagoniza su segunda película, aunque son pocos los que caen en sus redes. Es más apetecible la charla o echarse un pequeño sueñecito.

La Infanta departió con los jugadores

A falta de veinte minutos para el aterrizaje, Javier Clemente empieza a vislumbrar el final de la aventura. El míster deja su asiento y va despidiéndose de sus jugadores, uno por uno, que van desperdigados por todo el avión en compañía de sus familiares. Es la hora del *«¡hasta la próxima!»* porque luego, con el agobio de las maletas, no hay quien dé un abrazo en condiciones. Javi no se pone trágico. Se despide de los suyos con la seguridad de que habrá una próxima vez y una próxima oportunidad. El único que logra arrancarle unas palabras especiales es Luis Enrique, que para eso le han partido las narices en el intento. Luego Zubi y Bakero, en virtud de su rango, proceden también a la despedida. José Mari, con elegancia, no se olvida ni de los periodistas.

Clemente dijo adiós antes de aterrizar

De vuelta a casa, con media entrada en Barajas, el viaje de ida con billete para nuevas aventuras ha empezado para el equipo español.

EL REGRESO A CASA

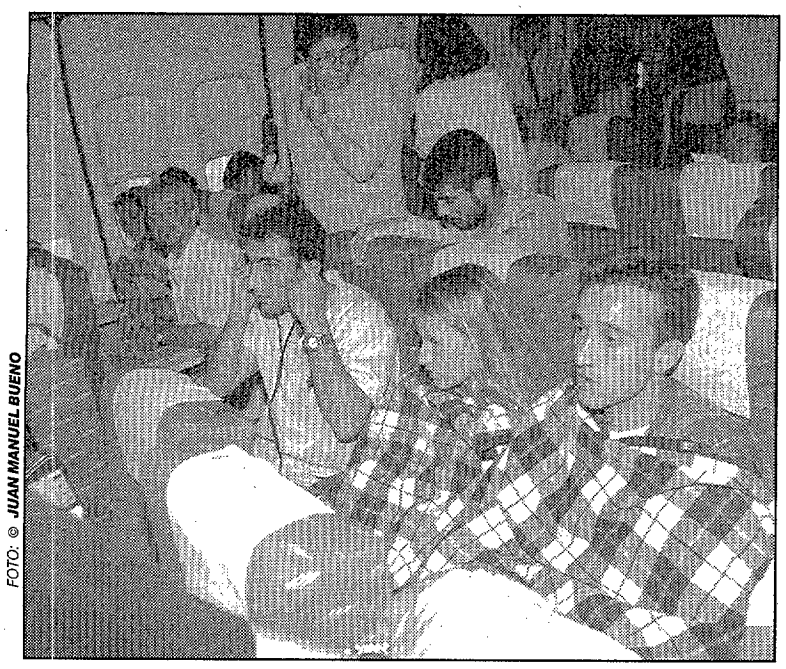


FOTO: © JUAN MANUEL BUENO

La mente está ya en la Eurocopa del 96

Los integrantes del equipo nacional quieren olvidar cuanto antes el Mundial americano. La buena imagen exhibida, junto a la innegable calidad que atesora el equipo, hace concebir los mejores augurios para las competiciones futuras. En este sentido, su próximo compromiso importante será la Eurocopa de 1996, a disputar en Inglaterra, y cuya fase de clasificación se iniciará en septiembre de este mismo año. Sin duda, los de Javier Clemente tratarán de sacarse en las Islas la "espina" del Mundial.

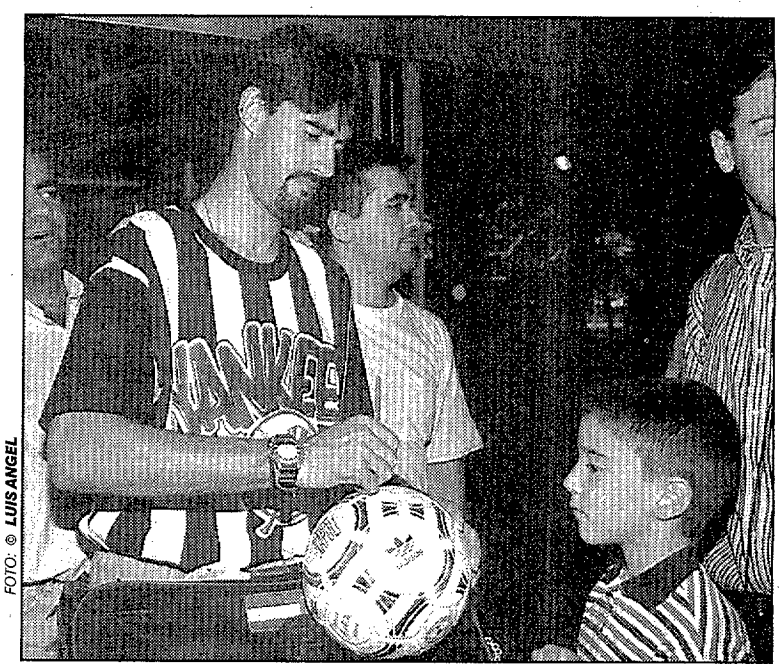


FOTO: © LUIS ANGEL

CAMINERO considera que están sentadas las bases para lograr cercanos éxitos

«Esta selección ganará algo grande en un futuro no muy lejano, estoy seguro»

■ *«El equipo ha vuelto a revivir la excelente imagen que todos los aficionados tenían»*

José Luis Pérez Caminero fue uno de los jugadores más destacados de la selección española en el Mundial. El jugador rojiblanco (quien, por cierto, mantiene la perilla que utilizó durante el Mundial), se mostró muy agradecido del cálido recibimiento brindado por los aficionados. Caminero señaló: *«Estoy seguro de que la selección nacional llegará a ganar algo verdaderamente grande, estoy seguro».*

Uno de los principales motivos de satisfacción para él era su propia actuación personal en Estados Unidos: *«El equipo no se ha achicado ante ningún rival y esto creo que es muy positivo. Esta selección ha vuelto a revivir la excelente imagen que todo el mundo tenía y los aficionados se han identificado por completo con el equipo. Además, estoy muy contento con mi actuación personal, aunque lo importante era que el equipo se hubiese clasificado para las semifinales».*

Fortuna

Sobre la eliminación en el partido de cuartos de final, Caminero aseguró que la suerte les había sido esquiva: *«La pena es que nos faltó un poco de fortuna en el momento decisivo del campeonato, que fue en los últimos minutos del partido contra Italia».*

No obstante, también afirmó que *«de una derrota así también se aprende».*

Tampoco piensa que esta ocasión de haber accedido a semifinales no se vuelva a repetir en mucho tiempo: *«No creo que se haya perdido una oportunidad histórica porque estamos en el camino perfecto para hacer historia muy pronto».*

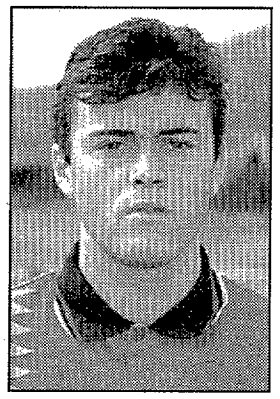
BAKERO

«La afición ha apreciado nuestro trabajo»

José Mari Bakero ve el futuro con esperanza.*«Hay un grupo de jugadores muy jóvenes al que una derrota así le sirve para adquirir seguridad».* Sobre el recibimiento de la afición opinó que *«esto demuestra que la gente ha apreciado nuestro trabajo».* Bakero no quiso hablar sobre su posible retirada de la selección española.

Cañizares

Al nuevo meta madridista le quedó la impresión de que España podía haber llegado muy lejos: *«No encontrábamos nuestro tope, fuimos cada vez a más y no hubo ningún equipo que nos pudiera ganar cómodamente. Pero nos faltó la suerte que tuvo Italia».*



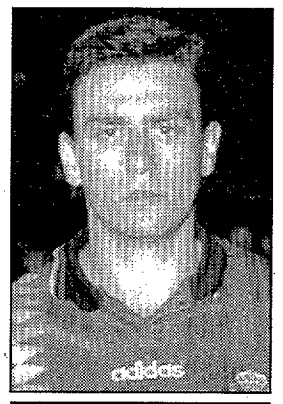
LUIS ENRIQUE

«El balance obtenido es bastante bueno»

Luis Enrique aterrizó en Madrid con un aparatoso vendaje que le cubría las fosas nasales. El delantero extrajo conclusiones positivas: *«El balance es bueno, ofrecimos una imagen notable y demostramos ser superiores a Italia pero...te quedas triste. Ha sido muy grato recibir el apoyo y el cariño de tanta gente».*

Juanele

El delantero sportinguista estaba encantado con su experiencia mundialista, pese a no haber logrado debutar: *«Aunque no jugara un solo minuto, ha sido algo maravilloso que me gustaría volver a repetir. El compañerismo ha sido la nota predominante».*



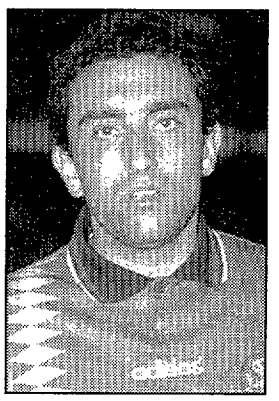
OTERO

«Lo siento por esta afición tan maravillosa»

El lateral Otero tuvo palabras de reconocimiento para los aficionados que se congregaron en el aeropuerto: *«Por esta maravillosa gente hubiera sido magnífico vencer a Italia y estar en semifinales, pero la mala fortuna estuvo de nuestro lado y no pudo ser. Venimos con la cabeza muy alta porque creo que fuimos superiores a Italia».*

Camarasa

El valencianista Camarasa se mostró resignado: *«No tuvimos la fortuna de pasar, ya hemos terminado y así hay que aceptarlo. Hicimos todo lo que pudimos pero Italia tuvo más fortuna y se llevó el partido. Ha sido una experiencia extraordinaria».*



ABELARDO

«Ha sido una experiencia formidable»

El defensa asturiano Abelardo coincidía con el sentir general de que la mala fortuna se cebó con el combinado español: *«Toda la gente lo ha visto, que ha sido por verdadera mala suerte. Lo dimos todo para pasar a semifinales. Ha sido una experiencia formidable, encima jugando más minutos de lo que en principio esperaba».*

Goico

Por su parte, el azulgrana Goico, primero en abandonar la sala de embarque, se limitó a comentar: *«podemos venir satisfechos aunque se podía haber hecho algo más. Poco a poco se va olvidando la eliminación y ahora sólo me preocupa descansar».*

ALKORTA

«Este equipo va a dar que hablar en el futuro»

Rafael Alkorta hizo, a la salida del Aeropuerto de Barajas, una breve valoración sobre la participación mundialista de España: *«Nadie puede dudar que hemos dado la talla. La gente se ha batido el cobre hasta el final. Desde luego, la derrota ante los italianos fue injusta, pero el fútbol tiene estas cosas».*

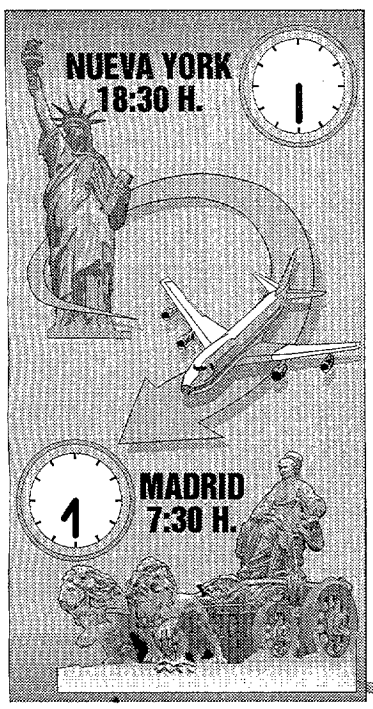
El central madridista resaltó, por encima de todo, el esperanzador futuro que tiene ante sí la escuadra nacional: *«Hay calidad y, sobretodo juventud. Creo que son dos pilares más que sólidos sobre los que cimentar el futuro de la selección. Estoy convencido de que en los próximos años este equipo va a dar que hablar».*

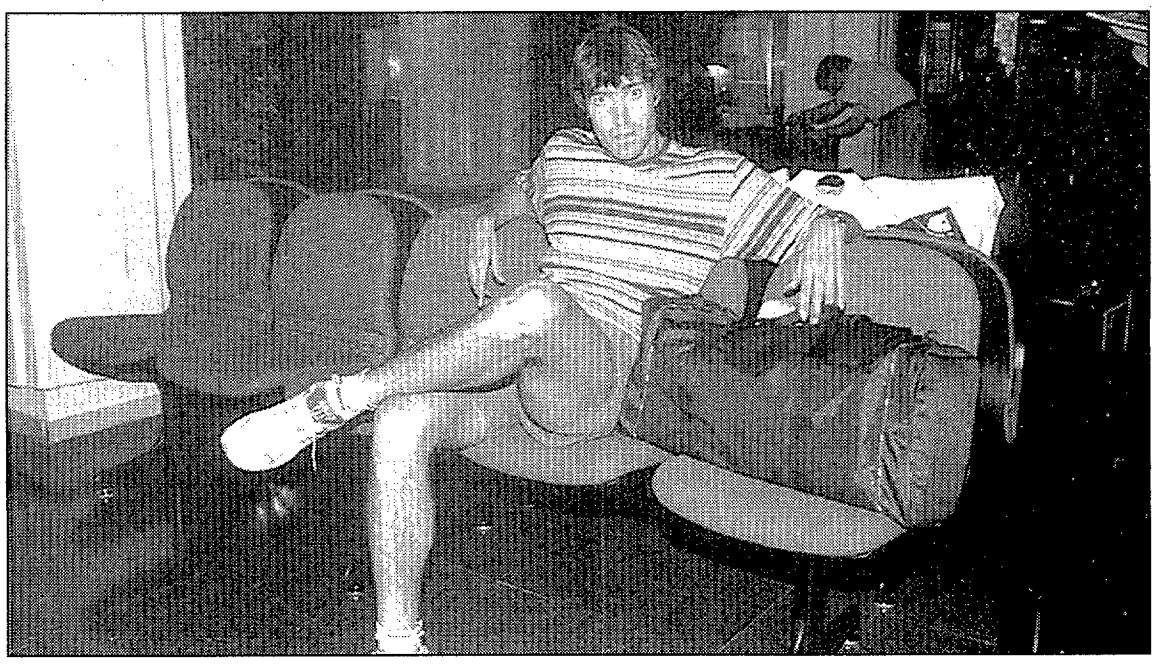
Voro

Voro, se quedó boquiabierto cuando vio tanto público aguardando la llegada de la selección: *«No esperábamos que hubiera tanta gente, dado lo temprano que íbamos a llegar. De todos modos, el equipo ha sido consciente en todo momento de que la afición estaba con nosotros. Ellos saben que lo hemos dado todo, pero nos faltó algo de suerte».*

El deportivista no podía ocultar, sin embargo, su tristeza: *«Lógicamente estamos tristes porque no merecimos perder con Italia, pero al mismo tiempo somos conscientes y realistas, ya que en fútbol sabes que esto te puede pasar. Si tienes la oportunidad de ganar un partido y no metes el gol, como desgraciadamente le sucedió a Julio, puedes perder. En verdad fue una pena, porque España no fue inferior a Italia».*

EL REGRESO A CASA





Salinas: «Cojo el relevo a Cardeñosa»

Julio Salinas parecía haber superado su "fatal" error ante Pagliuca e incluso bromeó, comparando su fallo al de Cardeñosa en el Mundial de Argentina: *«He cogido el relevo que llevaba desde hace 16 años Cardeñosa. Entonces todo el mundo hablaba de ello, así que estoy mentalizado para que ocurra ahora lo mismo conmigo»*.

Salinas ensalzó las muestras de apoyo de la afición: *«Me he dado cuenta de que la gente me quiere. Lo siento más por ellos que por mí mismo»*.

FERRER cree que España se ha ganado el respeto del mundo en Estados Unidos

«Ahora el resto de selecciones nos tiene en cuenta»

- *«Hubiéramos llegado más lejos con suerte»*
- *«Y ya se está viendo quién tiene más fortuna»*

«Se acabó un sueño y ahora nos toca descansar». Con estas palabras, el internacional Albert Ferrer definía ayer en Barcelona de forma concisa y exacta el sentimiento de los internacionales que regresaban a casa tras la eliminación frente a Italia.

El defensa azulgrana aseguró que España había realizado un Mundial para sentirse orgulloso: *«Ahora el resto de selecciones ya nos tienen en cuenta. Volvemos con la cabeza bien alta y con la seguridad de que había equipo para llegar muy lejos si nos hubiera acompañado la suerte»*.

Ferrer no podrá olvidar facilmente el partido contra los hombres de Sacchi: *«Jugamos mejor que Italia e hicimos lo que debimos. Pero ganó quien más suerte tuvo. El fútbol es así de injusto a veces»*.

El jugador valoró su experiencia mundialista como *«muy positiva»* y destacó el ambiente que se vivía en la selección, *«una mezcla muy buena entre veteranía y juventud»*, afirmó Ferrer.

El lateral de la selección no creía que el pase a la final hubiera sido ahora más facil con Bulgaria en semifinales: *«Cualquier rival es muy peligroso y ahora además la comparaciones ya no valen»*.

Sobre su favorito para ganar este Mundial, Ferrer se mostró ciertamente irónico: *«Pues seguro que ganará quien tenga más suerte y por ahora ya se está mostrando quien es el equipo que tiene más fortuna»*.

Por último, el defensa hizo una referencia a sus nuevos compañeros en el Barcelona con los que ha convivido en la selección, Lopetegui y Abelardo: *«Abelardo ha demostrado ser un hombre muy importante y a Lopetegui todo el mundo ya le conoce. Estoy seguro que se adaptarán muy pronto y que serán muy útiles para el equipo»*.

Cinco fueron los internacionales que regresaron ayer a Barcelona. Los tres catalanes -Albert Ferrer, Sergi Barjuán y Josep Guardiola- y los dos vascos que cambian de club, Andoni Zubizarreta y Julio Salinas.

Sergi: «Podíamos llegar a la final»

Pese a la eliminación, Sergi Barjuán se mostraba muy feliz de su primera participación mundialista: *«La verdad es que estoy muy contento porque no me esperaba jugar tanto como lo he hecho en este Mundial»*.

El azulgrana aseguraba que, con más fortuna, España podría haber llegado a la final: *«Estoy convencido de que con un poco más de suerte hubiéramos estado en la gran final. Nuestra disposición anímica era de lo más favorable para haberlo conseguido»*.

Zubi: «Es un Mundial muy igualado»

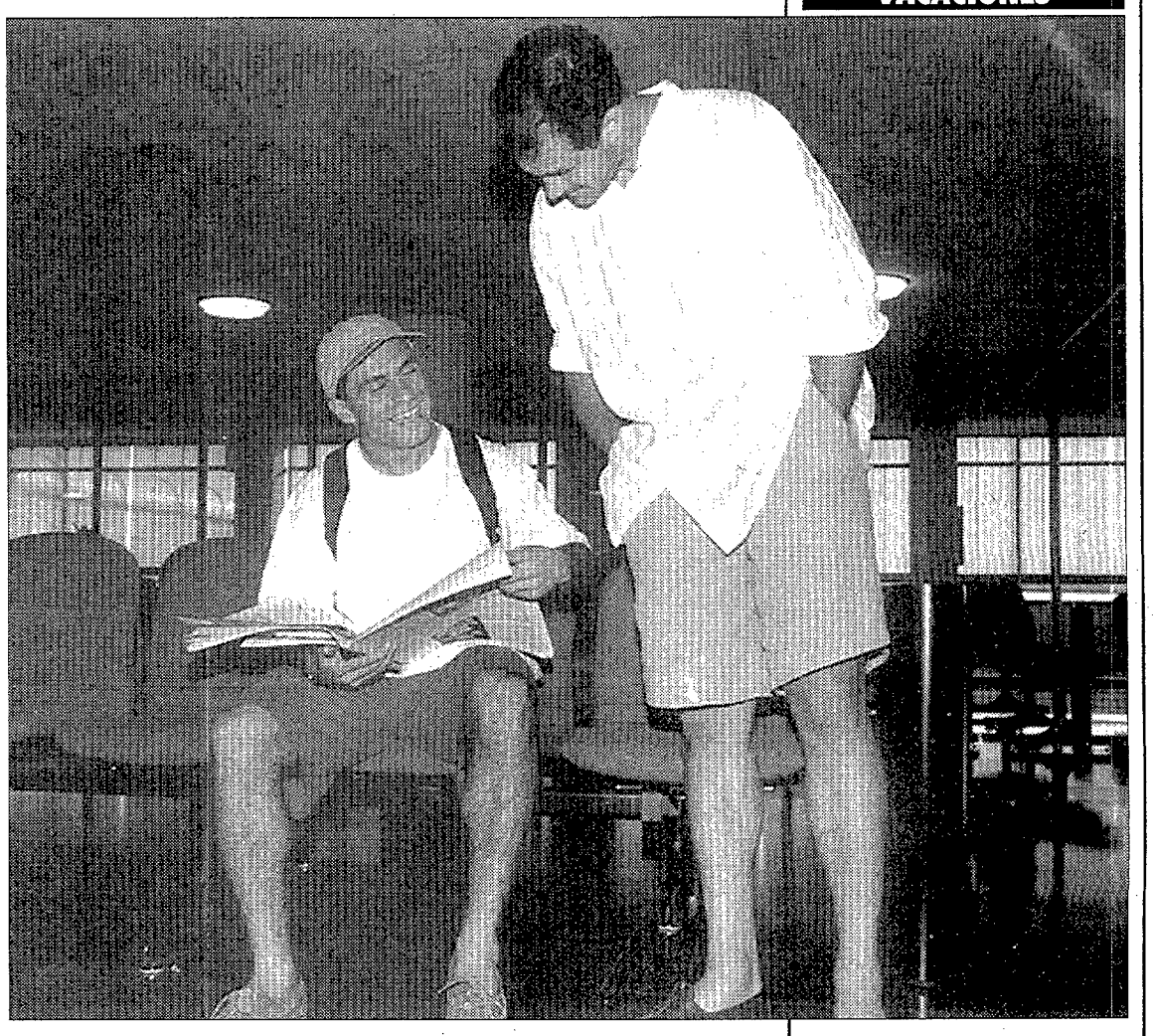
Andoni Zubizarreta llegó muy cansado a Barcelona: *«No tengo pensado todavía cuándo voy a ir a Valencia. Lo que sí que tengo muy claro es que quiero pasar unos días sin que nadie me hable de fútbol»*.

Sin embargo, Zubizarreta realizó un breve análisis del Mundial: *«Está siendo un Mundial muy igualado. Cualquier equipo puede ganar y no hay grandes diferencias. Sólo unos pequeños detalles son los que hacen a un equipo superior, como la mejor preparación física o alguna individualidad»*.

Malestar con Clemente en Alcoy

Unas declaraciones del seleccionador Javier Clemente en las que decía textualmente que, *«España será una selección que cuando el rival la analice dirá: ojo, cuidado con estos. Lo enemigos afirmarán que mis jugadores no son peloteros del Alcoyano, ni irán por ahí de comparsas»*, no han sentado muy bien en la provincia de Alicante al llamar "peloteros" a los jugadores del Alcoyano. Aunque en el ánimo del seleccionador nacional nunca estuvo menospreciar a los de Alcoy.

VACACIONES

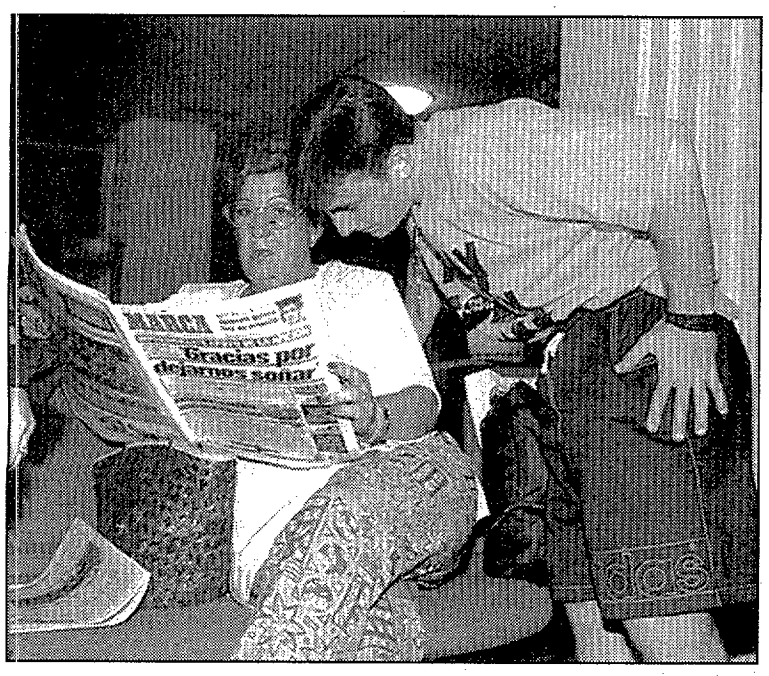


Punto y final a una temporada bastante larga

Desde ayer, los jugadores de la selección disfrutarán de un periodo de vacaciones, con el que reponerse de una temporada bastante larga.

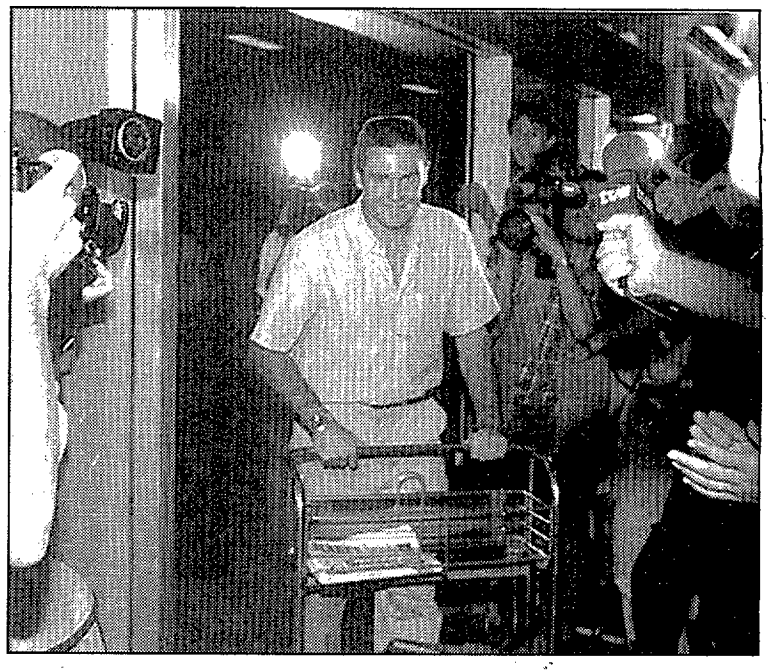
Esta campaña ha sido especialmente dilatada para los jugadores del Barcelona, que estuvieron metidos de lleno, hasta el final, en dos competiciones: la Liga y la Copa de Europa. Ahora, por fin, los azulgrana dispondrán de un tiempo para descansar.

EL REGRESO A CASA



Todo fue llegar y... leer el MARCA

Los jugadores de la selección llegaron a la capital ávidos de saborear la "resaca" informativa de su participación mundialista recogida por MARCA. Los ejemplares volaron en un santiamén. Nada más pisar suelo hispano, algunos de nuestros internacionales, como el "Chapi" Ferrer, hubieron de compartir lectura con sus familiares, en este caso su madre, observando con detenimiento las reflexiones realizadas por nuestro diario, 48 horas después de quedar apeados en los cuartos de final.



YA EN SU CASA, SU PAGINA ES UN RESUMEN DE LO VIVIDO

JULEN GUERRERO

Ha sido una experiencia inolvidable. Que mala suerte tuvimos ante Italia. Debimos ser los vencedores. El futuro que se abre es espléndido. Pudimos conseguir el título y estamos deseando que empiece la Eurocopa para poder poner la guinda que hemos esbozado en este Mundial. El grupo humanos que hemos formado ha sido formidable. Una piña que nunca ha tenido problemas.

Esta selección tiene un gran futuro

Pese a los momentos tristes que hemos vivido es reconfortante llegar a España y encontra el cariño de la afición. Es increíble el apoyo que nos han dado cuando hemos llegado a Madrid. Esto nos fortalece mucho más en la idea de darles una gran alegría. En este Mundial lo hemos tenido cerca y ahora hay que pensar en la Eurocopa.

En el campo sentimos todos gran impotencia. El árbitro está claro que no estuvo afortunado. La jugada de Luis Enrique es un claro penalti y además expulsión de Tassotti. Por supuesto que todos queremos pensar, pero en estas ocasiones lo único que te preocupa es animar a los compañeros. Sería injusto que la gente se metiese con Julio Salinas. Es un monstruo. Lo que hay que hacer es agradecerle los muchos goles que ha metido con la selección.

Futuro

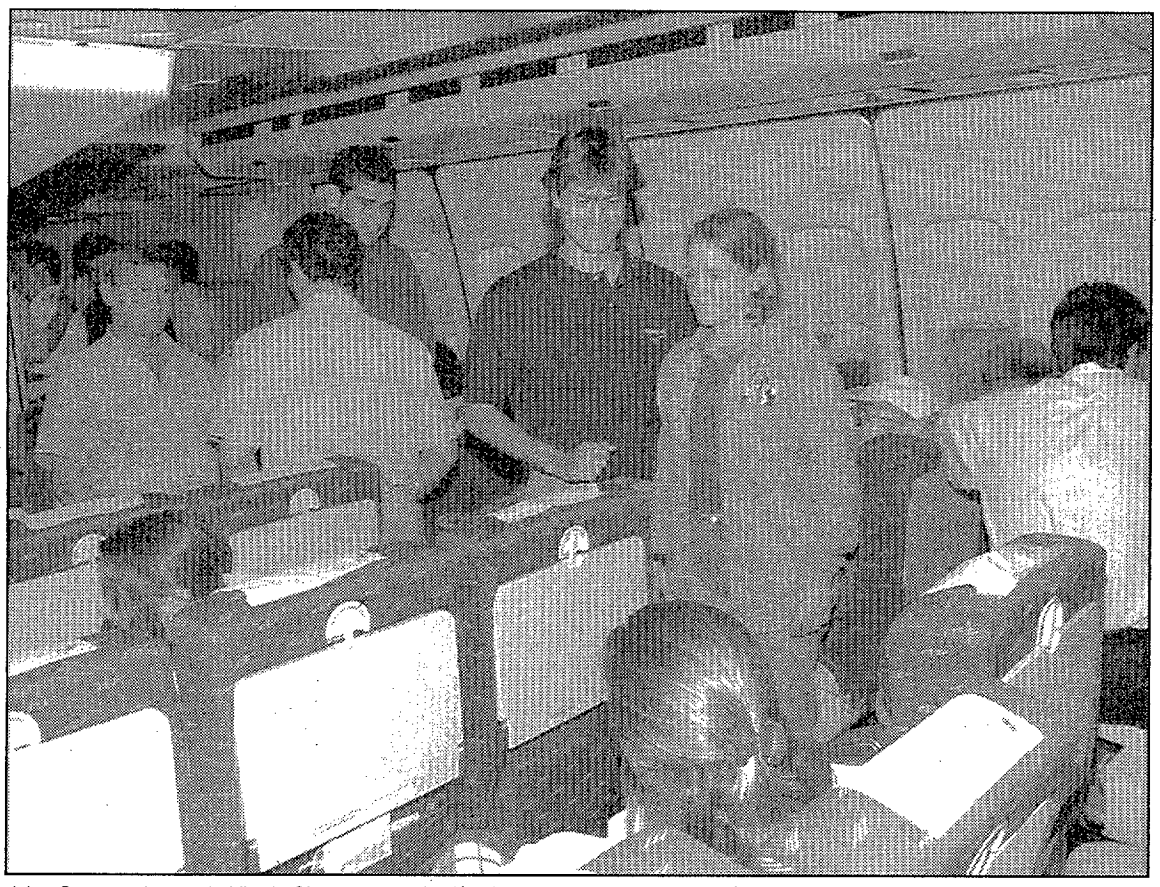
La mejor lección que se debe sacar es el futuro que tiene este equipo. Comparto la opinión del seleccionador que desde ahora todos los rivales deberán tener mucho cuidado con nosotros. Hay que valorar que nuestra media de edad ha sido muy baja y esta competición nos ha servido para coger experiencia. Ahora habrá que pelear por la Eurocopa y conseguir estar en la fase final para luchar por el título y, de esta manera, devolver a la afición todo el cariño que nos ha dado.

Tampoco me puedo olvidar del lado humano. Este grupo ha sido increíble. Hemos formado una auténtica piña. No han existido problemas. Desde el principio el objetivo era luchar por el título mundial y el trabajo ha quedado a la vista de todo el mundo. Lo que nos ha faltado es tener la suerte para saber enchufar las ocasiones que tuvimos en el partido decisivo.

Contento

Estoy contento de mi actuación personal. En los entrenamientos me he entregado al máximo para cumplir las órdenes que me daba el seleccionador, y en los partidos que jugué creo que he rendido a un buen tono. Se ha podido comprobar que las diferencias se han reducido durante el Mundial y cualquier rival te podía enviar a casa si perdías en algún momento la concentración, como les sucedió a Argentina y Colombia.

Ahora es el momento de descansar durante unos días, pero enseguida hay que volver al trabajo. La próxima temporada será muy importante para mí. En primer lugar está el Athletic. Este año vamos a participar en Europa y tenemos un entrenador como Javier Irureta que tanto en el Oviedo como en Racing ha conseguido las mejores clasificaciones de estos conjuntos. Por lo tanto espero que se repita. Luego, el siete de septiembre, empieza la Eurocopa y espero segui estando en la mente de Clemente.



Julen Guerrero, junto a la hija de Clemente, en el avión de vuelta demuestra su alegría por la experiencia que ha tenido en el Mundial

Baggio y Stoickhov gran nivel

Hagi ha sido el mejor futbolista que he visto durante el Mundial

Hagi ha sido el futbolista que más me ha gustado durante el Mundial. Ha estado espléndido y demostrado su categoría. En cuanto a Baggio, ha demostrado por qué vale lo que le pagan. Tampoco me olvido de Stoichkov que ha estado a un nivel muy alto.

Italia es mucha Italia

FEDERAZIONE ITALIANA GIUOCO CALCIO

Ojo con los suecos que se lo van a poner muy difícil a Brasil

Brasil puede aparecer como el gran favorito, pero ojo con Suecia. En el partido que jugaron empataron y se lo hicieron pasar muy mal. Italia sigue siendo Italia y desde luego se lo va a poner muy complicado a Bulgaria.

EL REGRESO A CASA

El doctor Del Corral descartó la operación siendo sólo necesario inmovilizarle la nariz

Luis Enrique no va a perder el olfato de gol

- *«En estos momentos ni me duele ni me molesta, porque lo peor ha pasado ya»*
- *«Sabemos que son cosas del fútbol, pero no quiero recordar más a este personaje»*

ANTONIO SANZ ■ **Madrid**

Luis Enrique no tendrá que ser operado. Esta es la positiva conclusión a la que llegaron los doctores Del Corral y Galindo, tras explorar la nariz del futbolista asturiano.

Luis Enrique aterrizó en Barajas, se trasladó a su domicilio y al filo de las 11 de la mañana acudió al Hospital Ruber Internacional para ser observado por los doctores Alfonso del Corral, de los servicios médicos del Real Madrid, y Galindo, del servicio de otorrinolaringología del centro. Tras ser visto, abandonó feliz las instalaciones médicas: *«Es la mejor noticia que me podían dar porque me marcho a Gijón a descansar unos ocho días. Volveré para la presentación y me incorporaré al servicio militar en San Fernando»*. La Marina espera al asturiano por lo que no acudirá a la concentración del equipo en Suiza.

«Es la mejor noticia que me podían dar»

Luis Enrique no tendrá que seguir ningún tratamiento, unicamente deberá evitar movimientos bruscos y tener el cuidado lógico en estos casos: *«En estos momentos no me duele, ni me molesta. Lo peor ha pasado ya. Estas cosas son gajes del fútbol, lo que pasa es que no fue una acción normal de un profesional y dice poco de su calidad humana. Pero, me voy de vacaciones y no quiero volver a recordar a este personaje»*.

DEL CORRAL: «En quince días, a entrenar»

Por su parte, Alfonso del Corral agradecía el tratamiento dado a Luis Enrique por parte de los médicos de la Federación: *«Le han realizado una reducción correcta por lo que consideramos que no necesita tratamiento quirúrgico. Efectivamente, tiene fractura del hueso nasal, pero en dos semanas podrá entrenar sin problemas. Aunque en principio, y por precaución, se cubrirá con una careta»*. Los doctores le realizaron un exploración endoscópica, presentando Luis Enrique, una permeabilidad de las vías respiratorias. Entiende Del Corral que *«con la inmovilización que le hemos puesto será suficiente»*.

Luis Enrique ha comenzado las vacaciones en su Gijón natal.

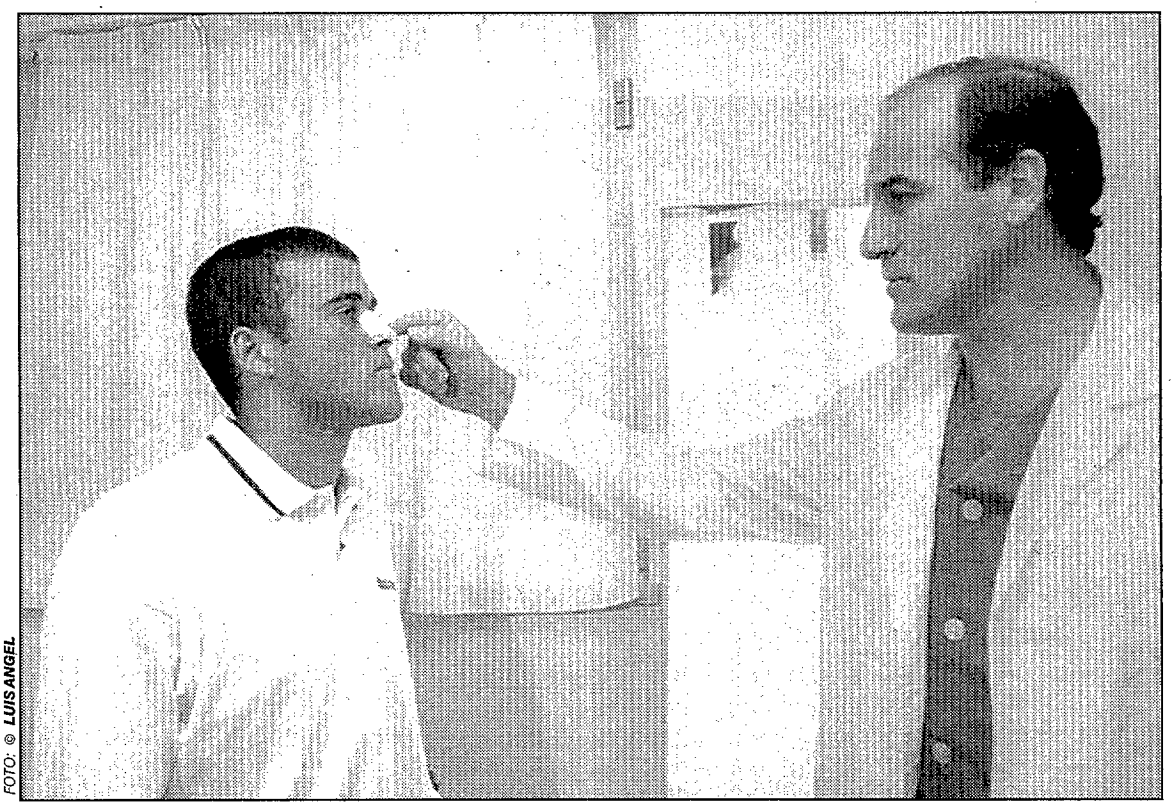


FOTO: © LUIS ANGEL

Alfonso del Corral examinó la nariz de Luis Enrique y decidió no intervenir quirúrgicamente al jugador asturiano

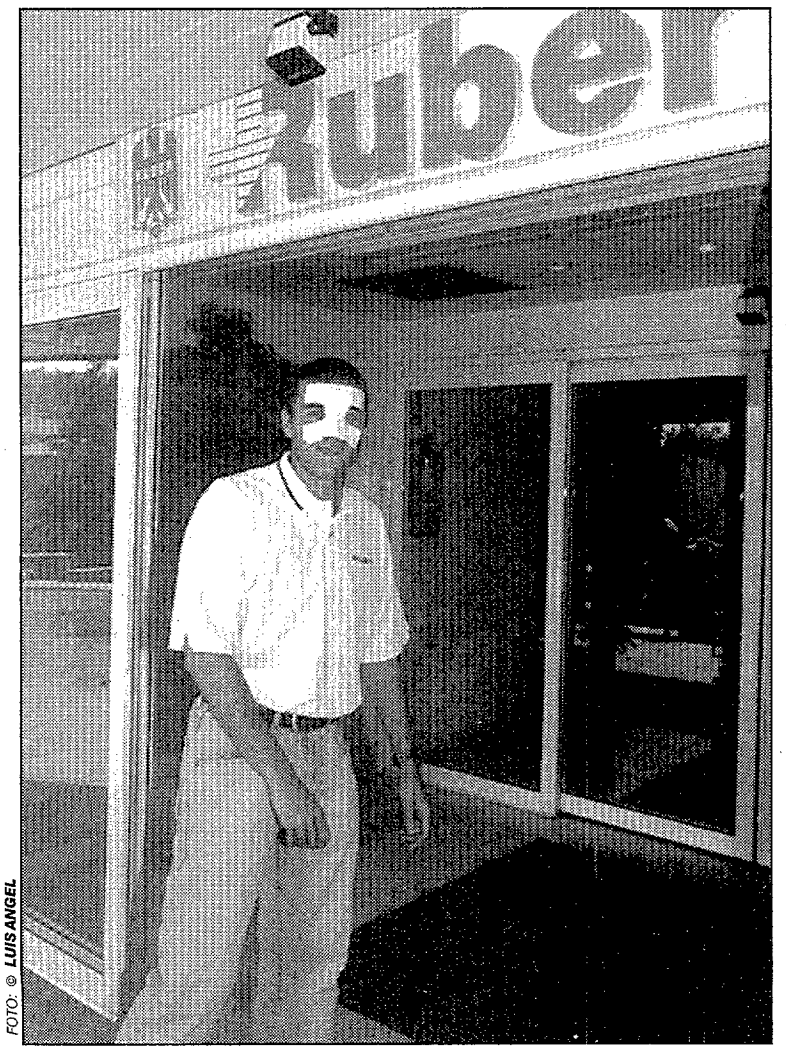


FOTO: © LUIS ANGEL

Luis Enrique, momentos antes de entrar en el Hospital Ruber Internacional

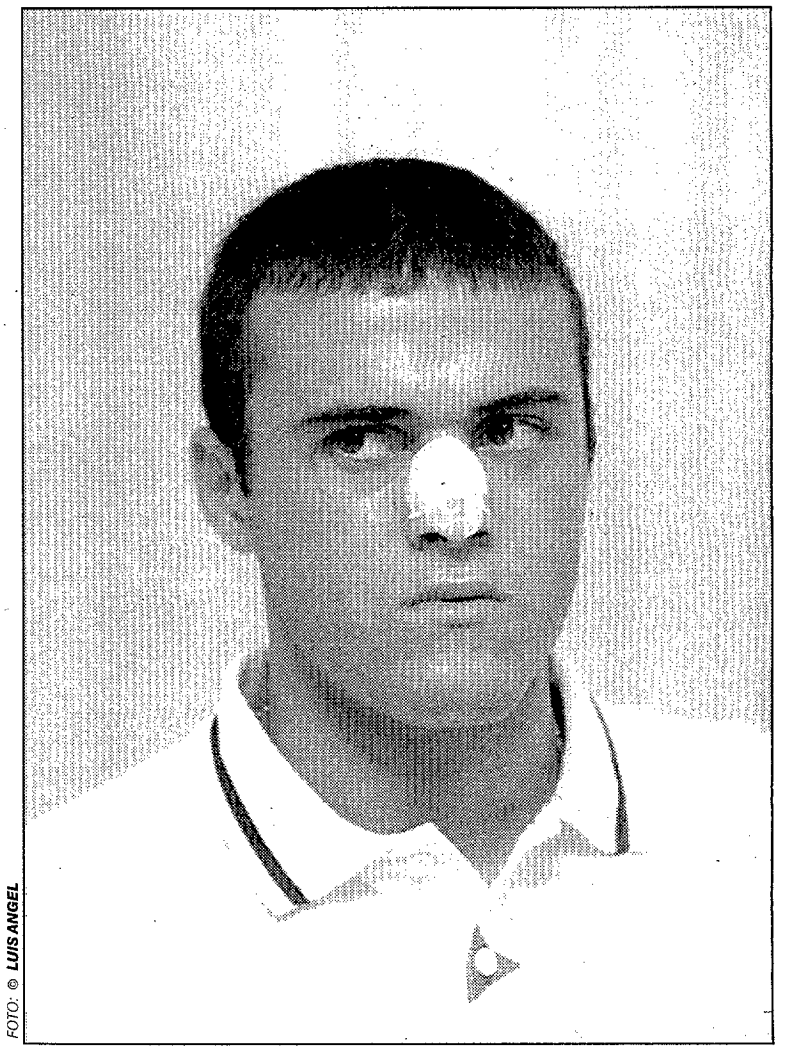


FOTO: © LUIS ANGEL

Luis Enrique, con su nariz inmovilizada

TASSOTTI

«He pedido excusas a Luis Enrique»

JOSE M.GARCIA ■ **New York**

Tassotti se encuentra todavía apesadumbrado. El jugador, de 34 años, uno de los más veteranos de este Mundial dice que *«no quiero manchar mi imagen. He pedido excusas a Luis Enrique a través de un telegrama. Más no puedo hacer. Pero en noventa minutos no he hecho nada.»*

Mauro Tassotti dice que había *«que coger la posición y tanto él como yo estábamos luchando por coger el mejor sitio en el área. Había sido una lucha dura y me duele muchísimo el que haya tenido esas consecuencias»*.

De cara al futuro, asegura que *«lucharé para seguir en un futuro, pero yo ya estoy satisfecho con lo que he realizado»*.

Por otra parte, es muy posible que la Comisión disciplinaria de la FIFA vea el vídeo de la acción de Tassotti. No se descarta una dura sanción para el italiano y para el árbitro por pasar por alto la acción. Según parece, la RFEF ha enviado documentación para que la Comisión la estudie y obre en consecuencia. A Tassotti le podrían caer cuatro partidos.

EL REGRESO A CASA

Ya con sus equipos

Al "tajo", en apenas un par de semanas

Los jugadores de la selección han "hipotecado" materialmente su periodo vacacional a causa de la disputa del Mundial. En poco más de dos semanas, la mayoría de los integrantes del combinado nacional volverán al "tajo" con sus respectivos equipos, por lo que apenas van a tener tiempo para disfrutar de un merecido descanso para reponer fuerzas de cara a la nueva temporada que está ya al caer.

Los valencianistas Zubizarreta, Camarasa y Otero van a ser los más "madrugadores" a la hora de iniciar los clásicos trabajos de pretemporada. Los tres internacionales del conjunto che se incorporarán a los entrenamientos el próximo 27 de julio, es decir, al día siguiente del regreso de la plantilla del stage en Font Romeu.

El resto de jugadores de la selección dispondrán de algún día más de asueto antes de volver a ponerse el traje de "faena". Así, por ejemplo, los jugadores del Barcelona estarán presentes en la puesta de largo de la plantilla azulgrana, que tendrá lugar el primer día del mes de agosto, mientras que los internacionales del Real Madrid se pondrán a las órdenes de Jorge Valdano el 4 de agosto

Ferrer, en el equipo ideal del "Daily Star". El barcelonista Albert Ferrer, ha sido elegido por el periódico británico "Daily Star" para formar parte del equipo ideal de entre todos los jugadores del Mundial de Estados Unidos. En ese equipo ideal, el "Daily Star" incluye, entre otros, al portero mexicano Jorge Campos y a los brasileños Bebeto y Romario.

● Michel descansará unos días en Ibiza

El madridista Michel, comentarista de TVE durante el Mundial y que regresó ayer también de Estados Unidos, se irá a la isla de Ibiza a descansar unos días antes de incorporarse a la concentración del Real Madrid en Suiza.

● Nueva York alucinó a los de Clemente

Todos los jugadores de la selección coincidían al llegar ayer a Barajas en señalar que han quedado maravillados con la ciudad de Nueva York. Les ha cautivado la ciudad de los rascacielos y no porque se jugaran allí las semifinales.

● El gol de Stoichkov fue muy celebrado

El golazo de Hristo Stoichkov a Alemania fue muy celebrado por todos los internacionales españoles. Y es que todos se alegraron mucho por el azulgrana y le desean la mejor de las suertes en la semifinal de mañana ante los italianos.

● Karlos Arguiñano, del Mundial al Tour

El popular cocinero zarauztarra, Karlos Arguiñano, no quiere estar alejado del mundo del deporte en sus ratos de ocio. Tras estar con la selección en Estados Unidos, ahora se desplaza a Francia para seguir el Tour.

MUCARA, S. A.
En liquidación

Se convoca a la Junta General Extraordinaria de Accionistas, que se celebrará en el domicilio social de la compañía, **calle Fernando VI, número 5, de Madrid, a las 13,00 horas, el día 29 de julio de 1994,** en primera convocatoria, y en segunda convocatoria, si procediese, el siguiente día, en el mismo lugar y hora, con el siguiente:

ORDEN DEL DIA

1.–Informe sobre la marcha de la liquidación y acuerdos a adoptar en orden al interés común.
2.–Examen y aprobación, en su caso, de las Cuentas Anuales, Memoria y Balance correspondientes al ejercicio 1993, para su presentación fiscal y depósito en el Registro Mercantil.
3.–Ruegos y preguntas.
4.–Aprobación del Acta de la Junta.

Toda la documentación que ha de ser sometida a la aprobación de la Junta se encuentra, en el domicilio social, a disposición de los señores accionistas, los cuales podrán solicitar y obtener de forma gratuita copia de la misma.

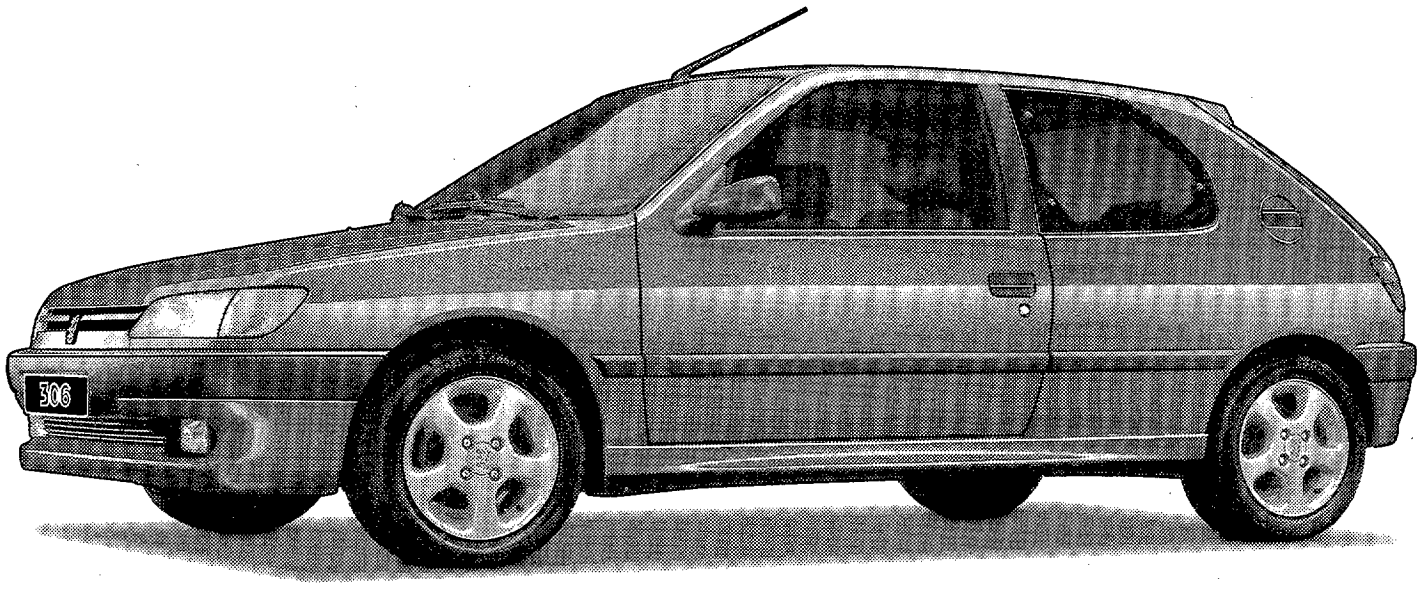
Madrid, a 7 de julio de 1994.
Los Liquidadores.

DASSAULT ELECTRONICA, S. A.

Se comunica que la Junta General Universal, celebrada el 30 de junio de 1994, adoptó, por unanimidad, entre otros, el siguiente acuerdo:
Reducir el capital social a cero, mediante la amortización de 4.000 acciones en que se divide el capital social y simultáneamente, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 169 de la Ley de Sociedades Anónimas, ampliar el capital social a 140.000.000 de pesetas, desembolsando un 50% del mismo.

Madrid, 7 de julio de 1994
El Secretario del Consejo de Administración
D.ª M.ª Gracia Barrera Amann

PEUGEOT 306 COUPE
XSi



Supera tus obsesiones.

Cuando te enfrentes al nuevo **Peugeot 306 Coupé XSI,** descubrirás que muchas de tus obsesiones desaparecen.
La mejor terapia es sentarse al volante sport de tres brazos y regulable. Acariciar su tapicería y relajarse en sus asientos sport especiales, regulables en altura.
Cuando compruebes que tiene dirección asistida, elevalunas eléctrico delantero y secuencial en asiento del conductor, cierre centralizado, lunas tintadas y faros de doble óptica con superficie compleja, una sensación de agradable tranquilidad invadirá tu espíritu.
Y luego, sus 123 CV., sus 1.998 cc., el espoiler trasero, las llantas de aleación y su aceleración de 0 a 100 Km/h. en 10,4 segundos, confirmarán lo inevitable: estás curado.

Gama Peugeot 306 desde 1.505.000 ptas.*

Y ADEMÁS PLAN RENOVA POR RENOVACIÓN DEL GOBIERNO 100.000 PESETAS MENOS ahora coche desde 10 años o más

PEUGEOT 306. EL RIVAL

PEUGEOT

*PVP recomendado Península y Baleares. Incluye IVA, Impuesto Matriculación, Transporte y Promoción.

SEMIFINALES

BULGARIA Y SUECIA SE AFERRAN AL MUNDIAL

Se hablaban maravillas de los conjuntos que dejaron fuera a potencias como Inglaterra y Francia, en la fase de clasificación. Bulgaria, que no había ganado un encuentro en sus participaciones mundialistas, lleva cuatro seguidos sin perder. Suecia no conocía la gloria desde el 58, cuando Pelé era adolescente. Ambos se han plantado en las semifinales demostrando que las "cenicientas" también pueden colarse en el "baile".

PERFIL

De Camerún al cielo desde once metros

Desde que Suecia comenzó "su" Mundial, la situación ha variado notablemente. El primer paso fue un tropezón mayúsculo ante Camerún, con un empate in extremis. El triunfo ante Rusia cambió la imagen que confirmó, posteriormente, el gran empate logrado ante Brasil. Esperaba Arabia Saudí en octavos, a la que liquidó Kennet Andersson. La gran ocasión sueca llegaba ante Rumanía, donde Thomas Ravelli sería decisivo. El veterano guardameta decidió en la tanda de penaltis.

TRAYECTORIA

De la paliza africana al bombazo alemán

El paralelismo de las trayectorias sueca y búlgara es evidente. Bulgaria comenzó recibiendo una soberana paliza de Nigeria, enmendó la plana ante Grecia y sorprendió al mundo batiendo a Argentina. En octavos, ante México, debió recurrir a los penaltis, donde Mihailov fue el héroe (como Ravelli el pasado domingo). La gran prueba llegó en cuartos, donde esperaban los campeones del mundo. El gol de Matthaus engrandeció la remontada de Stoichkov y Letchkov.

Dos «cenicientas» que

FOTO: © EFE

Los jugadores suecos no pudieron disumular al final del partido contra Rumanía su alegría y lo exteriorizaron haciendo sobre el terreno de juego la popular ola

Después de un período de silenciosa tensión, la alegría inundó las calles y plazas en toda Bulgaria, después del silbido final en el encuentro contra Alemania. En la capital, Sofía, al menos cien mil aficionados, en su mayoría jóvenes, se dirigieron a la plaza y el parque frente al Palacio Nacional de Cultura con gritos de *«¡Vencimos!»*, *«Héroes!»*, *«¡Tiembla, Italia!»*. Los aficionados aclamaron con fervor a Borislav Mihaylov, a quien responsabilizaron más del triunfo búlgaro que al delantero del Barcelona Hristo Stoichkov, cuyo gol de falta directa equilibró el partido. Automóviles atestados de gente circulaban a toda velocidad por las avenidas, accionando las bocinas en una suerte de carnaval ajeno a la idiosincrasia de la capital búlgara, mientras la multitud cantaba, vitoreaba y se abraza por las calles. Hasta los vehículos de la policía estaban cubiertos con banderas nacionales, el producto más consumido en Bulgaria durante los últimos días.

Las calles de Sofía, a tope

No se hicieron los suecos

El presidente de Bulgaria, Yeliu Yelev, envió un saludo al país con motivo del éxito, y dijo que fue *«la democracia la que permitió a los futbolistas búlgaros jugar en el extranjero y mostrar sus posibilidades. ¡Adelante hacia el triunfo definitivo en el campeonato mundial!»*. Yelev podría desplazarse a Nueva York para presenciar el partido de semifinales Bulgaria–Italia, que se disputará mañana, a requerimiento de los jugadores internacionales, quienes expresaron ese deseo una vez concluido el partido con México.

Un ambiente festivo, al que no fue ajena la capital sueca, Estocolmo, una vez que la escuadra nórdica daba cuenta de Rumanía en la tanda de penaltis en el último enfrentamiento de cuartos de final. Y es que la tradicional flema de los suecos quedó olvidada anoche en todo el país, al conocerse la victoria. Gritos, danzas y bocinas de automóviles, que suenan poco en estas latitudes, acompañaron durante horas el júbilo de miles de personas que salieron a las calles en las principales ciudades suecas para celebrar la victoria de su equipo. En Estocolmo, unos 3.000 entusiasmados aficionados invadieron la central plaza Sergel, habitualmente desierta un domingo por la noche, y se bañaron vociferantes en la fuente pidiendo *oro para Suecia»* en los Mundiales. Hacia las dos de la madrugada, la policía decidió disolver el júbilo, y se encontró con un bombardeo de vasos de plástico, pedazos de sillas rotas por el entusiasmo, y hasta flores arrancadas de los jardines que sin embargo no les impidieron cumplir su tarea, aunque con dificultad. A pesar de la aparente violencia, sólo se produjo un herido leve cuando uno de los aficionados se puso a bailar sobre una botella rota, mientras las bocinas de los coches sonaban en un inusitado concierto en la clara noche veraniega. Las escenas se repitieron en las principales ciudades, Gotemburgo y Malmoe.

■ Miles de seguidores tomaron las calles en las grandes ciudades suecas

Para acompañar el entusiasmo, las temperaturas en Estocolmo y en la mayor parte del país alcanzaron durante estos días la inusitada altura de 29 grados, algo poco habitual.

OFERTAS

Andersson y Dahlin, muy apetecidos

El buen Mundial que están realizando los suecos Andersson y Dahlin no está pasando inadvertido para numerosos clubes, incluido alguno de nuestro país, con vistas a posible contratación. Especialmente apetecido es el morenito Dahlin, que con cuatro dianas figura en los lugares destacados de la clasificación de goleadores. El jugador, actualmente en las filas del Borussia Moenchengladbach, además, ya ha manifestado su predisposición a cambiar de aires.

INTERES

Letchkov, ha nacido una nueva estrella

Llegaron al Mundial como desconocidos, pero ahora les acosan las ofertas. Letchkov y Houbtchev militan en el Hamburgo, y hasta el cuadro germano han llegado en las últimas horas multitud de ofertas. Un intermediario italiano ha ofrecido por el centrocampista siete millones de dólares (alrededor de mil millones de pesetas), pero el equipo hanseático ha declarado "intransferibles" a ambos jugadores con el pretexto de que dos de los verdugos de Alemania militen en la Bundesliga.

PRECEDENTES

Los búlgaros, una racha pintoresca

Suecia reedita viejos laureles. Bulgaria hace historia a cada paso. Los nórdicos, finalistas en el Mundial de 1958, han participado en nueve fases finales, aunque sólo brillaron en la disputada en su país, donde cayó ante el Brasil de Pelé, Garrincha, Zagalo... Bulgaria, por su parte, debió esperar diecisiete partidos a lo largo de cinco mundiales para lograr su primer triunfo, ante Grecia. Desde entonces, los búlgaros no han vuelto a ser derrotados y han cosechado tres triunfos y un empate.

EXPECTACION

En Suecia, el partido antes que la vida

Sucedió en la ciudad de Malmoe. Un ciudadano, enfermo del corazón, se sintió indispuesto durante la disputa del partido. No obsante, ni corto ni perezoso, prohibió a su esposa llamar a una ambulancia hasta que se decidió la victoria del equipo sueco en la tanda de penaltis.

Otro suceso de signo contrario sucedió en Bulgaria, en donde una mujer asesinó a su marido que llegó borracho a casa después de presenciar la victoria de los Stoichkov y compañía.

ARBITROS

Quiniou y T. Cadena pitan en semifinales

Los árbitros Joel Quiniou, de Francia, y José Joaquín Torres Cadenas, de Colombian, han sido designados por la FIFA para dirigir los partidos de semifinales del Mundial de Estados Unidos.

Joel Quiniou pitará mañana miércoles (22.00. h.española) en Nueva York, la semifinal que enfrentará a Bulgaria e Italia.

Torres Cadena arbitrará el Suecia–Brasil, que también se jugará mañana, en Los Angeles, a partir de la 1,30 h. de la madrugada en España.

se cuelan en el «baile»

STOICHKOV ENCABEZA LA REBELION BULGARA

«El domingo, un día histórico para Bulgaria y para mí»

JUAN JOSE DIAZ ■ **Nueva York**

- *«No hay mal ambiente en la selección, el vestuario está feliz»*
- *«Esperamos a Italia tranquilos, ahora la responsabilidad es suya»*

Las flores búlgaras le han vuelto dar buena suerte. Hristo Stoichkov o se separa de ellas. Ante Alemania olvió a llevarlas, en un envoltorio líndrico y precintado. *«Siempre que ego con Bulgaria me las llevo. Son is flores de la suerte y las llevaré asta que termine el Mundial. Ya has sto lo que ha pasado contra Alemania y en los partidos anteriores».*

Stoichkov volvió a ser genio y figu- ante los campeones del mundo. anador del trofeo Mastercard, otado con 1.000 dólares, de sus otas partió el primer gol. *«Fue un olazo. La pegué con ganas, conseguimos el empate y, después, lo ás importante: la victoria. Es uno de los triunfos más importantes de mi carrera. El domingo fue un día inolvidable para mí y para mi país».*

Significado histórico

Para Hristo tiene un significado histórico y muy especial. No sólo han conseguido el pase a las semifinales, sino que han roto la invulnerabilidad germana. *«Todos estamos muy contentos. Es la primera vez que les ganamos a los alemanes. Todo el mundo está feliz, con ganas de jugar ya contra Italia. Al menos somos los cuartos del mundo a base de trabajo y sacrificio. Pero pudimos haber conseguido algún gol más. Cuando íbamos ya por delante en el marcador, tuvimos la oportunidad de marcar cuando Kostadinov se plantó ante el portero en un par de contragolpes».*

No obstante, el meta búlgaro, Mihailov, tuvo bastante trabajo y lo resolvió con gran eficacia. *«Ojalá que ante los italianos Mihailov vuelva a ser un héroe. Sería una estupenda señal».*

En relación a los rumores referentes a las supuestas malas relaciones existentes en el vestuario búlgaro, Hristo las desmintió rotundamente. *«No hay ningún problema. El vestuario está bien y ahora, después de esta importantísima victoria, todos estamos muy felices. Es más, los jóvenes se dejan aconsejar por nosotros. Por Kostadinov, por Sirakov, por mí mismo... El ambiente es bueno».*

Ahora, el rival en semifinales es Italia. *«Estamos esperándoles muy tranquilos. Ahora la responsabilidad es italiana. Como pierdan contra Bulgaria, imagínate lo que les puede pasar. Les pasamos toda la presión. ¿La final?. Hay que tener los pies en el suelo. Primero hay que jugar contra Italia y, luego, ya veremos».*

Otro hombre muy feliz era Letchkov, autor del tanto del triunfo. *«La gente puede pensar que Bulgaria no tiene sistemas en su juego, pero sí los tenemos. Lo que ocurre es que luego improvisamos sobre la marcha. Con sistemas o sin ellos, salimos al campo a jugar al fútbol y a ganar».*

Ivanov

Triffon Ivanov hizo referencia a Stoichkov. *«Si Hristo jugase en Alemania, Berti Vogts le habría cambiado en el descanso. Pero no lo hicimos, simplemente esperamos a que marque el gol cuando sea, y lo marca pronto o tarde».*

SVENSSON, EL TECNICO SUECO, YA PIENSA EN BRASIL

«No se puede estar satisfecho con el balón en juego»

PABLO BROTONS ■ **San Francisco**

- La baja de Schwarz puede verse acompañada por la de Thern
- **RAVELLI:** *«¿Romario? Creo que es uno que juega en Brasil»*

Casi sin tiempo para saborear el xito alcanzado al llegar a las semiales de un Mundial por segunda ez en su historia, treinta y seis años espués, la selección sueca ya se ncuentra en Los Angeles preparano a conciencia el encuentro de añana frente a Brasil. El seleccioador Tommy Svensson es consente que su primera y casi única isión es recuperar físicamente a us jugadores del tremendo desgas- sufrido en cuartos de final ante umanía.

Para colmo, el centro del campo ueco ha quedado descerebrado ara el partido de mañana, con la ausencia por sanción de Stefan Schwarz, expulsado en el encuentro ante los rumanos, y la más que probable baja del organizador Jonas Thern. No está descartado, pero su concurso es más que problemático.

Otros dos jugadores tuvieron que abandonar el terreno de juego antes de la cuenta en cuartos de final. El central Bjorklund acusó la dolencia muscular, que estuvo a punto de dejarle fuera del once inicial, y tuvo que ser reemplazado por Kamark casi al final del partido. Dahlin, aquejado de calambres, tampoco pudo terminar. Los dos deberían recuperarse a tiempo para la semifinal de mañana.

El seleccionador Tommy Svensson era uno de los más optimistas antes de disputar el encuentro de cuartos. *«Ya dije que las posibilidades estaban 60–40 a nuestro favor. A mis jugadores les comenté que se prepararan para volver a jugar con Brasil, esta vez en Pasadena. Ya hemos olvidado la victoria contra Rumanía y sólo pensamos en rematar la faena que iniciamos bien y que Romario nos impidió culminar. No podemos estar satisfechos todavía cuando el balón está en juego».*

Ravelli

Por su parte, el guardameta Thomas Ravelli tenía motivos más que de sobra para festejar el 10 de julio por todo lo alto. Había igualado el récord de Bjorn Nordqvist, 115 veces internacional por Suecia, y tendrá la oportunidad de sobrepasarlo mañana gracias a los dos penaltis detenidos a Petrescu y Belodedici que valieron el pasaporte sueco para semifinales. Nordqvist le envió un fax de felicitación el día anterior al partido. *«Brolin me dijo que me quedara quieto en varios lanzamientos, pero no hice caso. La intuición cuenta mucho a la hora de parar un penalti. La intuición, estar muy tranquilo y la suerte. Precisamente por esto último considero injusta esta solución para desempatar un encuentro. La muerte súbita debe instaurarse ya.»*

El meta sueco tuvo tiempo para bromear sobre el próximo rival, Brasil. *»¿Si sé quién es Romario? Creo que es un futbolista que juega en Brasil ¿no?»*

SEMIFINALES

BRASIL SUPIERON MANTENERSE ITALIA

PARREIRA señala que el empate ante Suecia de la primera fase no sirve de referencia

«El precedente fue un amistoso»

■ *«Tenemos la ventaja de conocer sus virtudes y defectos, ahora no nos sorprenderán»*

El enfrentamiento de semifinales ante Suecia ha sentado muy bien en Brasil, especialmente al seleccionador, Carlos Alberto Parreira. El técnico ve futuro a su selección, mientras declara que el enfrentamiento ante Suecia de la primera fase, saldado con empate a uno, *«no se puede tomar como referencia para el partido de semifinales, aquel fue como un amistoso»*.

Parreira razonó su afirmación en base a que *«Las condiciones son distintas. El estadio es distinto, hemos jugado más partidos y, sobre todo, la condición anímica es diferente. Entonces, nosotros estábamos clasificados y fue como disputar un amistoso. Ahora nos jugamos la final del Mundial»*.

En una imagen del anterior enfrentamiento en fase previa entre brasileños y suecos, Romario aparece rodeado de contrarios

Relevancia

No obstante, el entrenador "canarinho" quiso dejar claro que *«en cualquier caso, lo más importante es que Brasil se ha clasificado por primera vez en dieciséis años para una semifinal de la Copa del Mundo, no si el rival puede presentar dificultades. Tenemos la ventaja respecto al primer encuentro de que ya conocemos virtudes y defectos de los suecos. No importa que ellos también nos conozcan porque nunca escondimos la forma en que jugamos. Ahora no nos sorprenderá su forma de jugar»*.

El seleccionador brasileño calificó al conjunto sueco como un *«conjunto muy compacto, que aplica presión en el centro del campo y con un gran poder en el juego aéreo. Pero no me preocupa. Tenemos zagueros que dominan el juego aéreo y con experiencia para controlarlos»*.

Para Parreira, los elogios recibidos por su equipo tras el último partido no significa que haya variado su forma de jugar. *«Jugamos con el mismo sistema desde el principio y no creo que hayamos jugado mejor en el último encuentro. Por cierto, se dijo que el Grupo B era fácil y, ahora, con dos equipos en semifinales, parece que no era tan sencillo»*.

Respecto a la actuación de Branco, cuaestionado en las horas previas al choque ante Holanda, comentó: *«En un Mundial es muy importante tener hombres con experiencia. Cumplió perfectamente su función defensiva, dio moral al equipo y marcó el tanto decisivo»*.

Recurso por Leonardo

Brasil presentó ayer ante la FIFA un recurso contra la sanción de cuatro partidos impuesta a su jugador Leonardo por el codazo que éste propinó a Tab Ramos.

NUESTRO EQUIPO EN USA '94

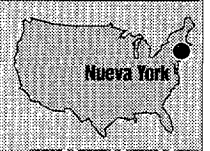
SUECIA - BRASIL

■ Los favoritos se verán las caras con las cenicientas. Pero a Brasil le ha tocado nada menos que la revelación: Suecia.

Pablo BROTONS

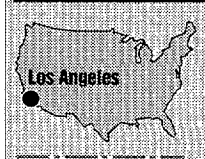
BULGARIA - ITALIA

■ Stoichkov y sus compañeros pueden ser los vengadores de España en su semifinal contra la gran favorita, Italia.



José Manuel GARCIA

LA GRAN FINAL



■ Y por fin, la gran final, del domingo 17 en Los Angeles a las 21:30. También seguiremos la final pequeña del sábado.

Juan José DIAZ

SACCHI quiere motivar todavía más a Roby

«Muchacho, tienes que correr más»

■ **BAGGIO** *«No, porque con este ritmo mueres»*

Una pequeña polémica se suscitó en torno a Sacchi y Roberto Baggio. El seleccionador, tal vez por el hecho de motivar al delantero, ha dicho: *«muchacho tienes que correr más»* a lo que Roberto contestó *«no, porque a este alto ritmo uno está condenado a morirse»*, refiriéndose al fuerte tren que impone Sacchi en los entrenamientos y partidos y al calor húmedo que tiene que soportar en esta parte de Estados Unidos. De todas formas entre Sacchi y Baggio existe una unión especial porque el técnico, cuando más criticado era el jugador, saltó a la palestra como el gran valedor de este. *«Roberto, contrariamente a lo que puedan pensar algunos, es un gran profesional. Está donde tiene que estar y donde yo quiero que esté: justo en el momento para dar el pistoletazo y regalarnos una genialidad.*

La clasificación de Bulgaria para semifinales ha dejado atónitos a los italianos, que ya estaban pensando en los alemanes. Por ello, la selección de Sacchi ya se ha puesto en guardia. Costacurta se muestra muy cauto aunque optimista: *«Sobre el papel. no deberíamos tener ningún problema para vencer, pero Bulgaria es un rival muy peligroso y para doblegarles debemos estar muy concentrados. Hay que respetarles. Han eliminado a Alemania y por algo será»*.

Roberto Baggio y Sacchi conversan mientras se dirigen al vestuario tras el entrenamiento

Alivio para Sacchi

Albertini podrá jugar ante la selección búlgara

Mauro Tassotti –este si no es sancionado– y Demetrio Albertini, podrán ser utilizados por Arrigo Sacchi en el partido de semifinales ante Bulgaria, al haberse recuperado de los problemas físicos que sufrían tras jugar con España.

Mauro Tassotti acabó con un golpe en su pierna derecha, pero el propio técnico italiano ha declarado que:*«no es nada inquietante»*. Por su parte, Demetrio Albertini, que fue sustituído en el descanso del partido del sábado por un golpe en su pierna izquierda, también podrá jugar.*« Albertini volverá al mediocampo ante Bulgaria»*, declaró Sacchi. El que no podrá jugar es Zola, que sigue sancionado por la expulsión ante Nigeria.

SEMIFINALES

ALEMANIA DICEN ADIOS RUMANIA

Egidius Braun, su presidente, lo hizo ayer

La Federación confirma en su cargo a Vogts

■ Illgner, Brehme y Voeller anunciaron, mientras, su retirada de la selección

■ Duras críticas en la Prensa alemana por la eliminación ante Bulgaria

Berti Vogts fue confirmado como seleccionador alemán, pese a la eliminación mundialista, según anunció ayer el presidente de la Federación Alemana de Fútbol, Egidius Braun. Vogts indicó, tras hacerse público el respaldo federativo que nunca pensó en dimitir, pese a la derrota ante Bulgaria. *«Sé que muchos en Alemania exigen mi renuncia, pero yo nunca dimito tras una derrota»*, señaló el técnico con firmeza. *«También sé»*, prosiguió, *«que mi cargo depende mucho de la Prensa, pero el que decide es el presidente de la Federación»*.

Vogts reiteró que mientras esté contento seguirá al frente del primer equipo, *«aunque también sé perfectamente vivir sin el fútbol»*, admitió. El técnico anunció que comenzará inmediatamente sus vacaciones y que en agosto se reunirá con los directivos de la Federación para analizar la actuación del equipo en el Mundial.

Egidius Braun dijo, a su vez, que durante todo el año ha dejado bien claro que la Federación no quiere destituir a Vogts *«y tras esta derrota no ha cambiado nada»*, recalcó. Braun recordó que conoce a Vogts *«desde hace catorce años»* y le considera *«un gran experto en fútbol»*.

En tanto, quienes parece que no volverán a entrar en los planes del técnico son Illgner, Brehme y Voeller, quienes, una vez acabado el partido contra Bulgaria, anunciaron su retirada de la selección.

Críticas

Una decisión la de Illgner que, sin duda, ha molestado a un Berti Vogts que manifestó ayer que *«mi única equivocación en este Mundial fue confiar en él y haber despreciado a Andreas Koepke. Illgner se ha equivocado y se arrepentirá cuando lleguen otros campeonatos»*.

Mientras, la desolación por la eliminación en el Mundial fue ayer la tónica general de la Prensa alemana. Como suele ser costumbre, la Prensa sensacionalista fue la que más se cebó con lo que para muchos alemanes fue un partido de poca calidad.

El **"Express"** de Colonia titulaba *«¡Fuera, Fuera! Moeller es el gafe de Berti»* y aseguraba que *«el que hasta ahora era el campeón mundial se ha mostrado como un cualquiera. Ha perdido el título y su mito»*, para acabar por decir que *«el equipo alemán ha sido castigado con razón. Regresarán a Alemania con la cabeza baja»*.

El **"Bild"** de Hamburgo titulaba *«Oh, esto si que es amargo»* y añade: *«Los búlgaros nos enviaron en tres minutos de regreso a casa. ¡Fuera! ¡Se acabó! Estamos fuera. Esto ha sido un drama»*.

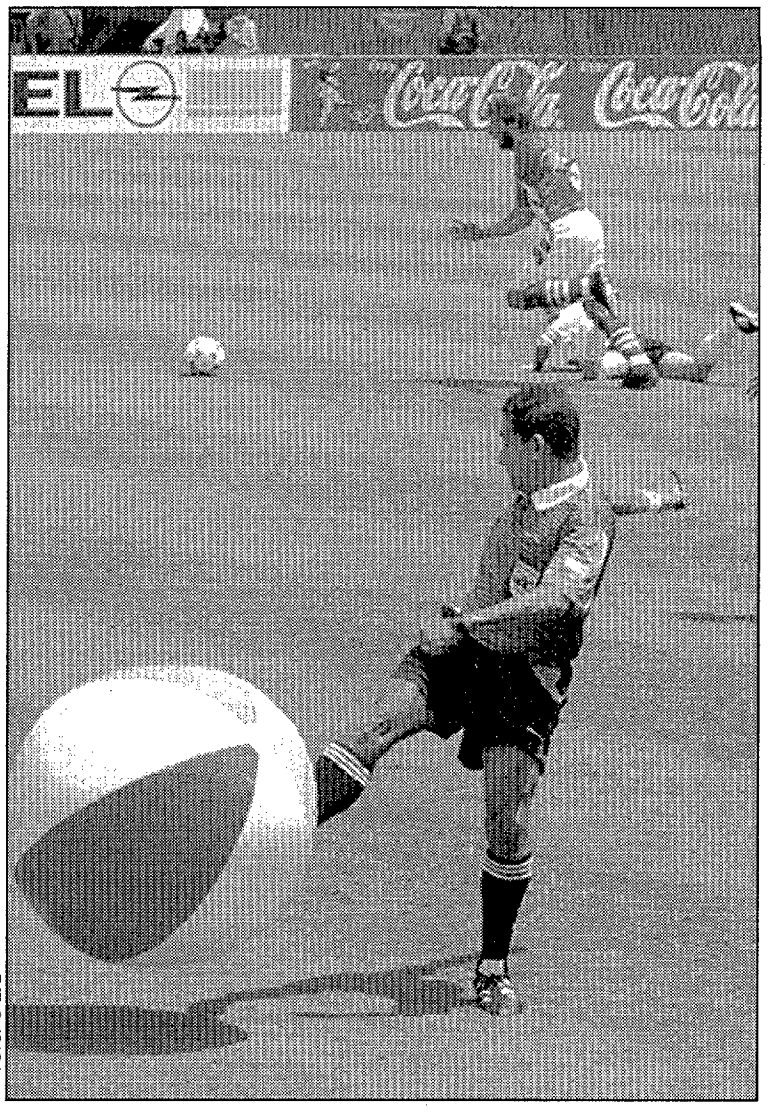


FOTO: © EFE

El árbitro José Torres demuestra su estilo durante el partido Bulgaria–Alemania

● Récord para el Bulgaria-Alemania

Un total de 22,57 millones de alemanes presenciaron en directo la derrota de Alemania frente a Bulgaria por 2–1, en el segundo tiempo del encuentro de cuartos de final. Sin embargo, los primeros 45 minutos del partido fueron seguidos por un total de 17,21 millones de alemanes. Desde que comenzara el Mundial, hace ya casi un mes, este ha sido el encuentro que ha contado con mayor número de espectadores.

● La UEFA quiere 15 "europeos" en el 98

Lennart Johansson, presidente de la UEFA, estuvo presente en el encuentro del pasado domingo de Suecia. Allí comentó que la intención de la UEFA para la fase final del Mundial–98, que se disputará en Francia, es que Europa cuente con 15 representantes en lugar de los 13 actuales, que podrían ser 17 si uno de los tres semifinalistas del viejo continente –Bulgaria, Suecia e Italia– se proclama campeón del mundo.

● En 48 partidos, sólo cinco remontadas

Después de disputarse cuarenta y ocho partidos de Mundial, y a falta de cuatro para el término del mismo, tan sólo cinco equipos han sido capaces de remontar un marcador adverso. Suecia, Argentina y Holanda lo consiguieron en la primera fase ante Rusia, Nigeria y Arabia, respectivamente; Italia lo hizo contra Nigeria en octavos y Bulgaria ante Alemania en cuartos. Y es que, el que da primero...

GREGORIO GARCIA ■ Madrid

● Fe de erratas: El gol, de K. Andersson

El gol del empate de Suecia ante Rumanía, logrado en el minuto 112 de partido, fue obra de Kennet Andersson, y no de Ingesson como erróneamente publicamos en nuestra edición de ayer.

El autor del gol, Andersson, ha logrado ya cuatro tantos para la selección de Suecia en este Mundial: uno ante Brasil en la primera fase, dos ante Arabia en octavos y el mencionado ante Rumanía, en cuartos.

BELODEDICI lanzó el penalti decisivo y quiere olvidar lo antes posible su error

«Nadie quería tirarlo y tuve que ser yo»

■ **IORDANESCU:** *«No puedo reprochar nada»*

■ **HAGI:** *«Perdimos de manera muy extraña»*

El seleccionador rumano, Anghel Iordanescu, y en general la expedición rumana al completo, aceptó con deportividad la derrota ante Suecia en cuartos de final. Iordanescu felicitaba a su colega Svensson: *«Debo felicitar a Suecia por su triunfo. Le deseo la mejor de las suertes para que elimine a Brasil y se pueda proclamar campeona del mundo»*.

El técnico rumano intentó encontrar la clave de la derrota rumana, al margen de la lotería de los penaltis. *«El problema fue que con 2-1 a favor y diez minutos por jugar, nos echamos demasiado atrás. Cometimos un error imperdonable, en lugar de ir al ataque para rematar a Suecia. En esos momentos el corazón puede más que la cabeza y no tengo nada que reprochar a mis jugadores»*.

Belodedici

El valencianista Miodrag Belodedici tuvo que cargar con la responsabilidad del lanzamiento que, a la postre, resultaría decisivo para la eliminación de Rumanía. *«Nadie quería tirarlo, así que tuve que ser yo. Sólo pensaba en batir a Ravelli, pero tuvo fortuna y adivinó la intención. No estoy preocupado por haber fallado. Son cosas del fútbol que hay que olvidar cuanto antes»*.

Belodedici consideraba justa la victoria de Suecia: *«Los suecos fueron mejores y merecieron ganar. Supieron mantener el control del balón. A nosotros nos faltó concentración y experiencia»*.

Hagi

Gica Hagi cuajó ante Suecia su actuación más discreta de todo el Mundial y su selección lo acusó, hasta el punto de suponer la eliminación rumana cuando menos se esperaba. Hagi aceptó la derrota: *«El fútbol es así y tiene estas cosas. Los penaltis son una ruleta. El destino quería que Suecia estuviese en semifinales. Estaba escrito. No queda más remedio que aceptar la derrota y mirar adelante»*.

El jugador resumió lo que le pareció el partido. *«Ya avisamos que los suecos formaban un conjunto muy disciplinado, que te cierra todos los espacios de penetración. No creo que nos faltara concentración. El fútbol despierta pasiones y la gente lo ama porque tiene estas cosas. Es el único deporte impredecible. Hay que pensar con la cabeza y jugar con el pie»*.

Respecto a la actuación rumana, según Hagi fue positiva: *«Hay que olvidar lo malo y quedarse con las cosas buenas, aunque sé que es muy difícil que el pueblo rumano lo entienda. Se habían hecho muchas ilusiones y se ha perdido de manera extraña»*.

HOY SE REUNEN MENDOZA Y EL VICEPRESIDENTE DEL INTER PARA CERRAR LA OPERACION

RUBEN SOSA: SIGUE LA NEGOCIACION

El Real Madrid puede dar esta tarde el último paso para lograr el traspaso de Rubén Sosa. El club puede haber solucionado los problemas para reunir el dinero y afrontar los pagos. El vicepresidente del Inter estará hoy en Madrid para alcanzar, junto a Ramón Mendoza, una solución.

■ El jugador uruguayo quiere desplazarse cuanto antes a Madrid para buscar vivienda

Cumbre Real-Inter en Madrid

■ Rubén Sosa pedirá al cuerpo técnico unos días más de vacaciones, ante la tardanza de su traspaso

■ Si hoy concluyen las conversaciones, el delantero estará en la presentación con el resto del equipo

MARIO G. ESTRELA ■ **Madrid**

Hoy tendrá lugar la que puede ser la cumbre definitiva para el traspaso de Rubén Sosa al Real Madrid. Ramón Mendoza ha interrumpido sus vacaciones para mantener una reunión ya prevista desde el viaje del mandatario blanco a Milán.

Todo está listo para que se cierre el acuerdo y acabe de una vez por todas un fichaje que se ha venido alargando por los problemas del Real Madrid para encontrar el dinero para hacer frente a la operación.

El ingreso en prisión del presidente del Inter, Ernesto Pellegrini, ha hecho que sea el vicepresidente del Inter el que viaje a Madrid para negociar con el Real.

Mientras, Rubén Sosa negaba tajantemente que fuera a trasladarse hoy a Madrid para firmar el contrato con el Madrid, tal y como se especulaba en las últimas horas. El jugador sigue esperando pacientemente una solución y la llamada telefónica para informarle de la finalización de las conversaciones. El uruguayo quiere solucionar cuanto antes el tema de la vivienda, ya que su mujer se encuentra embarazada y dejarlo para más tarde podría ser un problema. Por eso, en cuanto le den el visto bueno se trasladará a Madrid para firmar el contrato, pasar reconocimiento médico y buscar un chalet en las afueras de la capital.

El hecho de que el vicepresidente del Inter se desplace a Madrid es un buen síntoma. El club blanco tenía previsto realizar esta reunión cuando tuviera el dinero preparado para afrontar los pagos.

Descanso

Rubén Sosa reconocía estar un poco fatigado de esperar una solución a su fichaje por el Real Madrid. *«Llevo mucho tiempo pendiente de este tema y solo espero que todo se resuelva pronto. Es difícil estar sin saber cuál va a ser tu futuro.»*

Rubén Sosa sólo ha podido disfrutar de una semana de vacaciones en Ibiza, ya que el resto de el tiempo se lo ha pasado en su casa de Como pendiente del teléfono por si recibía nuevas noticias de su traspaso.

Cuando llegue a Madrid, el jugador tiene previsto hablar con el cuerpo técnico para intentar que le concedan unos días más descanso con el fin de poder recuperar todo el tiempo perdido por el retraso de la operación de su traspaso.

En cualquier caso, Rubén Sosa estaría con el resto del equipo para presentarse en el Santiago Bernabéu el próximo día 19.

Los dos mundialistas pueden renunciar a su descanso para comenzar la pretemporada

Alkorta y Cañizares, sólo ocho días de vacaciones

M.G.E. ■ **Madrid**

■ Redondo estará con el equipo en su concentración en tierras suizas

■ Luis Enrique tendrá que tener permiso en el servicio militar para incorporarse al equipo

Jorge Valdano podrá contar con buena parte de sus mundialistas. La eliminación de la selección española ha hecho que los jugadores puedan disponer de ocho días de vacaciones antes de que se presente el equipo en el Santiago Bernabéu.

El nuevo cuerpo técnico del Real Madrid había previsto un mínimo de quince días de descanso para cada uno de los jugadores. En el caso de los internacionales españoles, no se va a llegar a esta cifra si es que quieren estar en la pretemporada del equipo en Suiza.

Cañizares y Alkorta, incluso, han insinuado la posibilidad de renunciar a parte de su descanso para estar presentes en la concentración del equipo en tierras helvéticas e ir aprendiendo los nuevos conceptos de Valdano. En el caso de Redondo, todo apunta a que también podrá iniciar los entrenamientos con el resto de sus compañeros al caer su selección unos días antes que España.

El caso de Luis Enrique es diferente. El jugador asturiano tendrá que comenzar en breve el servicio militar en San Fernando, aunque va a guardar unos días de reposo para recuperarse de su fractura de los huesos propios de la nariz. Luis Enrique se incorporará a los entrenamientos cuando jure bandera.

La única incógnita es Fernando Hierro. El jugador malagueño no se ha manifestado sobre los días de descanso que piensa tomar. Es previsible que tras una conversación con el cuerpo técnico pueda tomar una decisión sobre este asunto.

FOTO: © JORGE FERNANDEZ

Alkorta

ALKORTA, optimista con los refuerzos blancos

«Venga Sosa o no, habrá una plantilla de auténtico lujo»

ANTONIO SANZ ■ **Madrid**

Los internacionales madridistas acaban de aterrizar en España, pero no por ello han permanecido ajenos a la actualidad que ha rodeado en el último mes al equipo blanco ni a los fichajes realizados por el club.

Rafael Alkorta, uno de los destacados de la selección en Estados Unidos, aseguraba nada más pisar suelo español que *«me parecen fenomenales los refuerzos del equipo. En mi opinión, el club ha acertado plenamente con las incorporaciones. Se trata de jugadores que van a demostrar toda su categoría en el Real Madrid. El equipo, venga o no finalmente Rubén Sosa, ha configurado una plantilla de auténtico lujo. La Liga será, un año más, nuestro gran objetivo».*

L. ENRIQUE cree que el técnico marcará estilo

«Valdano "enganchará" al público y a los jugadores»

A.S. ■ **Madrid**

También Luis Enrique, uno de los jugadores más afectados por la eliminación de España, trataba ya de olvidar la frustración mundialista y pensaba en la próxima temporada con el Madrid: *«Todas las incorporaciones que ha realizado el equipo me parecen muy acertadas, no vamos a descubrirles ahora. Tras cuatro años de sequía, como es lógico, la Liga será nuestro máximo objetivo cara a la temporada que viene».*

Luis Enrique tenía además palabras de elogio para el que será su nuevo técnico, Jorge Valdano: *«También ha demostrado ya ser un gran entrenador. Destacaría su filosofía ofensiva, que puede enganchar tanto al público como a los propios jugadores».*

Continúa la polémica

Ya está en marcha el expediente a Robert Prosinecki

M.G.E. ■ **Madrid**

El caso Prosinecki sigue acarreando polémica en el seno del Real Madrid. Juan Antonio Samper, asesor jurídico del conjunto que preside Ramón Mendoza, ya ha comenzado a redactar el expediente al jugador croata Robert Prosinecki. No ha gustado nada en el conjunto blanco que el centrocampista pasara reconocimiento médico con el Barcelona antes de que terminara su relación con el Madrid. Fuentes cercanas al equipo madridista no quisieron desvelar ni la forma en que se va a redactar dicho expediente ni si éste va a ir acompañado o no de alguna sanción ya sea de tipo económico o laboral.

Malestar

Lo que está claro es que en el Real Madrid ha sentado como un auténtico tiro que el jugador no diera "la cara" y realizara el reconociemiento a "escondidas". Por ello, el equipo blanco está dispuesto a llegar hasta donde haga falta para dejar claro el tema de Prosinecki.

Ahora sólo queda saber el alcance del expediente al centrocampista y si el club que preside Ramón Mendoza y el jugador, junto con su representante, pueden llegar a un acuerdo para que el Madrid ofrezca la carta de libertad al croata con el fin de que pueda fichar por otro club que podría ser todavía el Barcelona, ya que el club azulgrana lo que quiere es que Prosinecki llegue con la carta de libertad en su mano.

EL AT. MADRID SIGUE PUJANDO POR IVAN ZAMORANO, PERO VE EN EL GERMANO UNA SOLUCION

Klinsmann es la alternativa

■ Los técnicos rojiblancos entienden que es un contrastado goleador
■ Cuenta con amplia experiencia y puede rendir dos temporadas a tope

ANTONIO SANZ ■ **Madrid**

Juergen Klinsmann es la alternativa que el Atlético de Madrid ha encontrado para Iván Zamorano. El jugador germano, para muchos el mejor de su selección en el Campeonato del Mundo de Estados Unidos, es un contrastado goleador que podría acoplarse perfectamente al sistema zonal que implantará Maturana. Klinsmann ya estuvo hace dos temporadas a punto de firmar por el Real Madrid, sin embargo, la llegada al banquillo madridista de Benito Floro abortó la operación.

El interés del Atlético de Madrid sigue puesto en Zamorano, pero como Real y Atlético no se ponen de acuerdo en la cantidad de traspaso, la operación podría no realizarse. Iván quiere seguir en Madrid y comienza a ilusionarse con el atractivo proyecto que presenta Maturana para la próxima campaña. El tira y afloja entre Jesús Gil y Ramón Mendoza se presume de lo más interesante.

Alternativa

Así las cosas, la secretaría técnica entiende que el germano puede ser la alternativa perfecta por si falla Zamorano. Klinsmann es un veterano goleador con amplia experiencia internacional y un gladiador en el área. Debutó en la Bundesliga con el Stuttgart en agosto de 1984, militando cinco temporadas hasta su traspaso al Inter de Milán. Jugó en la primera división alemana 156 partidos y anotó 79 goles. En el verano del 89 es traspasado al Inter. Disputa en tres años 95 partidos anotando34 goles en el calcio. Ficha por el Mónaco francés anotando 19 goles en su primera campaña. Los técnicos rojiblancos entienden que le quedan al menos dos años rindiendo a tope.

Siguiendo con delanteros centro, el Atlético sigue buscando equipo para Luis García. José Manuel Sanz, representante del mexicano, llegará la semana que viene a España para negociar su salida definitiva del club madrileño y cortar los flecos todavía existentes. La Real Sociedad sigue esperando una respuesta definitiva cuando se anuncia el interés del Sevilla por el jugador.

Mientras, en la sede rojiblanca se espera la respuesta de Carlos Diarte, representante de Benítez, para conocer si aceptará el año de renovación ofrecido por el club. Por otro lado, Geli sigue en la agenda y se está esperando si Cruyff le descarta o cuenta con él.

▶ El At. Madrid quiere "atar" a Caminero

El Atlético de Madrid tiene la intención de "atar" en el menor plazo de tiempo posible a su figura, José Luis Pérez Caminero. La entidad rojiblanca quiere ampliar el contrato del centrocampista por dos temporadas más, doblando las cifras que actualmente está percibiendo.

▶ Moacir llegará mañana a Sevilla

Moacir llegará mañana a España para comprometerse con el Sevilla por las cuatro próximas temporadas. El jugador brasileño, que no pudo desplazarse el pasado domingo por una serie de cuestiones burocráticas, vendrá acompañado de su representante, Francisco Monteiro.

FOTO: © EFE

Klinsmann puede ser el recambio de Iván Zamorano

El Barça se queda sin el jugador luso, que firmará por las próximas tres temporadas

Rui Costa, a la Fiorentina

■ El Benfica recibirá por el traspaso una cantidad próxima a los 945 millones de ptas.

PABLO BISCARI ■ **Pisa**

El jugador del Benfica, Rui Costa, cuya ilusión era jugar la próxima temporada en el Barcelona a las órdenes de Johan Cruyff, cambiará de colores... pero lo hará a la Fiorentina.

El conjunto italiano ha llegado a un acuerdo con el Benfica para cerrar el traspaso de Rui Costa, que se cifra a una cantidad cercana a los 1.200 millones de escudos (unos 945 millones de pesetas).

Oferta irrenunciable

La noticia fue conocida después de la pasada medianoche, tras cuatro horas de reunión en la residencia del presidente benfiquista, Manuel Damasio, quien señaló que no podía rehusar la propuesta italiana. Rui Costa se incorporará, después del pertinente descanso estival, al conjunto de Florencia.

La oferta del Barcelona rondaba los 675 millones de pesetas, según señalaron diversos medios de información lisboetas, pero el Benfica pretendía, además, retener al futbolista para la próxima temporada, algo que también deseaba el nuevo técnico benfiquista, Arthur Jorge. En la forma de pago del conjunto azulgrana, además de una cantidad de dinero, también se pretendía jugar una serie de partidos amistosos, para completar la cifra que pedía el Benfica.

El contrato de Rui Costa, que en la actualidad tiene veintidós años, con el club italiano es para las tres próximas temporadas.

El primer pago que recibirá el club portugués será cercano a los 400 millones de pesetas, con plazo hasta febrero del año próximo, y se completará antes de 1997 con los intereses correspondientes.

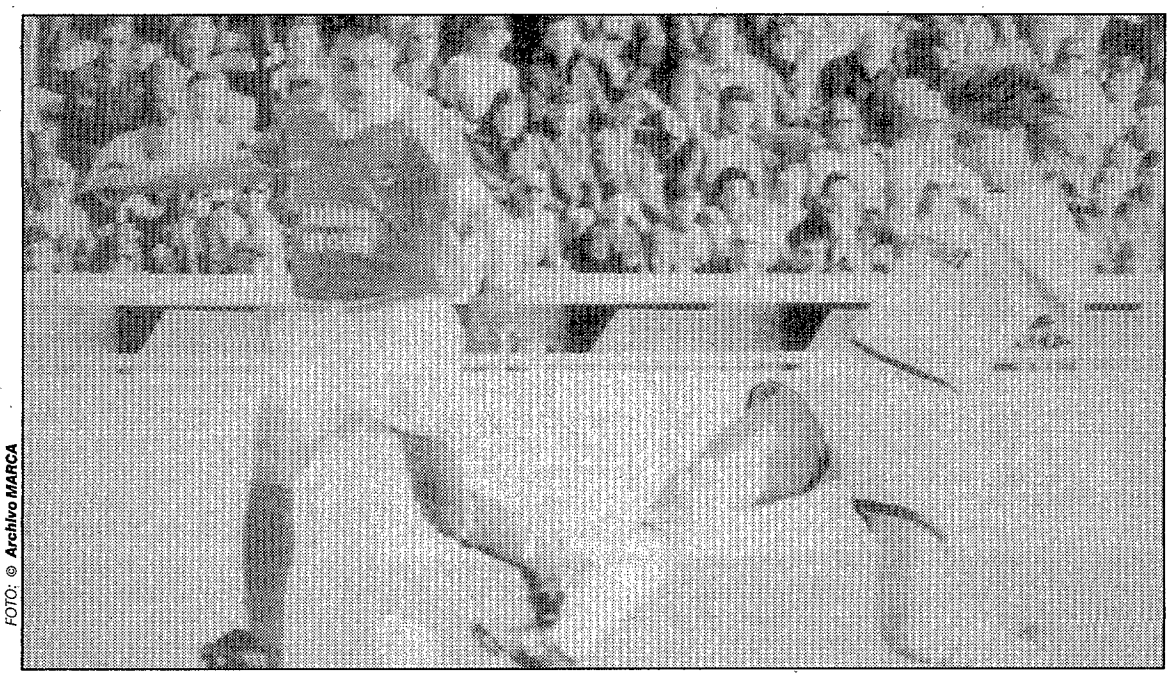


FOTO: © Archivo MARCA

Rui Costa, en una imagen de archivo, intenta salvar la entrada de un rival

ESPAÑOL De EE.UU.

Lacueva y Perelló jr. regresaron sin la firma de Raducioiu

JUAN ARIAS ■ **Barcelona**

José Luis Perelló, hijo del presidente del Español, y Juan Lacueva, gerente, regresaron ayer de Estados Unidos, sin haber logrado la firma del delantero rumano Raducioiu, uno de los grandes objetivos para la próxima temporada de José Antonio Camacho.

El Español y el Milan ya están de acuerdo en la operación y sólo falta el sí de Raducioiu.

Por lo tanto, la directiva españolista ha abierto un compás de espera para intentar atar al delantero rumano, que ha confirmado en el Mundial de EE.UU. su olfato goleador.

ULTIMA HORA

☐ SEGUNDA B

Manolo Wig, nuevo técnico del Ecija. Manolo Wig, hasta ahora secretario técnico del Ecija y segundo de Francisco Chaparro las cuatro últimas temporadas, será el técnico del club ecijano la próxima campaña.

MANUEL PORCEL ■ Ecija

VALENCIA El Naranja y el Gamper, de estrellas, junto a amistosos por la provincia

Los che ya han planificado su pretemporada

SERGIO ASPAS ■ **Valencia**

El Valencia vuelve al trabajo esta semana. La espectación creada entorno al nuevo Valencia, por parte de la afición, hará, sin ninguna duda, que sea una de las pretemporadas más seguidas por el público valencianista. El proyecto de Francisco Roig está a punto de rodar. Las numerosas incorporaciones han despertado la ilusión de una afición con sed de títulos.

Finalizadas las vacaciones estivales para la mayoría de los jugadores, el Valencia 94-95 comienza a poner su motor en marcha. Sólo los mundialistas, gozarán de varios días de asueto para descansar y reincorporarse, posteriormente, junto al resto de sus compañeros. Lubo Penev tampoco estará en el "stage" de pretemporada. El búlgaro se incorporará al equipo el 1 de agosto, fecha prevista para la presentación del Valencia. Los cinco internacionales, Camarasa, Zubizarreta, Otero, Belodedici, Salenko, volverán a la faena el próximo 27 de Julio, si bien, en el caso de Belodedici, se esperará a hablar con el propio jugador para hablar de su futuro.

Antes de partir hacia el pirineo francés la plantilla pasará la revisión médica entre mañana y el jueves, para marchar el viernes hacia Font Romeu, donde permanecerán concentrados diez días.

■ Los mundialistas se incorporarán a la pretemporada el 27 de julio

■ Al búlgaro Lubo Penev se le espera el 1 de agosto en la concentración

■ Los jugadores pasarán la revisión médica entre mañana y pasado

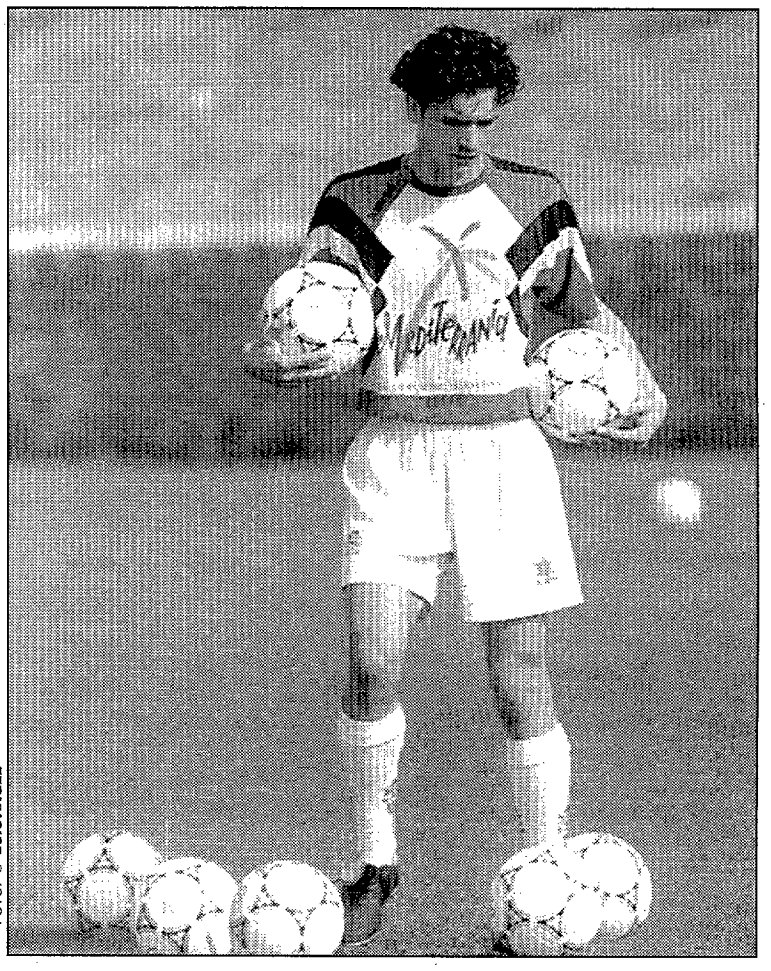


FOTO: © LUIS ANGEL

Pedja Mijatovic, junto a Oleg Salenko, serán los baluartes del Valencia de Parreira

El Valencia abrirá sus partidos de pretemporada frente al Gandía el 27 de de julio y los cerrará el 25 de agosto frente al Gramanet. Sin duda los que acapararán mayor espectación serán el Naranja, los días 17-18 y 19 de agosto frente a Barcelona y Valladolid, y el Gamper el 23 y 24 de agosto con Barcelona, PSV Eindhoven y CSKA de Moscú.

RESTO DE AMISTOSOS

Villarreal–Valencia	30 de julio
Benigánim-Valencia	31 de julio
Valencia–Argelia	3 de agosto
Hércules–Valencia	6 de agosto
Acero–Valencia	9 de agosto
Valencia–Levante	11 de agosto
Valencia–Sin confirmar	13 de agosto

BETIS Los béticos se llevarían el 20% de la operación si el Neuchatel lo traspasa

El buen Mundial de Ivanov le "interesa"

MANUEL AGUILAR ■ **Sevilla**

El Betis se frota las manos con la actuación del exverdiblanco Trifon Ivanov en el Mundial. La cotización que está alcanzando el defensa búlgaro en el mercado puede suponer una importante cantidad de dinero para las arcas béticas. Aunque el búlgaro dejó de pertenecer al Betis y fichó por el conjunto suizo del Neuchatel Xamax, los verdiblancos incluyeron una cláusula en el contrato por la cual se aseguraban el 20% de un posible traspaso del club suizo a otro equipo, siempre que la operación supere los 30 millones de pesetas. El Neuchatel estudiará cualquier oferta que llegue por el defensa búlgaro, ya que en Suiza también conocen el carácter de Ivanov, que en su segundo partido con los suizos fue expulsado y sancionado por agredir a un contrario.

■ Tab Ramos puede perderse la temporada

Por otro lado, el Betis consiguió contactar con el estadounidense Tab Ramos, quien explicó a los verdiblancos cuál era el estado de la fractura de parietal. Estará varios meses en el dique seco y los doctores determinarán si puede jugar la próxima temporada. El equipo verdiblanco, que pensaba traspasar a Ramos, está a la espera de conocer qué cantidad recibirá por parte del seguro que cubre cualquier lesión de los jugadores estadounidenses en el Mundial.

También está encontrando problemas el Betis para desprenderse de los jugadores con los que no cuenta Serra Ferrer, a pesar de tener contrato en vigor: Monreal, Chirri y Mágico Díaz.

▶ El Celta espera a Luisinho en agosto

ANTONIO ESTEVEZ ■ **Vigo**

El Celta espera la vuelta del centrocampista Luisinho el próximo 1 de agosto una vez acabado el plazo de cesión al Vasco da Gama brasileño. La intención del club celeste es la de traspasar al jugador, pero la única oferta que ha llegado, procedente del propio Luisinho, no ha satisfecho las exigencias del cuadro céltico. Por otro lado, el club sigue buscando un interior derecho y un mediapunta, aunque las gestiones se llevarán sin precipitación.

▶ Valladolid trata con Alex y Losada

J. M. RODRIGUEZ ■ **Madrid**

El Valladolid está a la espera de concretar dos operaciones para cerrar el capítulo de fichajes. Pese a que en los últimos días ha sonado el nombre de Belodedici, las altas cifras que se manejan han puesto en el objetivo al rayista Alex. El otro hombre es Sebastián Losada. La competencia con el Celta, que ha insistido en renovarle, puede dificultar el fichaje, aunque el equipo de Espárrago ha hecho una oferta económicamente superior a la celeste.

▶ El Racing presenta a Carreras y Grelak

J. DE LA FUENTE ■ **Santander**

El Racing tiene previsto presentar hoy a Carreras y al hispano argentino Grelak, sus dos últimos fichajes. Por otro lado, el defensa Pablo Alfaro firmó ayer su contrato de cesión por una temporada más con el Racing. Mañana tendrá lugar la presentación de la plantilla a cuyo frente debuta Miera. Este dirigirá el primer entrenamiento de la temporada para, después, dirigirse al Santuario de la Bien Aparecida para la ofrenda floral a la patrona de Cantabria.

▶ El Albacete sigue buscando un punta

F. VILLAESCUSA ■ **Albacete**

El Albacete sigue buscando un delantero que complete su plantilla. De momento todo hace indicar que este sea extranjero, aunque fuentes del club han asegurado que no les corre ninguna prisa fichar a este delantero. En otro orden de cosas, el jugador de la cantera Mario sigue sin firmar un contrato profesional con el Albacete, lo que hace que no sea segura su participación en la pretemporada con el primer equipo como estaba previsto.

Central del Rijeka

El Hércules está interesado en el croata Pavlicic

LUIS ANTONIO PRIETO ■ **Alicante**

El defensa central croata del Rijeka, Pavlicic, está en la agenda del técnico herculano, Felipe Mesones, que busca pareja foránea para acompañar al delantero serbio Vorkapic. Por otro lado, hoy será presentado el portero Abellán, fichado del Murcia.

☐ EIBAR

Olaizola y Arenaza son las nuevas incorporaciones. El central Olaizola retorna al Eibar tras su paso por el Burgos. Asimismo, el centrocampista, Igor Arenaza, del Athletic B, fue ayer presentado. Por otro lado, se mantienen contactos con Julen Del Val, del Burgos, mientras que Aranalde firmará hoy por el Marbella.

JOSE ANTONIO REMENTERIA ■ Eibar

☐ BARCELONA B

La presentación tendrá lugar el 2 de agosto. El Barça B se presentará el día 2 de agosto en el Mini Estadi a las 18 horas. El día anterior se pasarán los pertinentes reconocimientos médicos y tendrá lugar la primera sesión preparatoria. El día 8 partirán al Muntanyá, lugar de concentración durante una semana. Asimismo, se confirman los amistosos frente a Hospitalet, Nástic de Tarragona y Figueres.

XAVI LOPEZ ■ Barcelona

☐ SEGUNDA B

El San Fernando fichó a Crespín y Antonio. El San Fernando ha fichado al delantero Crespín, del Marbella, y al meta Antonio, del Melilla, cerrando así el capítulo de incorporaciones.

GABY CUMBRERAS ■ San Fernando

☐ TARRASA

Podría tener que cambiar la superficie del campo. El Tarrasa aguarda la contestación de la RFEF para saber si debe plantar césped en el Estadio Olimpic o puede jugar un año más con hierba artificial. La Federación Catalana no ha puesto objección.

XAVI LOPEZ ■ Tarrasa

☐ CADIZ

Hoy se presenta en el Ramón de Carranza. La nueva plantilla del Cádiz se presenta esta tarde a las 20.00 horas en el estadio Ramón de Carranza.

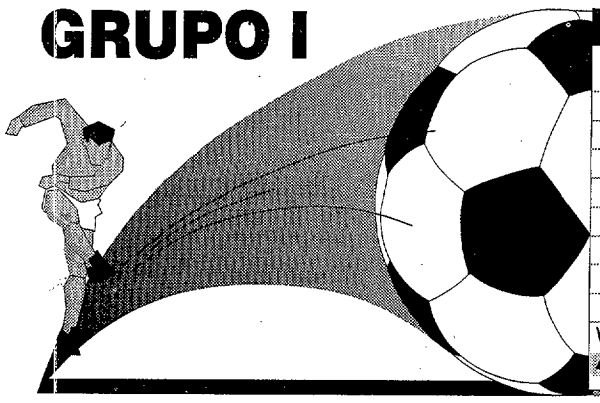
GABY CUMBRERAS ■ Cádiz

☐ FIGUERES

Reduce en 40 millones el presupuesto. El Figueres ha reducido el presupuesto en 40 millones, ahora será de 119. El déficit del año anterior fue de 30 millones.

EMILIO CASADEMONT ■ Figueres

GRUPO I



1 JORNADA 20	2 JORNADA 21	3 JORNADA 22	4 JORNADA 23	5 JORNADA 24
Real Madrid C-Moscardó	Moscardó-Valladolid B	Moscardó-Fuenlabrada	Fuenlabrada-Valladolid B	Fuenlabrada-Mensajero
Pontevedra-Fuenlabrada	Fuenlabrada-Real Madrid C	Real Madrid C-Mensajero	Mensajero-Moscardó	Moscardó-Sporting B
Ferrol-Mensajero	Mensajero-Pontevedra	Pontevedra-Sporting B	Sporting B-Real Madrid C	Real Madrid C-Langreo
Lugo-Sporting B	Sporting B-Ferrol	Ferrol-Langreo	Langreo-Pontevedra	Pontevedra-S. S. Reyes
Avila-Langreo	Langreo-Lugo	Lugo-S. S. Reyes	S. S. Reyes-Ferrol	Ferrol-Corralejo
Oviedo B-S. S. Reyes	S. S. Reyes-Avila	Avila-Corralejo	Corralejo-Lugo	Lugo-Aranjuez
Avilés-Corralejo	Corralejo-Oviedo B	Oviedo B-Aranjuez	Aranjuez-Avila	Avila-Las Palmas
Realejos-Aranjuez	Aranjuez-Avilés	Avilés-Las Palmas	Las Palmas-Oviedo B	Oviedo B-At. de Madrid B
Móstoles-Las Palmas	Las Palmas-Realejos	Realejos-At. de Madrid B	At. de Madrid B-Avilés	Avilés-Móstoles
Valladolid B-At. de Madrid B	At. de Madrid B-Móstoles	Valladolid B-Móstoles	Móstoles-Realejos	Valladolid B-Realejos
4-IX-94 22-I-95	11-IX-94 29-I-95	18-IX-94 5-II-95	25-IX-94 12-II-95	2-X-94 19-II-95

6 JORNADA 25	7 JORNADA 26	8 JORNADA 27	9 JORNADA 28	10 JORNADA 29	11 JORNADA 30	12 JORNADA 31
Mensajero-Valladolid B	Mensajero-Sporting B	Sporting B-Valladolid B	Sporting B-Langreo	Langreo-Valladolid B	Langreo-S. S. Reyes	S. S. Reyes-Valladolid B
Sporting B-Fuenlabrada	Fuenlabrada-Langreo	Langreo-Mensajero	Mensajero-S. S. Reyes	S. S. Reyes-Sporting B	Sporting B-Corralejo	Corralejo-Langreo
Langreo-Moscardó	Moscardó-S. S. Reyes	S. S. Reyes-Fuenlabrada	Fuenlabrada-Corralejo	Corralejo-Mensajero	Mensajero-Aranjuez	Aranjuez-Sporting B
S. S. Reyes-Real Madrid C	Real Madrid C-Corralejo	Corralejo-Moscardó	Moscardó-Aranjuez	Aranjuez-Fuenlabrada	Fuenlabrada-Las Palmas	Las Palmas-Mensajero
Corralejo-Pontevedra	Pontevedra-Aranjuez	Aranjuez-Real Madrid C	Real Madrid C-Las Palmas	Las Palmas-Moscardó	Moscardó-At. de Madrid B	At. de Madrid B-Fuenlabrada
Aranjuez-Ferrol	Ferrol-Las Palmas	Las Palmas-Pontevedra	Pontevedra-At. de Madrid B	At. de Madrid B-R. Madrid C	Real Madrid C-Móstoles	Móstoles-Moscardó
Las Palmas-Lugo	Lugo-At. de Madrid B	At. de Madrid B-Ferrol	Ferrol-Móstoles	Móstoles-Pontevedra	Pontevedra-Realejos	Realejos-Real Madrid C
At. de Madrid B-Avila	Avila-Móstoles	Móstoles-Lugo	Lugo-Realejos	Realejos-Ferrol	Ferrol-Avilés	Avilés-Pontevedra
Móstoles-Oviedo B	Oviedo B-Realejos	Realejos-Avila	Avila-Avilés	Avilés-Lugo	Lugo-Oviedo B	Oviedo B-Ferrol
Realejos-Aviles	Valladolid B-Avilés	Avilés-Oviedo B	Valladolid B-Oviedo B	Oviedo B-Avila	Valladolid B-Avila	Avila-Lugo
9-X-94 26-II-95	16-X-94 5-III-95	23-X-94 12-III-95	30-X-94 19-III-95	6-XI-94 26-III-95	13-XI-94 2-IV-95	20-XI-94 9-IV-95

13 JORNADA 32	14 JORNADA 33	15 JORNADA 34	16 JORNADA 35	17 JORNADA 36	18 JORNADA 37	19 JORNADA 38
S. S. Reyes-Corralejo	Corralejo-Valladolid B	Corralejo-Aranjuez	Aranjuez-Valladolid B	Aranjuez-Las Palmas	Valladolid B-Las Palmas	Las Palmas-At. de Madrid B
Langreo-Aranjuez	Aranjuez-S. S. Reyes	S. S. Reyes-Las Palmas	Las Palmas-Corralejo	Corralejo-At. de Madrid B	At. de Madrid B-Aranjuez	Aranjuez-Móstoles
Sporting B-Las Palmas	Las Palmas-Langreo	Langreo-At. de Madrid B	At. de Madrid B-S. S. Reyes	S. S. Reyes-Móstoles	Móstoles-Corralejo	Corralejo-Realejos
Mensajero-At. de Madrid B	At. de Madrid B-Sporting B	Sporting B-Móstoles	Móstoles-Langreo	Langreo-Realejos	Realejos-S. S. Reyes	S. S. Reyes-Avilés
Fuenlabrada-Móstoles	Móstoles-Mensajero	Mensajero-Realejos	Realejos-Sporting B	Sporting B-Avilés	Avilés-Langreo	Langreo-Oviedo B
Moscardó-Realejos	Realejos-Fuenlabrada	Fuenlabrada-Avilés	Avilés-Mensajero	Mensajero-Oviedo B	Oviedo B-Sporting B	Sporting B-Avila
Real Madrid C-Avilés	Avilés-Moscardó	Moscardó-Oviedo B	Oviedo B-Fuenlabrada	Fuenlabrada-Avila	Avila-Mensajero	Mensajero-Lugo
Pontevedra-Oviedo B	Oviedo B-Real Madrid C	Real Madrid C-Avila	Avila-Moscardó	Moscardó-Lugo	Lugo-Fuenlabrada	Fuenlabrada-Ferrol
Ferrol-Avila	Avila-Pontevedra	Pontevedra-Lugo	Lugo-Real Madrid C	Real Madrid C-Ferrol	Ferrol-Moscardó	Moscardó-Pontevedra
Valladolid B-Lugo	Lugo-Ferrol	Valladolid B-Ferrol	Ferrol-Pontevedra	Valladolid B-Pontevedra	Pontevedra-Real Madrid C	Real Madrid C-Valladolid B
27-XI-94 12-IV-95	4-XII-94 16-IV-95	8-XII-94 23-IV-95	11-XII-94 30-IV-95	18-XII-94 7-V-95	8-I-95 14-V-95	15-I-95 21-V-95

GRUPO II

1 JORNADA 20	2 JORNADA 21	3 JORNADA 22	4 JORNADA 23	5 JORNADA 24
Numancia-Logroñés B	Logroñés B-Alavés	Logroñés B-Osasuna B	Osasuna B-Alavés	Osasuna B-Barakaldo
Guernika-Osasuna B	Osasuna B-Numancia	Numancia-Barakaldo	Barakaldo-Logroñés B	Logroñés B-Lemona
Amurrio Barakaldo	Barakaldo-Gernika	Gernika-Lemona	Lemona-Numancia	Numancia-Gimnástica
Beasaín-Lemona	Lemona-Amurrio	Amurrio-Gimnástica	Gimnástica-Gernika	Gernika-Sestao
Palencia-Gimnástica	Gimnástica-Beasaín	Beasaín-Sestao	Sestao-Amurrio	Amurrio-Tudelano
Real Unión-Sestao	Sestao-Palencia	Palencia-Tudelano	Tudelano-Beasaín	Beasaín-Zaragoza B
Real Sociedad B-Tudelano	Tudelano-Real Unión	R. Unión-Zaragoza B	Zaragoza B-Palencia	Palencia-Casetas
Bermeo-Zaragoza B	Zaragoza B-Real Sociedad B	R. Sociedad B-Casetas	Casetas-Real Uniín	Real Unión-Burgos
Izarra-Casetas	Casetas-Bermeo	Bermeo-Burgos	Burgos-Real Sociedad B	Real Sociedad B-Izarra
Alavés-Burgos	Burgos-Izarra	Alavés-Izarra	Izarra-Bermeo	Alavés-Bermeo
4-IX-94 22-I-95	11-IX-94 29-I-95	18-IX-94 5-II-95	25-IX-94 12-II-95	2-X-94 19-II-95

6 JORNADA 25	7 JORNADA 26	8 JORNADA 27	9 JORNADA 28	10 JORNADA 29	11 JORNADA 30	12 JORNADA 31
Barakaldo-Alavés	Barakaldo-Lemona	Lemona-Alavés	Lemona-Gimnástica	Gimnástica-Alavés	Gimnástica-Sestao	Sestao-Alavés
Lemona-Osasuna B	Osasuna B-Gimnástica	Gimnástica-Barakaldo	Barakaldo-Sestao	Sestao-Lemona	Lemona-Tudelano	Tudelano-Gimnástica
Gimnástica-Logroñés B	Logroñés B-Sestao	Sestao-Osasuna B	Osasuna B-Tudelano	Tudelano-Barakaldo	Barakaldo-Zaragoza B	Zaragoza B-Lemona
Sestao-Numancia	Numancia-Tudelano	Tudelano-Logroñés B	Logroñés-Zaragoza B	Zaragoza B-Osasuna	Osasuna B-Casetas	Casetas-Barakaldo
Tudelano-Gernika	Gernika-Zaragoza B	Zaragoza B-Numancia	Numancia-Casetas	Casetas-Logroñés B	Logroñés B-Burgos	Burgos-Osasuna
Zaragoza B-Amurrio	Amurrio-Casetas	Casetas-Gernika	Gernika-Burgos	Burgos-Numancia	Numancia-Izarra	Izarra-Logroñés B
Casetas-Beasaín	Beasaín-Burgos	Burgos-Amurrio	Amurrio-Izarra	Izarra-Gernika	Gernika-Bermeo	Bermeo-Numancia
Burgos-Palencia	Palencia-Izarra	Izarra-Beasaín	Beasaín-Bermeo	Bermeo-Amurrio	Amurrio-Real Sociedad B	Real Sociedad B-Gernica
Izarra-Real Unión	Real Unión-Bermeo	Bermeo-Palencia	Palencia-Real Sociedad B	Real Sociedad B.-Beasaín	Beasaín-Real Unión	Real Unión-Amurrio
Bermeo-Real Sociedad B	Alavés-Real Sociedad B	Real Sociedad B-Real Unión	Alavés-Real Unión	Real Unión-Palencia	Alavés-Palencia	Palencia-Beasaín
9-X-94 26-II-95	16-X-94 5-III-95	23-X-94 12-III-95	30-X-94 19-III-95	6-XI-94 26-III-95	13-XI-94 2-IV-95	20-XI-94 9-IV-95

13 JORNADA 32	14 JORNADA 33	15 JORNADA 34	16 JORNADA 35	17 JORNADA 36	18 JORNADA 37	19 JORNADA 38
Sestao-Tudelano	Tudelano-Alavés	Tudelano-Zaragoza B	Zaragoza B-Alavés	Zaragoza B-Casetas	Alavés-Casetas	Casetas-Burgos
Gimnástica-Zaragoza B	Zaragoza B-Sestao	Sestao-Casetas	Casetas-Tudelano	Tudelano-Burgos	Burgos-Zaragoza B	Zaragoza B-Izarra
Lemona-Casetas	Casetas-Gimnástica	Gimnástica-Burgos	Burgos-Sestao	Sestao-Izarra	Izarra-Tudelano	Tudelano-Bermeo
Barakaldo-Burgos	Burgos-Lemona	Lemona-Izarra	Izarra-Gimnástica	Gimnástica-Bermeo	Bermeo-Sestao	Sestao-Real Sociedad B
Osasuna B-Izarra	Izarra-Barakaldo	Barakaldo-Bermeo	Bermeo-Lemona	Lemona-Real Sociedad B	Real Sociedad B-Gimnástica	Gimnástica-Real Unión
Logroñés B-Bermeo	Bermeo-Osasuna B	Osasuna B-Real Sociedad B	Real Sociedad B-Barakaldo	Barakaldo-Real Unión	Real Unión-Lemona	Lemona-Palencia
Numancia-Real Sociedad B	Real Sociedad B-Logroñés B	Logroñés B-Real Unión	Real Unión-Osasuna B	Osasuna B-Palencia	Palencia-Barakaldo	Barakaldo-Beasaín
Gernica-Real Unión	Real Unión-Numancia	Numancia-Palencia	Palencia-Logroñés B	Logroñés B-Beasaín	Beasaín-Osasuna B	Osasuna B-Amurrio
Amurrio-Palencia	Palencia-Gernika	Gernika-Beasaín	Beasaín-Numancia	Numancia-Amurrio	Amurrio-Logroñés B	Logroñés B-Gernika
Alavés-Beasaín	Beasaín-Amurrio	Alavés-Amurrio	Amurrio-Gernika	Alavés-Gernika	Gernika-Numancia	Numancia-Alavés
27-XI-94 12-IV-95	4-XII-94 16-IV-95	8-XII-94 23-IV-95	11-XII-94 30-IV-95	18-XII-94 7-V-95	8-I-95 14-V-95	15-I-95 21-V-95

EL NUMERO UNO ESPAÑOL AFRONTA LA ELIMINATORIA DE COPA DAVIS ANTE ALEMANIA EN FORMA

FOTO: © LUIS ANGEL

Tras ganar en Gstaad, Sergi Bruguera llega al España-Alemania de Copa Davis en plena forma, aunque tendrá que adaptarse de nuevo a jugar en hierba

BRUGUERA MAS LIDER QUE NUNCA

No podía llegar a la eliminatoria España-Alemania de Copa Davis en mejor momento. Sergi Bruguera demostró el domingo en la final de Gstaad que está dispuesto a encabezar al equipo en Halle, aunque las dificultades provengan de jugarse en hierba.

■ Su experiencia en el pasado Wimbledon asegura la adaptación del campeón de Roland Garros a la pista rápida de Halle

La hierba ya no es problema

■ La victoria el pasado domingo en Gstaad le acerca de nuevo al tercer puesto de la clasificación mundial

■ Ocupa la segunda plaza en la lista de ganancias, por detrás únicamente del estadounidense Sampras

MIGUEL A. CAÑIZARES ■ **Madrid**

Llega a la Copa Davis con la moral por las nubes. Su tercer triunfo consecutivo en el torneo de Gstaad (Suiza) evidencia un excelente momento de forma. Sergi Bruguera dispone esta semana de una nueva ocasión de desempeñar el papel de líder del equipo español. El "rey de la tierra batida" encabeza la representación que se enfrentará a Alemania, a partir del viernes, en Halle, localidad cercana a Leipzig.

A priori, el problema principal proviene de la superficie. La eliminatoria de cuartos de final tomó un cariz adverso desde el momento que el conjunto germano decidió que se jugara sobre hierba, al más puro estilo Wimbledon. Sin embargo, los acontecimientos han cambiado las circunstancias y, según lo ocurrido en las pistas londinenses, no parece haber tanta ventaja, al menos por lo que concierne a los números uno de cada país.

En cuartos de final

Sergi accedió a cuartos de final en su primera comparecencia en Wimbledon, lo que habla en favor de su adaptación al juego sobre hierba. Aunque con dificultades para insistir en el saque y volea, no echó de menos la lentitud de la tierra batida y avanzó en el cuadro hasta topar con la experiencia de Michael Chang.

Mucha peor suerte corrió el alemán Michael Stich, que cayó en la primera ronda frente a Shelton sin apuntarse un sólo set. Su paso efímero por Wimbledon no reduce, sin embargo, las cualidades de este especialista en superficies rápidas.

Sergi llega al España-Alemania como cuarto del mundo –precisamente Stich es su objetivo a desbancar– y segundo en la lista de ganancias (1.253.599 dólares, casi ciento cincuenta millones de pesetas) gracias a los 65.000 dólares procedentes de Gstaad. Cuatro días tendrá para "reciclarse" tras el paréntesis del torneo suizo. Burillo, Costa y Carbonell completan el equipo dispuesto por el capitán Juan Bautista Avendaño para el "milagro" de Halle.

Se concentró el domingo en Halle para preparar a conciencia la confrontación

Alemania se encomienda a la capacidad de Michael Stich

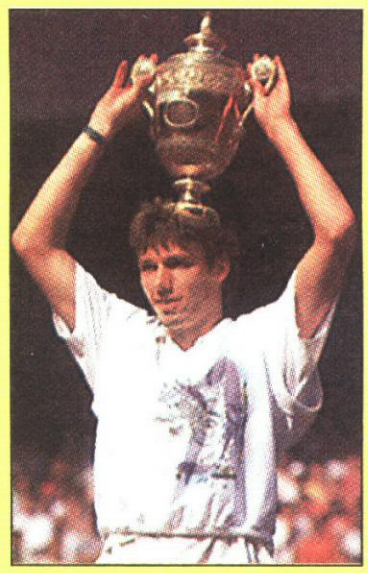
■ Ayer, primera toma de contacto de España con la pista

M. A. C. ■ **Madrid**

El equipo español realizó ayer la primera toma de contacto con Halle, donde se disputará la eliminatoria contra Alemania. Avendaño, el capitán, viajó desde Barcelona con los jugadores Burillo, Carbonell y Costa, mientras que Bruguera se desplazó desde Gstaad, donde jugó la final el domingo por la mañana.

Alemania, actual campeón de la Copa Davis, basará su poder en estos cuartos de final en Michael Stich, al que acompañarán Goellner, Braasch y Kühnen. Boris Becker renunció a esta eliminatoria por motivos personales. Nicola Pilic, el capitán, no las tiene todas consigo, pese a elegir una superficie rápida para rebajar las posibilidades españolas.

Completan el cuadro de cuartos de final del grupo mundial los enfrentamientos Estados Unidos-Holanda, Suecia-Francia y Rusia-República Checa. El vencedor de esta eliminatoria será precisamente el rival del Alemania-España.



Michael Stich, número uno alemán

EL SISTEMA PERMITE ACCEDER A CUALQUIER PUNTO DE LA FORMA MAS RAPIDA

PROYECTO CARMINAT

- **Tan sólo es necesario** un terminal de ordenador Carminat y una pequeña antena para recibir toda la información que el usuario necesita para acceder, de la mejor y más rápida manera posible, a un punto concreto.
- **El terminal Carminat** se halla conectado al sistema GPS (Global Positioning System), muy conocido por todos los navegantes y utilizado para no perderse en el desierto en el famoso Rallye París-Dakar.
- **A partir de 1996,** Renault lo ofrecerá en sus vehículos como un elemento opcional, a un precio que oscila entre las 55.000 y las 450.000 pesetas, aunque también podrá ser montado por otros constructores.

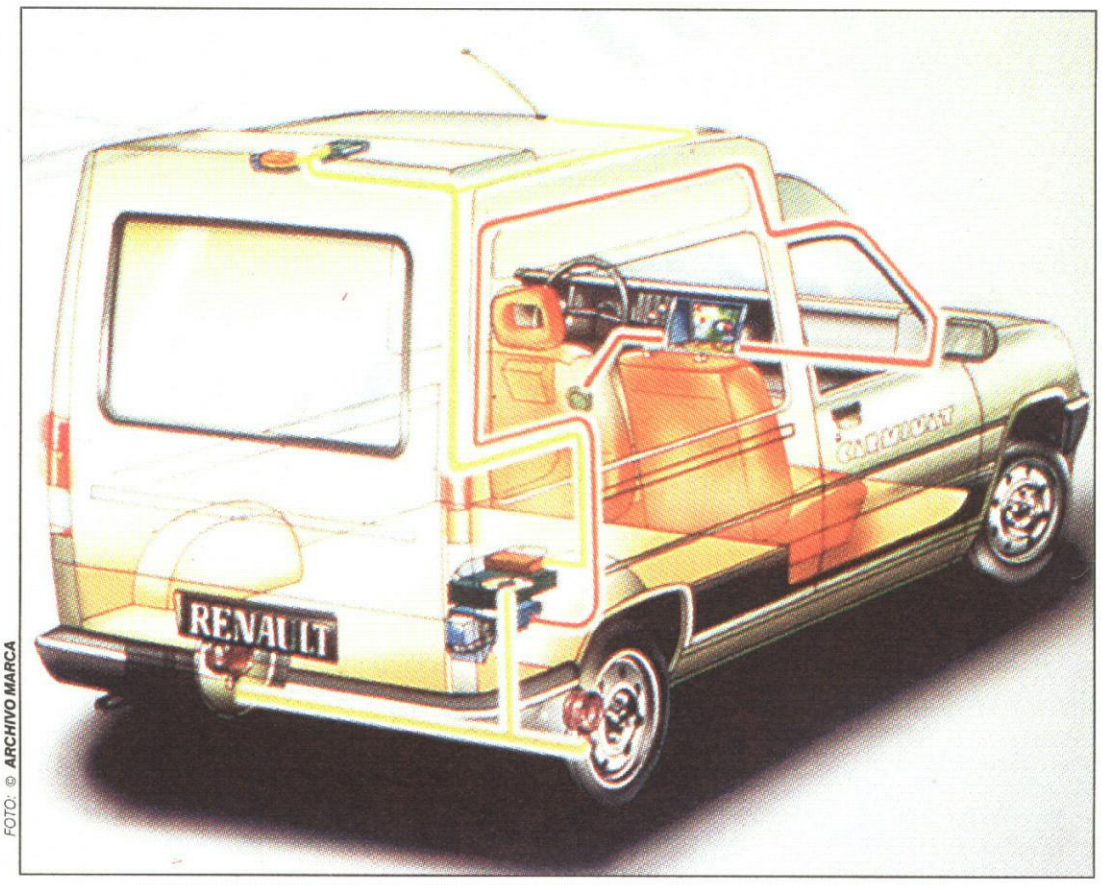


FOTO: © ARCHIVO MARCA

Todos los automóviles Renault, a partir de 1996 podrán ser adquiridos con este revolucionario sistema

Su coche le llevará por el buen camino

PEDRO FIGUERUELO ■ **Madrid**

A partir de 1996, si usted está dispuesto a comprar un Renault, podrá tener como un elemento más opcional un ordenador situado en su consola, que lleva como nombre Carminat.

Este proyecto está preparado para adaptarlo a todos los constructores de automóviles, aunque haya sido el fabricante francés Renault el primero en incorporarlo a sus ventas. Su precio, inicialmente, oscilará entre las 55.000 pesetas con el equipamiento más simple, hasta las 450.000 con el más completo.

Este ordenador, que está conectado al GPS (Global Positioning System), un sistema muy conocido entre los navegantes y muy utilizado en pruebas como el Rallye París-Dakar que, en pocas palabras, le puede permitir evitar todos los atascos cuando circule por cualquier ciudad.

Receptor y antena

Gracias a un sistema compuesto por un receptor de pequeño tamaño y una antena, el coche equipado con el Carminat puede captar en todo momento y en cualquier lugar las señales de tres o cuatro satélites.

Este terminal de ordenador le permitirá no sólo evitar los atascos, sino también las calles que se encuentren en obras y, además, sin tener la más mínima idea de la ciudad en la que se encuentra, podrá llegar a su punto de destino, además por el mejor camino posible. Los mensajes de tráfico, decodificados por un receptor, se traducen en la pantalla del terminal del sistema de navegación por segmentos coloreados que indican claramente el estado del tráfico en la zona atravesada, o son integrados simplemente en el cálculo del mejor itinerario posible que el sistema guiado Carminat ofrecerá al usuario. Un sistema que se modifica incluso cuando el usuario toma un camino equivocado.

FOTO: © ARCHIVO MARCA

El conductor tendrá acceso a toda la información a través de un pequeño terminal de ordenador Carminat

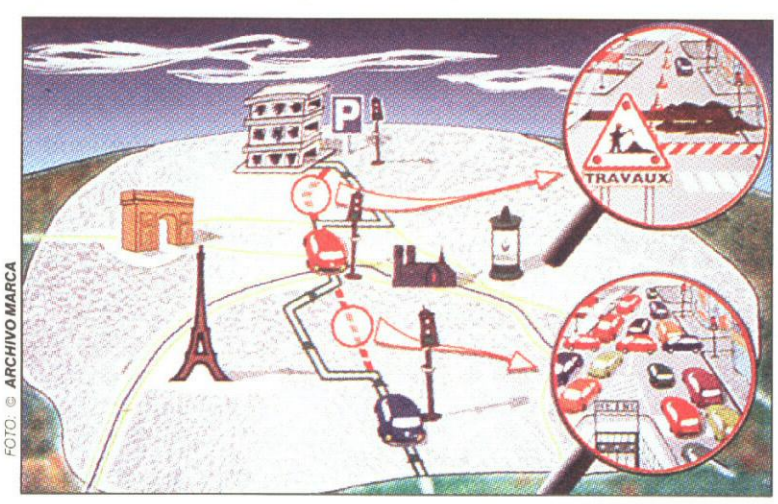


FOTO: © ARCHIVO MARCA

La información que reciba el conductor variará según el nivel de ordenador que adquiera

Ayer se presentó

Trescientos vehículos inscritos en el Granada-Dakar

EFE ■ **Granada**

Más de trescientos vehículos, entre motos, camiones y turismos, participarán en el Rallye Granada-Dakar, presentado ayer ante los medios de comunicación y cuya salida está prevista el 1 de enero de 1995 desde el Palacio de Congresos y Exposiciones de Granada. La primera etapa, con un recorrido de cien kilómetros, empezará en el Palacio de Congresos y concluirá en la Base Aérea de Armilla en la que, según la organización, se instalará una pantalla gigante y una tribuna con capacidad para más de 10.000 personas.

La organización de la carrera ha programado una fiesta de recepción al rallye que tendrá lugar en la madrugada del 1 de enero, con la presencia de representantes de las instituciones oficiales y políticas de la región, y está estudiando programar, ya para el día uno, otra fiesta que se desarrollará en la ciudad y contará con participación de coches de época.

Desde Armilla, los participantes en el rallye se desplazarán a Motril, donde embarcarán rumbo a Melilla y desde allí comenzarán un trayecto a través de Marruecos, Mauritania y Senegal para llegar a Dakar, donde terminará la competición.

La salida desde Granada del más importante de los rallyes automovilísticos mundiales se incluye en la disputa del Mundial de Esquí Alpino de 1995, pues Sierra Nevada'95, encargada de su organización, adquirió los derechos del rallye durante tres años, por lo que el alcalde, Jesús Quero, dijo que el año próximo Granada se convertirá en el centro de la actividad deportiva mundial.

Borja prepara su regreso al Mundial. Juan Bautista Borja realizó ayer unas sesiones de ensayos en el circuito de Calafat, con vistas a su participación en el próximo G.P. de Francia. Borja, que fue tercero en la quinta prueba del Open Ducados disputada el pasado domingo en este trazado, pudo valorar las mejoras que el equipo Honda Pons está realizando en las monturas que utilizará para su regreso al Mundial de 250

Torrontegui recibirá un mayor apoyo de Aprilia. Las conversaciones que ha mantenido Herri Torrontegui con los responsables de Aprilia parece que han dado resultados muy positivos. Tanto es así que el piloto de Górliz va a recibir mejoras en sus monturas a partir de la próxima prueba del Mundial de 125 c.c. Como ya adelantó MARCA, Aprilia se ha hecho con el control del equipo Semprucci, en el que milita Torrontegui, junto a Sakata. A partir de ahora, el español parece que recibirá el mismo trato que el nipón.

JESUS BENITEZ ■ Jerez

El domingo en Alcorcón, durante el Campeonato de España promesa, lanzó 20,13

Martínez, a por el récord en La Coruña

■ La reunión de pértiga de Serrahima decepcionó, con victoria de Martí con 5,32

Manuel "Supermán" Martínez será la gran atracción del Criterium de Lanzamientos que se disputa hoy en las instalaciones de Riazor en La Coruña.

Martínez intentará hoy no ya sólo el récord de España, sino también en asalto al tercer puesto del ránking europeo, que actualmente se encuentra en poder del finlandés Koistinen.

El leonés dio muestras ya de su buena forma el pasado domingo en Alcorcón con dos lanzamientos por encima de los 20 metros. En el primero alcanzó los 20,09 y, en el segundo, se quedó a tres centímetros del récord de España, acreditando 20,13.

Además de Martínez, en la cita coruñesa se concentrarán la flor y nata de los lanzadores españoles, tanto en hombres como en mujeres, en las cuatro especialidades: martillo, peso, jabalina y disco.

CAMPEONATO DE ESPAÑA PROMESAS
RESULTADOS TECNICOS

HOMBRES: 100 (-2,4): Feo, 10.58; **400:** Casadella, 47.25; **800:** Martín, 1:56.44; Rodríguez, 1:56.45; **1.500:** Cañellas, 3:57.77; **10.000:** Sánchez, 30:42.51; **110 v. (-2,0):** Santos, 14.29; **400 v.:** Monteal, 50.38; **Altura:** Villalobos, 2,17; **Longitud:** Díaz Ginés (+2,2); **Triple:** Garcinuño, 16,49 (+4,3); López, 16,43 (+2,5); **Pértiga:** Concepción, 5,30; **Peso:** Martínez, 20,13; **Jabalina:** De Andrés, 60,10; **Martillo:** Pérez, 66,00; **10 km. marcha:** Pérez, 4:17.80.

MUJERES: 100: Blay, 12:00; Reinares, 12:08; **400:** Bravo, 55:03; Urcelay, 55:07; **800:** Alvarez, 2:08.13; **1.500:** Piedra, 4:27.51; **10.000:** Requena, 36:47.49; **400 v.:** Paniagua, 58.75; **Longitud:** Rodríguez, 6,32; **Altura:** Castrejana, 1,78; **Triple:** Jofresa, 13,08; **Peso:** Orts, 15,36; **Disco:** Lora, 50,52; **Jabalina:** Mínguez, 49,08; **5 Kms. marcha:** Marcén, 26:19.88.

Becker, 2,26

Por otro lado, según informa **M. A. García**, Gustavo Adolfo Becker, con un salto de 2,26 en altura, fue lo único sobresaliente de la reunión celebrada en el Estadio de Serrahima.

El excesivo número de participantes en la prueba de pértiga, el cansancio y la demora de la prueba, acabó a medianoche, impidieron unas buenas marcas en esta disciplina. El vencedor fue Daniel Martí, con 5,32. García Chico, por su parte, fracasó en sus tres intentos sobre la primera altura que intentó, 5,52.

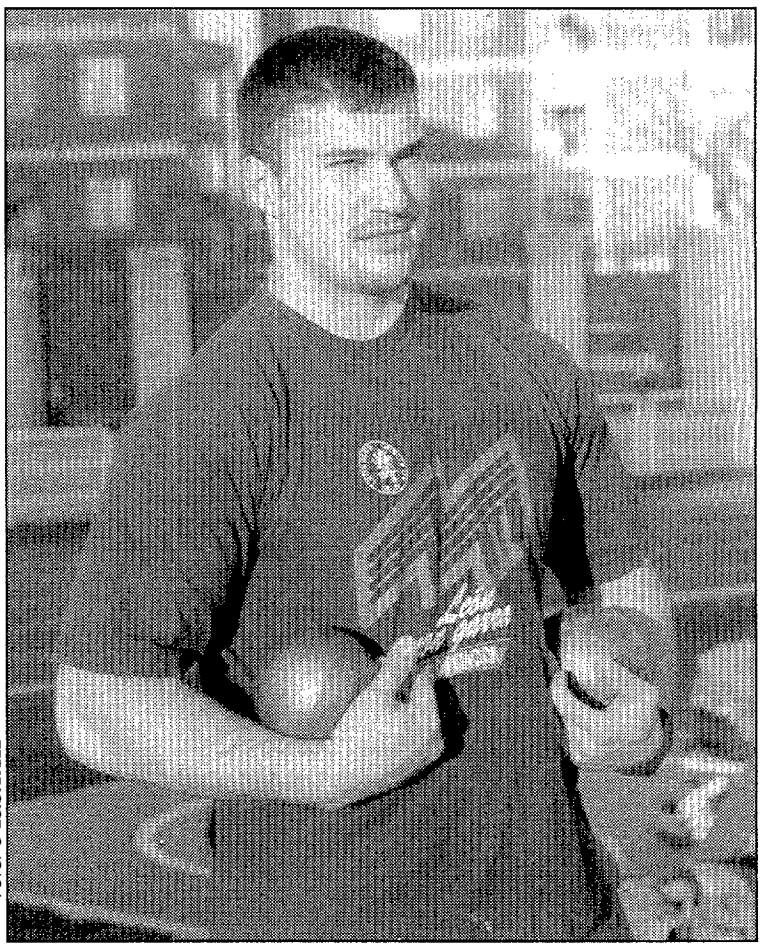


FOTO: © LUIS ANGEL

Manuel Martínez será una de las principales bazas españolas en Helsinki

Feria de San Fermín

Indurain y Ponce, protagonistas del día en Pamplona

Séptima corrida. Plaza de toros de Pamplona. Lleno completo. Tarde calurosa.

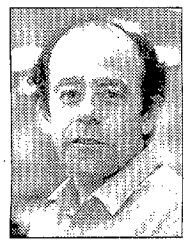
Toros de Benítez Cubero, en general mansos, sin fuerza, a excepción de primero y quinto, que se prestaron al lucimiento. El resto de la corrida fue carne de matadero. (0)

LITRI, de grana y oro. Estocada. Un aviso (saludos). Estocada delantera (saludos) (1).

ENRIQUE PONCE, de grana y oro. Dos pinchazos, estocada y descabello (silencio). Estocada (dos orejas) (2).

FINITO DE CORDOBA, de verde botella y oro. Tres pinchazos y media estocada (silencio). Tres pinchazos y cinco descabellos (silencio) (1).

CARLOS ILIAN
Enviado especial ■ **Pamplona**



El día grande de Miguel Indurain en el Tour de Francia, su espectacular exhibición contra reloj y su liderato fueron celebrados por todo lo alto en su tierra natal, al grito de *«Indurain, Indurain, Indurain»*, el grito de guerra en la plaza de Pamplona en los sanfermines, por la coincidencia de fechas con la ronda francesa. Ya nos hemos acostumbrado a la feria de "Miguelón". A lo que no nos acostumbraremos nunca es al desfile de mansos que continua saliendo por la puerta de chiqueros.

Ayer, de nuevo, padecimos el castigo de tragar una corrida descastada, mansa e injustificablemente anunciada en esta feria. Con la de ayer son cuatro bueyadas consecutivas y sólo dos toros, especialmente el primero de la tarde, se parecieron algo al aauténtico toro de lidia.

Dos orejas a medio gas

Junto al ídolo local, fue Enrique Ponce el protagonista de la tarde, cortando dos orejas a su segundo toro, empleándose al cincuenta por ciento de sus posibilidades. Le bastó su facilidad asombrosa para meter en la muleta al mansote ejemplar de Cubero. Una faenita de corte típicamente poncista, en la que el gran torero valenciano estuvo a medio gas y sólo al final, entrando a matar muy entregado, hizo méritos para un trofeo. Pero aquí se pasan de generosos y al final se encontró con las dos orejas y la posterior salida por la puerta grande. Su primero fue un manso total y anduvo con oficio para salir del paso.

Litri se llevó el toro de la tarde. Su primero fue un ejemplar de gran calidad y Miguel no pasó de vulgar y voluntarioso. Muchos muletazos de los que ya no se acuerda ni él mismo. Faena anodina al cuarto, que terminó aburriendo a la gente.

Finito de Córdoba se *lució* a la verónica en su primero y ya no pudo hacer nada más en toda la tarde ante un lote que era pura carne de matadero.

En los 100 vallas

Mardomingo rozó la mínima europea

SEQUEIRA ANDRADE ■ **Lisboa**

Maria José Mardomingo se impuso en los 100 vallas del Campeonato de Portugal, con 13.31, lo que supone la mejor marca de la temporada.

Mardomingo manifestó que: *«En San Sebastián intentaré conseguir la mínima para Helsinki. Estoy como hace tres años cuando obtuve 13.19»*.

DN GALAN Los keniatas y Di Napoli serán sus rivales hoy en 1.500

Morceli, la gran atracción en Estocolmo

GERARDO RIQUELME ■ **Madrid**

El argelino Nourredine Morceli será la gran estrella del DN Galan de Estocolmo, perteneciente al Grand Prix, que se disputa hoy. Morceli tendrá como principales rivales en el kilómetro y medio a los keniatas Nixon Kiprotich, David Kibet y William Tanui, el qatarí Mohamed Suleiman, el somalí Bile y el italiano Di Napoli.

En esta ocasión será el fondo "eclipsará" a la velocidad, ya que además de los 1.500, un 5.000 con la presencia de Moses Tanui, Hanneck, Ismael Kirui, Fita Bayesa, Yobes Ondieki, Bitok, Tergat y Domingos Castro, será el punto caliente de la jornada.

Los 100 metros, con Cason, Mitchell, Surin y Adeniken, el 800, con Sammy Langat, la pértiga con Bubka –5,90 en Padova (Italia) en su última actuación– y Huffman; los 3.000 obstáculos, con Moses Kiptanui, serán otras pruebas a seguir.

En la categoría femenina, lo más interesante serán los 100 metros con Privalova, Cuthbert, Onyali y Tarnopolskaya. En triple, nuevo duelo Kravets –que también saltará longitud con Dreschler–, Chen y Biriukova.

CLASIFICACION MUNDIAL Sampras, líder

Sergi se acerca al tercer puesto y Medvedev asciende al quinto

El ucraniano Andrei Medvedev ha ascendido tres puestos en la clasificación mundial, a pesar de que fue eliminado en la primera ronda del torneo de Gstaad por Guy Forget. Sergi Bruguera, vencedor de dicho torneo, se mantiene en el cuarto puesto de una lista en la que el estadounidense Pete Sampras es líder indiscutible.

Clasificación: 1. Sampras (USA), 5.405 ptos.; 2. Ivanisevic (CRO), 3.105; 3. Stich (ALE), 2.895; **4. Bruguera (ESP), 2.775;** 5. Medvedev (UCR), 2.585; ... **14. Berasategui (ESP), 1.798; 17. Costa (ESP), 1.441; 24. J. Sánchez (ESP), 1.256.**

La clasificación por ordenador del Circuito femenino no registra novedades entre las 20 primeras. 1. Graf (ALE), 365,00 pts; **2. A. Sánchez (ESP), 249,48; 3. C. Martínez (ESP), 220,03;** 4. Navratilova (USA), 172,83; 5. Date (JAP) 132,10

Alberto Berasategui, Carlos Costa y Tomás Carbonell participarán en el torneo que anualmente organiza Manolo Santana en Marbella (Málaga), entre el 1 y el 4 de agosto. Estarán también Agenor, Smith y Uwe Steeb.

El estadounidense David Wheaton se proclamó vencedor del torneo de Newport al ganar en la final al australiano Todd Woodgridge por 6-4, 3-6 y 7-6 (7-5). Finalmente, el grupo informático japonés NEC ha decidido renovar su contrato con la Copa Davis por tres años.

Yuhkov está en la lista del Huetor Granada

El lateral Joaquín Soler fichó por dos campañas por el Granollers

JUSTO RODRIGUEZ ■ **Málaga**

Joaquín Soler, lateral del Puleva Maristas, se comprometió ayer para las dos próximas temporadas con el Club Balonmano Granollers. Soler, 21 años, disputó el pasado Campeonato de Europa, que se celebró en Portugal.

Con esta nueva baja, unida a la de Ortega, que fichó por el Barcelona, el Puleva Maristas estudia la contratación de dos extranjeros, uno de ellos un primera línea o un lateral, en función de lo que haga el ruso Gopin, que todavía sigue en un tira y afloja negociando su renovación. La pretemporada del club malacitano comenzará el 18 de julio y se llevará a cabo en la capital malagueña.

Ex Maristas

Por otra parte, según informa **Efe**, el Huetor Granada ha hecho una oferta de tres millones de pesetas al ruso Yuhkov, que la temporada pasada ha estado ligado al Puleva Maristas. Asimismo, el club granadino se encuentra en negociaciones con un extremo y un guardameta del desaparecido Atlético de Madrid Alcobendas.

En otro orden de cosas, Granada acogerá la Supercopa de España, que enfrentará al Teka y al Barcelona.

¿Quieres dormir fresco?

1. Ten siempre un botijo a mano.
2. No uses camisón o pijama según sea tu caso.
3. Saca la cama a la terraza.
4. Coloca una botella de agua fría a los pies de tu cama.
5. No duermas.
6. Veranea en el norte.
7. Mete la cabeza en el congelador.
8. Abre las ventanas y deja que el aire corra.
9. Date duchas frías.
10. **Cómprate un Peugeot 106, 306, ó 405...**

...el aire acondicionado es gratis*

y no comienzas a pagar la primera mensualidad hasta noviembre.

MADRID:

AUTOMOVILES CHILE
Chile, 20. Tel.: 457 33 00

HACHUEL
Pº de las Delicias, 101-103.
Tel.: 527 71 43

MOSA MADRID
Ronda de Valencia, 1. Tel.: 347 32 73

MOTOR SESENTA Y SEIS
Sinesio Delgado, 48. Tel.: 730 72 55

MOTORLANDIA
Plza. República Dominicana, 6.
Tel.: 345 90 19

MOVILMAR
Avda. Ciudad de Barcelona, 210.
Tel.: 433 62 90

SATE
Avda. de la Paz, 4
(frente Plaza de Toros). Tel.: 404 53 86

SIMCA ESPAÑOLA
Ayala, 89. Tel.: 401 20 50

TAIBESA
Avda. de los Toreros, 6 y 8. Tel.: 347 33 71

Y ADEMÁS PLAN DE RENOVACIÓN DEL GOBIERNO 100.000 PESETAS MENOS si su coche tiene 10 años o más

SUS CONCESIONARIOS PEUGEOT

PEUGEOT

*O descuento equivalente en 306 y 405 ó 100.000 ptas. en el 106. Oferta válida hasta el 31-8-94 para vehículos en stock, no acumulable a otras en vigor. Subvención gubernamental aplicable a turismos en las condiciones previstas en el Real Decreto-Ley 4/1994 de 8 de Abril.

EUROPEO JUNIOR

España contará con 22 nadadores en liza

Veintidós nadadores fueron seleccionados para los Campeonatos de Europa junior después de la disputa del Gran Premio de Edades. Los Europeos se celebrarán del 4 al 7 de agosto en Pardubice, República Checa.

Los seleccionados son:

HOMBRES (nacidos en 1977 y 1978): Sergi Aznar (220 braza y 200 estilos); Gorka Barraiazarra (100 y 200 braza); Aitor Burgoa (200 libre y 200 mariposa); Sergi García (100 libre y 200 estilos); Fernando Ibáñez (100 y 200 mariposa); Daniel Morales (100 mariposa); Luis Rodríguez (400 libre); Jorge Sánchez y Albert Teixidó (100 y 200 espalda) y Antonio Zazo (100 braza).

MUJERES (nacidas en 1979 y 1980): M. Angels Bardina y Susana Jabalera (200 espalda); Mariona Costa y Sandra Tabasco (100 y 200 braza); Susana Garabatos (100 y 200 libre); Silvia González (relevo libres); Silvia Guerra (200 y 400 estilos); Sarai Justes (200 y 400 libre); Fátima Madrid (100 libre); Laura Roca (200 estilos); Vanesa Rojo (100 espalda) y Isabel Vicens (100 y 200 mariposa).

☐ TAEKWONDO

España lideró el medallero del Europeo junior. España, con cinco medallas de oro, dos platas y cuatro bronces lideró el medallero del Campeonato de Europa junior, que se disputó este fin de semana en Bucarest (Rumanía).

JAVIER MIGUEL ■ Barcelona

CLASE FINN El español lo consigue a falta de una regata por disputar

Van Der Ploeg, campeón de Europa

■ El año pasado ya obtuvo el subcampeonato

JORGE GARCIA-MARINA ■ **Madrid**

El español José María Van Der Ploeg se proclamó ayer campeón de Europa de la clase Finn, a falta de una regata por disputar. No es necesario que Van Der Ploeg tome hoy la salida porque ya es matemáticamente ganador.

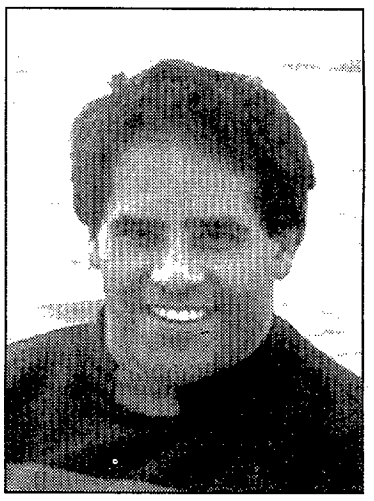
El regatista olímpico, que el año pasado fue segundo, lideró con mucha ventaja esta prueba europea disputada en en aguas de Izmir (Turquía).

Van Der Ploeg posee dos medallas de oro olímpicas, un lograda como entrenador de Josele Doreste en Seul (1988) y la otra en Barcelona (1992) como regatista.

José María, que se inició en 1971 en la clase Optimist, se decantó por clase Finn en 1977. Tras conseguir el oro en Barcelona se propuso probar con la clase Soling, más atractiva y costosa. El barcelonés dejó su trabajo en la Federación Catalana y comenzó a buscar patrocinador para poder competir en Soling. Después de un año, y sin conseguir apoyos económicos, decidió volver a la embarcación Finn, que le ha consagrado mundialmente. Su aspiraciones ahora se centran en conseguir una medalla en los próximos Juegos Olímpicos de Atlanta.

A sus 36 años, aún no ha pensado en la retirada porque cree que este deporte se puede practicar hasta los 50. Su carácter frío y calculador le hacen ser el regatista español más regular y que mejor conoce la clase Finn.

Además de la vela ligera, Van Der Ploeg tiene experiencia en la vela de crucero, ya que ha participado en pruebas tan prestigiosas como la Sardinia Club, la Copa del Rey o la Copa de las Autonomías, en la que se proclamó campeón en 1989.



J. M. Van Der Ploeg, campeón de Europa

El B&BV, campeón del mundo en 1/4 tonelada

Galicia Calidade terminó sexto

El velero español Galicia Calidade terminó sexto en el campeonato del mundo de un cuarto disputado en Alemania. El barco italiano B&BV se proclamó campeón de esta prueba, en la que el campo de regatas no ha sido bueno por el tráfico y la falta de viento.

CLASIFICACION FINAL

1. B&BV. (ITA), 126,12 ptos; 2. Jasper (ITA), 122,75 ;3. Tarco (SUE), 115,18; 4. Per Elisa (ITA), 113,43; 5. Gipan (ITA), 112,62; 6.**Galicia Calidade** , 111,50.

Por otra parte, hoy se inicia en el Puerto Olímpico de Barcelona la III Semana de Vela, con la participación de 12 equipos: España, Andorra, Austria, Bélgica, Hong Kong, India, Italia, Japón, Nueva Zelanda, Singapur, Suiza y Ucrania. En el combinado español destaca la presencia de las regatistas Zabell y Vía, campeonas de Europa, y Roberto Molina, medallista en Los Angeles en la clase Tornado.

VOLEY PLAYA

Jiménez y Omeragic ganaron en Palma

ALBERTO RIVAS ■ **Madrid**

Jiménez y Omeragic se impusieron en la segunda prueba del campeonato de España J&B, disputada en Palma de Mallorca. La pareja hispano-bosnia sufrió su primera derrota después de casi un año, en la ronda de clasificación, ante Díez y Da Silva, pero a pesar de ello lograron entrar en las semifinales para terminar imponiéndose, al igual que hicieran en la primera prueba del circuito J&B, disputada en Barcelona, y en siete de las ocho del año pasado.

CLASIFICACION

1, Jiménez-Omeragic; 2, Berenguel-Prieto; 3, Bosma-Aguilera; 4, Díez-Da Silva.

☐ HOCKEY PATINES

La Copa del Rey ya tiene semifinales. El Igualada, actual campeón, se enfrentará al Liceo en la primera semifinal de la "final four" de la Copa del Rey, que se celebrará los próximos 16 y 17 de julio en San Sadurní de Noia. El otro emparejamiento enfrentará a Barcelona y al Vilafranca, recién ascendido a la A-1.

Semifinales, 16 de julio
17.00: Igualada-Liceo
19.00: Barcelona-Vilafranca
17 de julio, Final, 12.30

ALBERTO RIVAS ■ Madrid

ESTA SEMANA CON ACTUALIDAD ECONOMICA

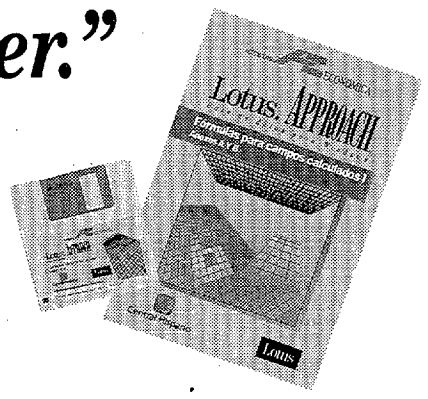
Los March echan el freno.

Banco Urquijo, Ginés Navarro, Pryca y Reditel son ahora sus prioridades.

ENTREVISTA A CARLOS SOLCHAGA:

"La prensa debe ser siempre un contrapoder."

Además:
6ª entrega de la Base del éxito Lotus Approach



ACTUALIDAD ECONOMICA

Central Hispano

OPEN BRITANICO Ballesteros, Olazábal, Jiménez, Martín y Rivero estarán en Escocia

Cinco españoles en el "tee" de Turnberry

■ A ellos se podría unir alguno de los jugadores que se encuentran en la fase previa

GERARDO RIQUELME ■ **Madrid**

Cinco españoles –Severiano Ballesteros, José María Olazábal, Miguel Angel Jiménez, Miguel Angel Martín y José Rivero– a los que podría añadirse alguno de los jugadores que entre hoy y mañana pasen el corte en la previa, afrontan esta semana "el" torneo: el Open Británico, que este año ha elegido como escenario Turnberry, un coqueto campo remodelado, en el condado de Ayrshire, al oeste de Escocia.

Los cinco han llegado aquí tras una temporada en la que el golf español ha resurgido de las cenizas del pasado año y todos ellos se han ganado a pulso su presencia de forma muy dispar. Ballesteros aglutina tres condiciones –una de ellas es suficiente– para disputar este torneo: está inscrito en el palmarés de los vencedores del Open Británico (1984 y 88), ocupa una de las 50 primeras plazas en la lista Sony, y formó parte del equipo de la última Ryder Cup.

Cinco razones

Por su parte, en Chema, además de estas dos últimas, confluyen otras tres variantes más: ganador del Masters, ganador de la PGA Europea y su privilegiada posición en la lista de ganancias europeas.

Mientras, Miguel Angel Jiménez acude a Escocia gracias a su excelente comportamiento en los últimos torneos; José Rivero, por concluir en el pasado Open Británico entre los 15 primeros, y Miguel Angel Martín por su reciente séptimo lugar en el Open de Escocia.

De este repóquer de jugadores, Seve, Chema y Pepín ya han jugado un "British" en este campo en 1986, una de las dos ediciones que el torneo con más carisma del Mundo ha visitado este campo.

Dos grandes ausencias

De las ausencias más destacadas, hay que significar las de dos "grandes" americanos: Fred Couples y Curtis Strange. El primero de ellos, ganador del Masters de Augusta en 1992, sigue con los problemas en la espalda que le impidieron disputar el primer "Major" de la temporada, y tampoco acudirá a la gran cita europea.

CLASIFICACIONES

Orden del Mérito: 1. J. M. Olazábal, 303.190 puntos; 2. B. Langer (ALE), 268.740; 3. C. Montgomerie (ESC), 229.874; 4. E. Els (AfS), 119.599; 5. R. Allenby (AUS), 194.869; 6. N. Faldo (ING), 192.099;... **9. M. A. Jiménez, 156.737 10. S. Ballesteros, 154.548; 37. I. Garrido, 77.950; 45. M. A. Martín, 65.715; 55. J. Rivero, 52.685 66. Domingo Hospital, 46.069; 75. J. Quirós, 42.081; 84. P. Linhart, 38.364; 88. S. Luna (ESP), 36.487; 93. J. M. Cañizares, 31.747.**

C. Mundial: G. Norman (AUS), 22.30 puntos; 2. N. Faldo (ING), 18.74; 3. N. Price (ZIM), 17.70; 4. B. Langer (ALE), 16.99; 5. F. Couples (USA), 13.91; **6. J. M. Olazábal, 12.56;** 7. E. Els (AfS), 12.14; 8. D. Frost (AfS), 11.17; 9. C. Montgomerie (ESC), 10.84; 10. P. Azinger (USA), 10.51.

ANHEUSER-BUSCH 3 "birdies" decidieron

McCumber volvió a ganar en Virginia siete años después

MARTHA CAMINA ■ **Nueva York**

Mark McCumber se impuso en el torneo Anheuser-Bush, que se disputó en Williamsburg, Virginia. El norteamericano firmó una tarjeta con 66 golpes, los mismos que Glen Day, y sumó 267, tres menos que Day, segundo en la clasificación final.

Esta es la octava victoria de su carrera y primera desde hace cinco años. En 1987, McCumber ganó también esta prueba.

McCumber, quien inició la cuarta jornada con tan sólo un golpe de ventaja sobre Lohr, aseguró el torneo con "birdies" en los hoyos 13, 15 y 16.

La jornada de ayer se suspendió durante una una hora y media a cáusa de una tormenta.

LAS TARJETAS

ANHEUSER BUSSH	1.ª	2.ª	3.ª	4.ª	TOTAL
1. M. Mc Cumber (USA)	67	69	65	66	267
2. G. Day (USA)	64	68	72	66	270
3. J. Leonard (USA)	67	69	67	69	272
4. M. Bradley (USA)	68	69	69	67	273
+ J. Wilson (USA)	64	70	72	67	273
+ S. Verplank (USA)	71	69	66	67	273
+ J. Haas (USA)	69	73	65	67	274
8. T. Armour III (USA)	69	71	67	67	274
+ B. Lomr (USA)	61	68	73	72	274
10. L. Mishumaki (JAP)	68	70	70	67	275

Copas Renault en Jerez

Las victorias fueron para Luigi Mazzali, Rodríguez y Janer

En las pruebas complementarias a la carrera del campeonato de España de Turismos, disputadas el pasado domingo en Jerez, Luigi Mazzali, con un Van Diemen, era el vencedor en F-Renault, por delante de Javier Díaz y Josué Burgueño. En la Copa Clio, la victoria recaía en Iván Rodríguez, con Codoni en segundo lugar, mientras que en la Copa Iniciación era Toni Janer el que se subía a lo más alto del podio, por delante de Jesús Rodríguez.

Dos heridos en la Subida a Navalmoral. Una niña de ocho meses y su madre resultaron heridas de gravedad, en la Subida a Navalmoral, al ser arrolladas por un vehículo participante.

☐ MOTOCICLISMO

Le retiran el carnet de conducir a Reggiani. Loris Reggiani corre el riesgo de quedarse sin carnet de conducir durante tres meses, después de serle retirado por la policía el pasado fin de semana por conducir a 217 km/h. El Porsche de Reggiani fue bloqueado por la policía en la autopista de Mogliano (Treviso).

AYUNTAMIENTO DE
CUBAS DE LA SAGRA
ANUNCIO (Madrid)

En sesión ordinaria, celebrada por el Ayuntamiento Pleno, el día 27 de junio de 1994, por unanimidad y quórum legalmente establecido se acordó aprobar inicialmente la modificación puntual de las Normas Subsidiarias de Planeamiento en lo relativo a la UE-17 (plaza de la Constitución), por lo que en cumplimiento del artículo 128 del Texto Refundido de la Ley sobre Régimen del Suelo y ordenación urbana, el presente acuerdo se somete a información pública en el Boletín Oficial de la Comunidad Autónoma de Madrid, así como en diario de gran circulación, por plazo de un mes.
El expediente queda a disposición de cualquiera que quiera examinarlo, pudiendo presentar durante el plazo señalado las alegaciones que crean oportunas en la Secretaría del Ayuntamiento.

En Cubas de la Sagra, a 5 de julio de 1994
EL ALCALDE

AMITRON, S. A.
Por acuerdo de Junta General, de (fecha) 30 de junio de 1994, ha trasladado su domicilio social a la calle Albasanz, número 75, de Madrid.

AMITRON ARROW, S. A.
Por acuerdo de Junta General, de (fecha) 30 de junio de 1994, ha trasladado su domicilio social a la calle Albasanz, número 75, de Madrid.

EC HOLDING, S. A.
Por acuerdo de Junta General, de (fecha) 30 de junio de 1994, ha trasladado su domicilio social a la calle Albasanz, número 75, de Madrid.

Empresa de ámbito nacional,
para su centro de producción de Tenerife, necesita
TECNICOS CON FORMACION PROFESIONAL
Buscamos: Técnicos con formación profesional, preferentemente en electricidad, electrónica o mecánica, que sepan trabajar en equipo y alto grado de responsabilidad. Conocimientos de inglés.
Ofrecemos: Incorporación inmediata a empresa sólidamente establecida. Formación a cargo de la empresa. Retribución de 1.500.000 pesetas, negociables en función de la formación y valía del candidato.
Interesados, escribir, con historial profesional detallado, al Apartado de Correos 749, 28028 Madrid, o al Fax: 91 - 337 31 92.

Empresa de ámbito nacional,
para su centro de producción de Tenerife, necesita
JEFE DE FABRICA
Buscamos: Persona con formación técnica superior o de grado medio que tenga capacidad de organización, mando, iniciativa, alto grado de responsabilidad y que sepa trabajar en equipo. Conocimientos prácticos de electricidad y electrónica. Buen nivel de inglés.
Ofrecemos: Incorporación inmediata a empresa sólidamente establecida. Retribución de 4.500.000 pesetas, negociables en función de la formación y experiencia aportadas.
Interesados, escribir, con historial profesional detallado, al Apartado de Correos 749, 28028 Madrid, o al Fax: 91 - 337 31 92.

ATD ELECTRONICA, S. A.
Por acuerdo de Junta General, de (fecha) 30 de junio de 1994, ha trasladado su domicilio social a la calle Albasanz, número 75, de Madrid.

OPORTUNIDAD ALUCHE
PLAZAS DE GARAJE
ALQUILER CON OPCION
A COMPRA 15.000 PTAS/MES
C/ Rafael Finat, n.º 117, Madrid.
Directamente con la Propiedad.
Llamar: de lunes a viernes de 8 a 15 horas.
Teléf.: 435 42 79 / 435 44 10.

EDICTO

CEDULA DE NOTIFICACION

En el procedimiento de referencia, se ha dictado AUTO, cuya parte dispositiva es del tenor literal siguiente:

En virtud de lo expuesto,

ACUERDO: Se declara en estado de quiebra necesaria a la sociedad «**AIANOX, S. A.**», teniéndose por vencidas todas las deudas pendientes y quedando inhabilitada para la administración de sus bienes. No ha lugar al arresto del quebrado.

En cuanto a la retroacción, estese a lo dispuesto en la ley, y a lo que en su día resultare en la correspondiente pieza.

Se nombra COMISARIO de la quiebra a D. Ricardo Ortúzar García, mayor de edad y vecino de Bilbao, a quien se le hará saber su designación, a fin de que comparezca inmediatamente en este Juzgado a los efectos de aceptación, juramento del cargo y desempeño de su cometido, debiendo proceder inmediatamente a la ocupación de los bienes y papeles de la quebrada y depósito en la forma que determina el artículo 1.406 del Código de Comercio, facilitándose al efecto la oportuna credencial.

Se designa como DEPOSITARIO a D. Juan Garteizgogeaxkoa Iguain, a quien se hará saber el nombramiento a efectos de aceptación, juramento y desempeño de su cometido y, verificado póngase bajo su custodia todos los bienes de la quebrada hasta el nombramiento de los síndicos.

Se decreta la retención de la correspondencia postal y telegráfica de la quebrada, a los fines y en los términos que se expresan en el artículo 1.058 del Código de Comercio de 1829, a cuyo fin se librará el correspondiente oficio al Sr. Director Provincial de Comunicaciones de Alava.

Dese publicidad a la presente mediante edictos que se publicarán en el Boletín Oficial del Estado y Boletín Oficial del Territorio Histórico de Alava, diario El Correo Español-El Pueblo Vasco y otro de ámbito nacional, y en el tablón de anuncios de este Juzgado, con la prevención de que nadie haga pagos ni entrega de bienes a la sociedad quebrada, debiendo verificarlo desde ahora el depositario-administrador designado, y, posteriormente, a los señores síndicos que fueren nombrados, requiriendo a las personas que posean en su poder alguna cosa de la pertenencia del quebrado para que lo manifiesten al Comisario, bajo apercibimiento de ser declarados ocultadores de bienes y cómplices de la quiebra, y previniendo a los que adeuden cantidades a la quebrada para que los entreguen al depositario, bajo apercibimiento de no reputarse pago legítimo.

Se decreta la acumulación a este juicio universal de quiebra de todas las ejecuciones pendientes contra la quebrada, con excepción de aquéllas en las que sólo se persigan bienes especialmente hipotecados, para lo cual se deberá indicar en el Juzgado los procedimientos pendientes de tramitación contra la sociedad quebrada para acordar lo demás que proceda en cuanto a la acumulación de procedimientos ordenada.

Procédase a la inserción de esta resolución en el Registro Mercantil de Alava, respecto a la declaración de quiebra y a la incapacidad de la Sociedad quebrada para administrar y disponer de sus bienes, conforme a lo dispuesto en el artículo 878 del Código de Comercio, librándose, a tal efecto, el correspondiente mandamiento por duplicado, con los insertos necesarios al Sr. Registrador Mercantil.

Líbrese, asimismo, mandamiento al Registro de la Propiedad a los mismos efectos.

Prevéngase al Sr. Comisario que deberá presentar el estado de acreedores en el término del tercer día a partir de la ocupación de los bienes y verificado señálese día y hora para la celebración de la Junta para el nombramiento de síndicos.

Comuníquese el contenido de esta resolución a los demás Juzgados de la Provincia, librándose los correspondientes oficios.

Participese, igualmente, al Ministerio Fiscal y al Fondo de Garantía Salarial, a efectos de lo dispuesto en el vigente Estatuto de los Trabajadores.

Dedúzcase por la señora Secretario los testimonios pertinentes para ponerlos a la cabeza de las distintas piezas separadas en las que se fracciona el presente procedimiento.

Contra esta resolución cabe recurso de reposición por el solicitante; asimismo, el quebrado podrá formular oposición en el plazo de ocho días siguientes al de su publicación ante este Juzgado.

AMURRIO (ALAVA), a 24 de junio de 1994
EL/LA SECRETARIO

TOUR DE FRANCIA 94

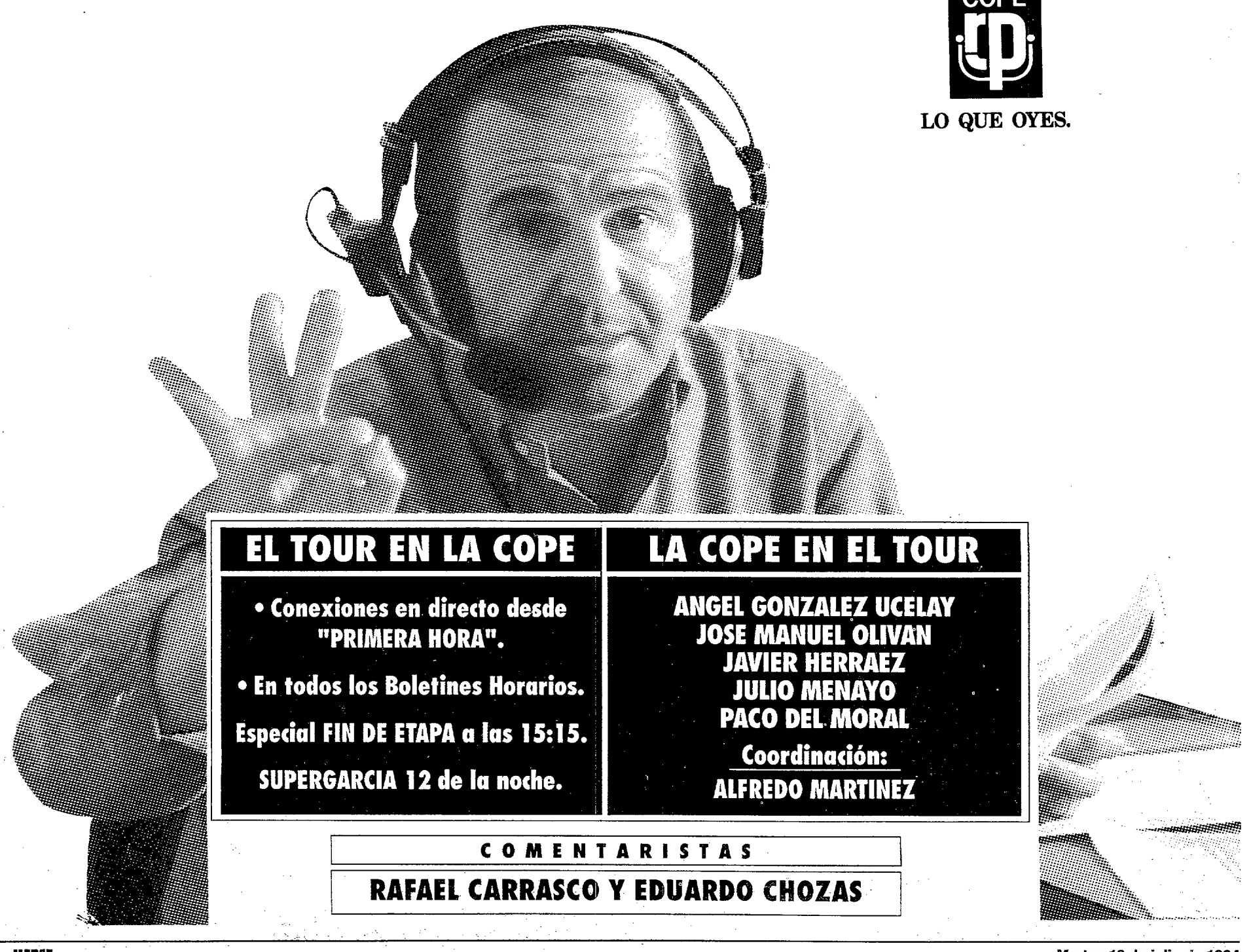
EL TOUR DE GARCIA.

Viva con la **COPE** la prueba ciclista más importante del mundo. Un despliegue único en la radio que le acerca al **Tour** como si estuviera allí mismo.

Todos los días y a todas las horas, conexión directa con Francia. Ponga la **COPE**. Vivirá el **Tour de García.**

COPE

LO QUE OYES.



EL TOUR EN LA COPE	LA COPE EN EL TOUR
• Conexiones en directo desde "PRIMERA HORA". • En todos los Boletines Horarios. Especial FIN DE ETAPA a las 15:15. SUPERGARCIA 12 de la noche.	ANGEL GONZALEZ UCELAY JOSE MANUEL OLIVAN JAVIER HERRAEZ JULIO MENAYO PACO DEL MORAL Coordinación: ALFREDO MARTINEZ

COMENTARISTAS

RAFAEL CARRASCO Y EDUARDO CHOZAS

SELECCION NACIONAL HOY ARRANCA EL TORNEO DE LLIRIA CON CROACIA, CANADA Y FINLANDIA

EN MARCHA La selección española comienza hoy en Lliria su periplo de amistosos de cara a preparar el próximo Campeonato del Mundo de Toronto. Los pupilos de Lolo Sainz dispondrán de una buena oportunidad para poner en práctica los sistemas ensayados las últimas semanas y enmendar los posibles errores.

España empieza sus prácticas ante Finlandia

- Ferrán y Andreu arrastran problemas físicos
- Sainz contará con Abad para los amistosos

JAVIER RIBES ■ **Valencia**

España rompe hoy el hielo de su calurosa preparación en Valencia. La selección de Lolo Sainz se enfrenta esta tarde a Finlandia (19,45 h.) en el primer amistoso de su concentración previa al Campeonato del Mundo de Toronto.

Los pupilos de Lolo Sainz no deben tener, a priori, excesivos problemas para derrotar al conjunto finlandés, a pesar de que el combinado nacional no ha alcanzado todavía el cénit de su preparación.

Lolo Sainz confía en ganar a Finlandia, *«sobre todo por respeto a la gente y porque debemos vencer»*, pero reconoce que sus jugadores no han encontrado la actitud defensiva que él pretende que adquieran para la cita canadiense: *«Tenemos algunos errores que debemos corregir, pero siempre que se juegan partidos es más fácil. En los entrenamientos, pese a que se trabaja a un nivel, nunca se puede comprobar si defiendes bien o muy bien. Ahora con los amistosos seremos capaces de mejorar nuestros fallos»*.

Vuelta al trabajo

Tras el deseado descanso del fin de semana, los internacionales volvieron a los entrenamientos en los que el único contratiempo lo protagonizó Ferrán Martínez, que sufrió una pequeña inflamación en el menisco, aunque parece ser que no reviste mayor gravedad.

El pívot del Barcelona se entrenó a un menor ritmo en la sesión vespertina, al igual que el valenciano Quique Andreu, que arrastra unos problemas musculares en sus piernas. Ambos jugadores serán duda hasta última hora para el partido de hoy, aunque el cuadro técnico de la selección quiere incluir a Santi Abad en la lista de jugadores para los partidos amistosos, tanto en Lliria como en Castellón.

Con anterioridad al encuentro de España, Croacia y Canadá disputarán (17,45 h) el primer choque del torneo de Lliria. Lolo Sainz comentó que éste será un enfrentamiento muy competido: *«Canadá estará muy fuerte ya que lleva mucho tiempo entrenando, mientras que Croacia es una incógnita. Empezó más tarde su preparación y quizá les falte coordinación, aunque todos conocemos ya cómo son estos jugadores, poseen una plantilla de una gran calidad y son capaces de hacer lo mejor en poco tiempo»*.

Visita a la Generalitat

Por otra parte, los componentes de la selección española, acompañados por el director de deportes, José Antonio Chapa, y el presidente de la Federación Territorial, Guillermo Fabregat, fueron recibidos en la jornada de ayer por el Presidente de la Generalitat Valenciana, Joan Lerma, quien deseó a los internacionales los mayores éxitos en el Mundial.

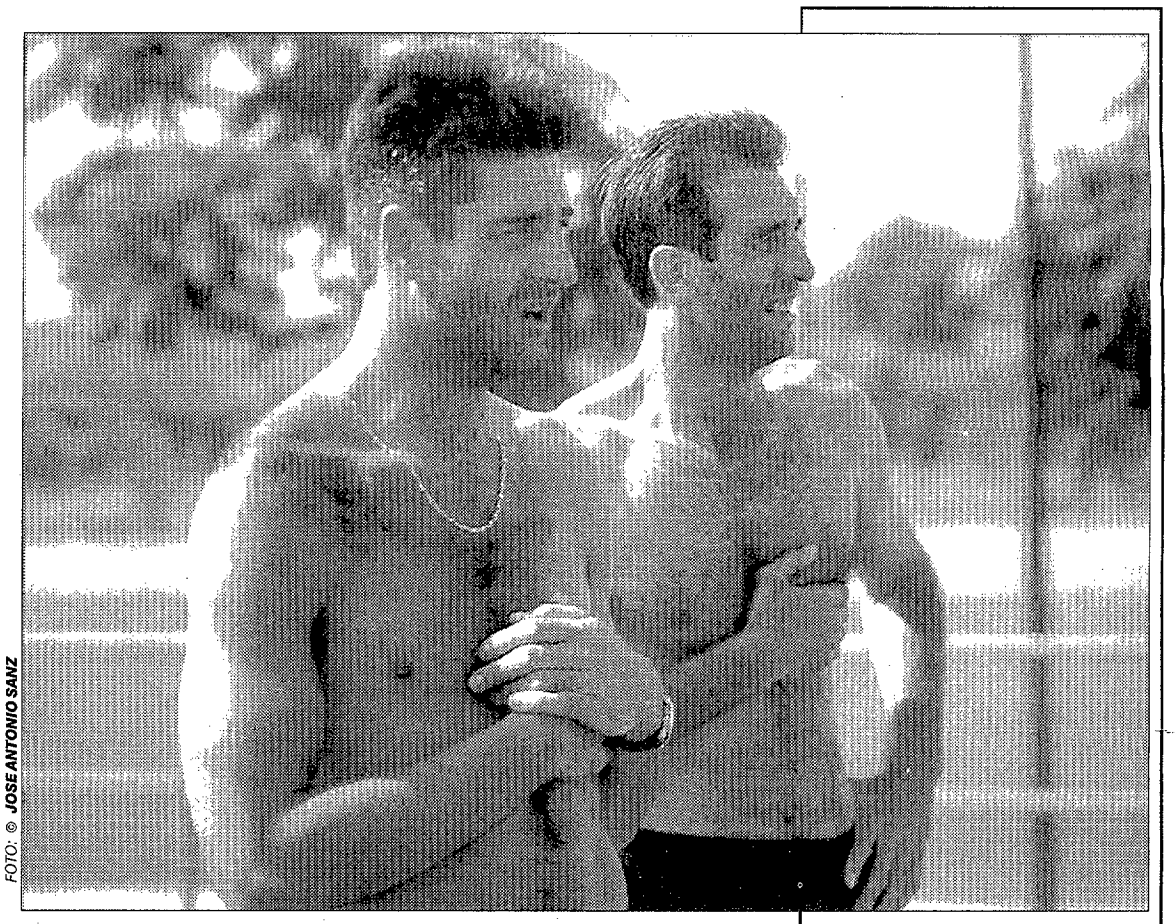


FOTO: © JOSE ANTONIO SANZ

Las estrellas de Croacia apuran sus vacaciones

Kukoc y Radja, ausentes de lujo

Las selecciones de Croacia y Canadá serán las encargadas de inaugurar el Torneo de Lliria (17,45 h.) en un encuentro que, tal y como señalaba el técnico español Lolo Sainz, se presenta abierto.

Croacia, subcampeona olímpica en los Juegos de Barcelona, no ha hecho sino comenzar su concentración y quizá pueda acusar esta circunstancia, máxime teniendo en cuenta que no contará con el concurso de dos de sus principales estrellas, Tony Kukoc y Dino Radja, los jugadores de Bulls y Celtics, respectivamente, que se encuentran todavía apurando sus últimos días de vacaciones.

Por su parte, la selección canadiense, que lleva ya varias semanas de intensa preparación, no podrá contar con el pívot Wennington, uno de sus jugadores más experimentados.

PLANTILLAS

España		Altura	Puesto
4	Villacampa	1,96	Alero
5	R. Jofresa	1,82	Base
6	Laso	1,78	Base
7	Orenga	2,06	Pivot
8	Jiménez	2,05	Alero
9	Antúnez	1,84	Base
10	Andreu	2,07	Pivot
11	Herreros	2,00	Alero
12	Cargol	2,05	Alero
13	Ferrán	2,14	Pivot
14	Vecina	2,05	Pivot
15	Epi	1,99	Alero
16	Abad	2,02	Alero

Ent.: Lolo Sainz

Finlandia		Altura	Puesto
4	Kuisma	2,07	Pivot
5	Markkanen	2,07	Pivot
6	Muhonen	2,04	Pivot
7	Marttinen	2,01	Alero
8	Pehkonen	2,01	Alero
9	Larxio	2,01	Alero
10	Lanki	1,94	Alero
11	Luhtanen	1,91	Escolta
12	Vertio	1,89	Escolta
13	Klinga	1,86	Escolta
14	Wuorenjuuri	1,85	Escolta
15	Niiranen	1,83	Escolta
16	Auttila	1,98	Alero

Ent.: Henrik Dettmann

La 2, 19:45

Pabellón: Pla de L'Arc (Lliria)

Sólo 63 entradas vendidas para el Ciudad de Córdoba

EFE ■ **Córdoba**

Sólo 63 entradas fueron adquiridas por los aficionados cordobeses ayer, primer día de venta de las localidades, para presenciar en directo los encuentros que disputará en Córdoba la selección española absoluta los próximos días 19 y 20 de julio.

La escasa afluencia de aficionados que se personaron para retirar las entradas hará que se tenga que ampliar el plazo para la venta de localidades, previsto inicialmente hasta el 14 de julio. Es de esperar que con el debut de España se anime el ritmo de venta de entradas y que el Palacio Vista Alegre presente un buen aspecto en sus 3.500 localidades.

El II Torneo Internacional "Ciudad de Córdoba" contará con la presencia de las selecciones absolutas de España, Francia, Cuba y Argentina, y tiene un presupuesto aproximado de quince millones de pesetas.

MARCA

Luis Infante Bravo, *Director* | Alejandro Sopeña, *Redactor-Jefe*
Manuel Saucedo, *Director Adjunto* | Amalio Moratalla, *Redactor-Jefe*
José Vicente Hernáez, *Subdirector* | José Juan Gámez, *Infografía*

MADRID: Paseo de Recoletos, 14. 28001
Teléfono: 337 32 20. Fax: 337 32 60 / 337 05 59.
Telefoto: 337 38 78 (analógico) 337 05 62 (digital)
BARCELONA: J. Beethoven, 15
Teléfonos: 414 41 41 / 414 37 21 Fax: 202 06 87
VALENCIA: Embajador Vich, 3
Teléfono: 394 14 36. Fax: 351 81 01

Circulación e Impresión

Calle de Recoletos, 1, 4.ª. 28001 Madrid.
Tels.: 337 31 67 y 337 37 89. Fax: 337 37 91.
MADRID: Polígono Industrial Las Arenas (Pinto). Teléfonos: 691 48 62 y 691 48 95.
VALENCIA: Pol. Industrial Sepes, parcela 5. 46520 Sagunto. Teléfono: 266 53 17. Fax: 266 53 17.
SEVILLA: Polígono Industrial La Palmera. Parcela 3. Ctra. Madrid-Cádiz, km. 550. 41700 Dos Hermanas. Teléfono: 469 22 69. Fax: 469 22 69.
ORENSE: Polígono Industrial San Ciprián de Viñas. Calle 4, s/n. 32911 Orense. Teléfono 25 66 30.
TENERIFE: Polígono Industrial Los Majuelos. Calle Fernando Díaz Cutillas, s/n. 38687 La Laguna. Teléfono: 65 55 55 (ex. 146).
BURGOS: San Pedro de Cardeña, 34. 09002 Burgos. Teléfonos: 26 83 75 / 26 57 68. Fax: 27 72 19.
BARCELONA: Polígono Industrial El Cementiri. 08272 Sant Fruitós de Bages. Teléfono: 878 84 03. Fax: 878 82 12.
MALLORCA: Polígono Industrial Son Castelló. Calle Gremio Silleros y Albarderos, 14 B. 07009 Palma de Mallorca. Teléfono: 20 11 12.

Publicidad: NOVOMEDIA, S. A.

Paseo de Recoletos, 16. 28001 Madrid
Teléfono: 337 32 20.
José Manuel Rodrigo, *Consejero Delegado.*
Eliseo Soria, *Director General.*
Angel Doménech, *Director de Publicidad*
Miguel Angel Sanz, *Jefe de Publicidad*
MADRID: Carlos Suárez. Paseo de Recoletos, 16-2.º Teléfono: 337 32 58. Fax: 337 38 01.
BARCELONA: José Suárez. Beethoven, 15. Teléfono: 201 12 66. Fax: 414 41 96.
BILBAO: Juan Luis González. Alameda Mazarredo, 6. Teléfono: 424 46 05. Fax: 424 10 58.
VALENCIA: J. Vicente Sánchez-Beato. Embaj. Vich, 3. Teléfono: 351 10 65. Fax: 351 81 01.
ANDALUCIA: Manuel Blázquez. Av. Rep. Argent., 24-3.º Sevilla. Teléfono: 427 58 94. Fax: 428 26 06.
Control y coordinación
Antonio Solanas. Recoletos, 1. Teléfono: 337 37 80. Fax: 337 37 84.

EDITA
RECOLETOS Cía. Editorial, S.A.

Presidente: Juan Kindelán. *Consejero delegado:* Alejandro Kindelán. *Consejero director de ediciones:* Luis Infante. *Consejero editor:* José María García-Hoz. *Consejero director de relaciones externas:* Eduardo Ferreira.

DIRECTORES: *Comercial:* José Jesús López. *Técnico:* Fernando Sanz. *Producción:* Fernando García-Monzón. *Administrativo:* Manuel de Juan. *Recursos humanos:* Ricardo Sampablo. *Informático:* José Miguel Alba. *Subdirector administrativo:* Damián Fabra. *Adjunta al consejero delegado:* Gloria Calvo. *Letrado asesor: Javier Albacar.*

© RECOLETOS COMPAÑIA EDITORIAL, S. A. Madrid, 1994. Todos los derechos reservados. Los contenidos de esta publicación no podrán ser reproducidos, distribuidos ni comunicados públicamente en forma alguna sin la previa autorización por escrito de la Sociedad Editora.

AÑO LVI NUMERO 16.620 D.L.M. 620 1958 — 11 julio 1994 — MADRID / PASEO RECOLETOS, 14. 28001 / **Tel. 3373220** — DIFUSION CONTROLADA POR OJD

RUIZPER, S. L.

ANUNCIO DE CAMBIO DE DOMICILIO SOCIAL

En Junta Universal de Socios, celebrada el día 4 de julio de 1994, se acordó, por unanimidad, el traslado del domicilio social a la calle Guzmán el Bueno, número 87, de Madrid, capital.

Madrid, a 6 de julio de 1994
El Administrador Unico

PV HOLDING, S. A.

Por acuerdo de Junta General, de (fecha) 30 de junio de 1994, ha trasladado su domicilio social a la calle Albasanz, número 75, de Madrid.

CLINIC INTERNACIONAL Edu Torres, técnico del Festina, precavido

«No será fácil superar el listón del pasado año»

ROBERTO HERNANDEZ
Enviado especial ■ **Alicante**

■ *«Quedarnos sin los extranjeros de la pasada campaña ha sido bastante duro para el equipo»*

■ *«Llorente ha demostrado que no vino a Andorra a retirarse y que dará el máximo por el conjunto»*

Con el brillante papel realizado por el Festina Andorra en la Liga ACB 93-94, la "candidatura" de Eduardo Torres para pasar a formar parte del club de entrenadores de élite fue aceptado por mayoría absoluta, siendo rubricada ayer en Alicante con el gran aplauso que recibió el entrenador del Andorra por todos los técnicos que asisten al Clinic Internacional de Alicante.

«La posibilidad que me ha brindado la Asociación creo que es por la trayectoria del equipo en estas últimas temporadas. Este Clinic no cambiará mi forma de ser. Seguiré estando en la grada, como oyente, porque allí es donde verdaderamente se aprende».

Pragmático y calculador en la cancha, Eduardo Torres sigue desde Alicante las negociaciones para completar la plantilla de cara a la próxima campaña: *«Quedarnos sin los tres extranjeros de la pasada temporada ha sido duro. No será fácil superar el listón de la campaña pasada. Ahora, tras el fichaje de Rickie Brown, un hombre con experiencia y muy seguro en su juego, necesitamos un alero tirador y un rebotedor que pueda correr el contraataque».*

Brown formará tripleta con Conner Henry y Eric Anderson.

Al final también Jou LLorente seguirá una más con el Festina: *«Hicimos todo lo posible para que se quedara con nosotros. El nos demostró la pasada temporada, como ya lo hiciera Margall antes, que no fue a Andorra a retirarse, y que dará todo lo que tenga por el equipo».*

Hoy se celebrará la última jornada del Clinic, en la que Mario Pesquera y Zeljko Pavlicevic abrirán la sesión, para finalizar con la charla de Pedro Martínez, nombrado mejor entrenador de la temporada, según los técnicos españoles, y que seguro recibirá su pequeño homenaje por la medalla de bronce conseguida en Eslovenia con los sub-23.

TDK MANRESA Perfila ya la temporada 94-95

"Ató" a Ebeling y negocia la contratación de Townes

■ La firma TDK seguirá con el club un año más

JUAN ANTONIO LOZANO ■ **Manresa**

El TDK Manresa llegó a un acuerdo en el día de ayer con el estadounidense John Ebeling para la próxima temporada.

Los rectores del club manresanos cerraron el acuerdo con su representante y aunque falta la firma del jugador, que se encuentra de vacaciones en Estados Unidos, para formalizar el compromiso, su fichaje es un hecho.

Ebeling es un alero 34 años, 2,04 y 100 kilos de peso que se formó en la Universidad de Florida Southern.

Pese a que en el año 1982 fue elegido en quinta ronda del draft por Detroit Pistons, nunca llegó a jugar en la NBA y la mayor parte de su carrera se ha desarrollado en Europa, donde ha militado, entre otros, en las filas del Puleva Granada, Granollers y C. B. Murcia, donde jugó la pasada campaña acreditando un promedio de 19 puntos por encuentro.

Por otra parte, el entrenador del TDK Manresa, Salva Maldonado, ha mostrado su interés por hacerse con los servicios del norteamericano Linton Townes para la próxima temporada y los rectores del club manresano ya han iniciado las negociaciones para intentar su contratación.

Excelente lanzador

Townes tiene en la actualidad 34 años, mide 1,96 y la pasada temporada militó en el desaparecido OAR Ferrol, donde acreditó 18 puntos por encuentro. En su curriculum destaca su paso por el Real Madrid en la temporada 94-95, además de haber militado en diversos equipos de Alemania, Francia e Israel. Una de las mayores virtudes de Townes es su mortífero lanzamiento desde el perímetro, siendo un consumado especialista en los triples.

Por otra parte, la empresa TDK seguirá ligada al club un año más.

BARCELONA El culebrón podría reiniciarse

Muresan "rompió" con los Bullets y vuelve a sonar

■ Los azulgrana están dispuestos a oír al jugador

MANUEL SEGURA ■ **Barcelona**

El culebrón Muresan no parece tener final. El pivot rumano parece haberse alejado nuevamente de la órbita de los Washington Bullets y todo parece indicar que, en próximas fechas, podría intentar reiniciar las negociaciones que en su día mantuvo con el Barcelona.

En el seno del Barça se cree que las intenciones del pivot no son otras que "enternecer" la postura aparentemente inamovible de Bullets, que le ofrece al rumano un contrato de cuatro millones de dólares por cuatro años con opción a un quinto. El jugador, sin embargo, pretende introducir una cláusula por la que tendría derecho a rescindir unilateralmente el compromiso al término de la primera campaña si así lo creyese conveniente.

Por el momento, el club azulgrana ya ha hecho público que en caso de confirmarse que las conversaciones entre el equipo de la capital estadounidense y Muresan formen parte del pasado, ellos estarían dispuestos a escuchar las pretensiones del rumano.

Nicola

Por lo que respecta a Nicola, el club catalán se encuentra a la espera de la respuesta del alero del Taugrés, que durante estos días se encuentra preparando el Mundial de Toronto con la selección argentina.

BREOGAN 200 "kilos"

Puede desaparecer si no completa su presupuesto

EFE ■ **Lugo**

El Club Breogán de Baloncesto podría desaparecer en los próximos días si no consigue completar el presupuesto de 200 millones de pesetas exigido, según informó el propio club.

La directiva del equipo lucense asegura que podría padecer una situación similar a la del desaparecido OAR Ferrol por falta de patrocinador. El Breogán tiene como plazo hasta el próximo día 15 para documentar el presupuesto de la próxima temporada, requisito sin el cual no podrá seguir en la Liga.

La Junta Directiva trabaja en la contratación de un patrocinador, pero considera necesario el apoyo institucional para poder completar el presupuesto a tiempo.

MELILLA Acuerdo

Ventura seguirá ocupando un año más el banquillo

EFE ■ **Melilla**

Jaume Ventura será, por segunda temporada consecutiva, técnico del Melilla, tras llegar ayer a un acuerdo con los directivos de la entidad melillense para prorrogar su contrato por una campaña más.

Ventura había dirigido con anterioridad, entre otros, a TDK Manresa, OAR Ferrol y Argal Huesca, y la presente temporada contaba con ofertas de varios clubes de Primera e incluso de algún conjunto de la ACB.

Una vez culminada la renovación del entrenador el Melilla a empezado a confeccionar su plantilla para la próxima temporada, en la que el objetivo prioritario marcado pasa por clasificarse entre los seis primeros.

EFE ■ Melilla.

EUROPEO SUB 23

Bielorrusia no dio opción a Italia y conquistó el oro

EFE ■ **Lubliana**

La selección de Bielorrusia se proclamó campeona de Europa sub 23 tras imponerse en la final a Italia por 96-91, en el Campeonato de la categoría finalizado recientemente en Eslovenia.

La medalla de bronce se la adjudicó la selección española, que logró derrotar en la final de consolación a la selección griega por 83-69.

RESULTADOS

Final: Bielorrusia, 96; Italia, 91 (49-48)
3º y 4º: España, 83; Grecia, 69 (37-31)
5º y 6º: Israel, 100; Turquía, 72 (44-31)
7º y 8º: Rusia, 92; Eslovenia, 77 (45-40)
9º y 10º: Alemania, 90; Finlandia, 69 (52-37)
11º y 12º: Francia, 106; Eslovaquia 90 (47-53)
Clasificación final: 1. Bielorrusia; 2. Italia; 3. **España** ; 4. Grecia; 5. Israel; 6. Turquía; 7. Rusia; 8. Eslovenia; 9. Alemania; 10. Finlandia; 11. Francia; 12. Eslovaquia.

SORTEO CORRESPONDIENTE AL LUNES 11 DE JULIO DE 1994

PRIMITIVA

Jueves — **Día 7**

8-15-17-20-29-36 — **C: 39 R: 8**

ESCRUTINIO

6	2	126.258.006
5+C	3	17.414.897
5	404	258.637
4	25.910	5.713
3	350.114	895

Sábado — **Día 9**

16-21-24-39-44-46 — **C: 48 R: 2**

ESCRUTINIO

6	–	BOTE
5+C	6	6.228.109
5	202	369.987
4	10.765	9.835
3	207.194	1.082

BONOLOTO

SORTEO N.º 28

COMBINACION GANADORA	6 aciertos	5 + C	5	4	3
Lunes **Día 11**	–	–	–	–	–
34-36-38-43-45-46	–	–	–	–	–
C: 28 R: 6					
Martes **Día 5**	–	2	95	4.264	70.934
3-10-19-25-27-40	BOTE	7.170.958	60.387	2.130	400
C: 21 R: 6					
Miércoles **Día 6**	–	2	379	3.748	62.509
3-12-17-31-45-49	BOTE	8.394.729	17.720	2.837	400
C: 48 R: 4					
Viernes **Día 8**	–	1	65	3.982	75.951
1-13-18-20-31-43	BOTE	19.722.359	121.368	3.137	400
C: 2 R: 0					

CUPON

Lunes **Día 11**	Miércoles **Día 6**
26158	**29101**
Martes **Día 5**	Jueves **Día 7**
19747	**28128**

CUPONAZO Viernes **Día 8**

34153 **Serie 115**

PROMOCIONES ADOSADOS NAVAPARQUE, S. A.
CAMBIO DE DOMICILIO

Por acuerdo de la Junta General, celebrada el 30 de junio de 1994, se traslada el domicilio social de la calle San Gregorio, número 19, de Galapagar (Madrid), a la calle Casa Veleta, número 2, de Galapagar (Madrid).

El Secretario del Consejo de Administración

AMITRON PASIVOS, S. A.

Por acuerdo de Junta General, de (fecha) 30 de junio de 1994, ha trasladado su domicilio social a la calle Albasanz, número 75, de Madrid.

ACB La Asociación ratificó ayer la readmisión del club oscense en la máxima categoría

Argal, 200 millones por su regreso

D. PECKER ■ **Madrid**

El Argal Huesca fue readmitido ayer por la ACB para la próxima temporada, según certificó Eduardo Portela, presidente de la Asociación.

La readmisión, según fuentes de la ACB, le costará al club oscense 200 millones de pesetas, aunque no ha habido desembolso, al realizarse contra su cuenta en la Asociación, que ha quedado a cero.

La ACB, sin embargo, no pierde, pues no tendrá que desembolsar ni una peseta de los 200 millones que también le hubiesen correspondido al OAR en caso de descenso deportivo, pero que éste ha perdido al ser baja por revocación de su plan de viabilidad.

■ El OAR Ferrol pierde los 200 millones que tenía en cuenta con la ACB

■ La Asociación consideró cumplidos todos los requisitos exigidos

Tres puntos

En la resolución de la readmisión del Argal se hace referencia a tres puntos: el acuerdo en virtud del cual se convocó el concurso restringido entre Argal y OAR; el hecho de que únicamente el club oscense presentó la documentación requerida dentro del plazo; y, por último, la ratificación de que el Argal cumplió *«las previsiones que figuran en el concurso al no tener cuentas pendientes con la Hacienda Pública ni con la Seguridad Social ni estar incurso en el supuesto de disolución de Sociedad Anónima ni superar las pérdidas del ejercicio anterior lo permitido por la Asamblea General»*.

Visto el informe de la comisión de seguimiento de los planes de viabilidad y el de la auditoría, se resolvió *«adjudicar al Peñas Recreativas la vacante en la ACB»*.

Plazo hasta el día 19

OAR no descarta salir en Primera

D. P. ■ **Madrid**

Pese al mazazo de su exclusión de la ACB, el OAR Ferrol no descarta salir en Primera división, teniendo de plazo para inscribirse hasta el 19 de julio a las 19,00 h.

De momento, únicamente cuatro jugadores siguen con contrato en vigor: Ricardo Aldrey, Manolo Aller, Anicet Lavodrama y José Ramón Esmorís, todos ellos en contactos para jugar en otro equipo ACB la próxima temporada.

TEMPORADA 1994/95
CALENDARIO LIGA REGULAR

JORNADA 1 (10-11/9/94)

Breogán	Barcelona
Unicaja	Murcia
Festina Andorra	León
Estudiantes	Cáceres
Pamesa	Taugrés
Coren Orense	Fórum
Argal	Amway Zaragoza
Valvi Girona	Caja San Fernando
7Up Joventut	Real Madrid
TDK Manresa	Salamanca

JORNADA 2 (16/9/94)

Salamanca	Breogán
Real Madrid	TDK Manresa
Caja San Fernando	7Up Joventut
Argal	Valvi Girona
Fórum	Amway Zaragoza
Taugrés	Coren Orense
Cáceres	Pamesa
León	Estudiantes
Murcia	Festina Andorra
Barcelona	Unicaja

JORNADA 3 (18/9/94)

Breogán	Unicaja
Festina Andorra	Barcelona
Estudiantes	Murcia
Pamesa	León
Coren Orense	Cáceres
Amway Zaragoza	Taugrés
Valvi Girona	Fórum
7Up Joventut	Argal
TDK Manresa	Caja San Fernando
Salamanca	Real Madrid

JORNADA 4 (23/9/94)

Real Madrid	Breogán
Caja San Fernando	Salamanca
Argal	TDK Manresa
Fórum	7Up Joventut
Taugrés	Valvi Girona
Cáceres	Amway Zaragoza
León	Coren Orense
Murcia	Pamesa
Barcelona	Estudiantes
Unicaja	Festina Andorra

JORNADA 5 (25/9/94)

Breogán	Festina Andorra
Estudiantes	Unicaja
Pamesa	Barcelona
Coren Orense	Murcia
Amway Zaragoza	León
Valvi Girona	Cáceres
7Up Joventut	Taugrés
TDK Manresa	Fórum
Salamanca	Argal
Real Madrid	Caja San Fernando

JORNADA 6 (1-2/10/94)

Caja San Fernando	Breogán
Argal	Real Madrid
Fórum	Salamanca
Taugrés	TDK Manresa
Cáceres	7Up Joventut
León	Valvi Girona
Amway Zaragoza	Murcia
Coren Orense	Barcelona
Unicaja	Pamesa
Festina Andorra	Estudiantes

JORNADA 7 (8-9/10/94)

Estudiantes	Breogán
Pamesa	Festina Andorra
Coren Orense	Unicaja
Barcelona	Amway Zaragoza
Valvi Girona	Murcia
7Up Joventut	León
TDK Manresa	Cáceres
Salamanca	Taugrés
Real Madrid	Fórum
Caja San Fernando	Argal

JORNADA 8 (11/10/94)

Argal	Breogán
Fórum	Caja San Fernando
Taugrés	Real Madrid
Cáceres	Salamanca
León	TDK Manresa
Murcia	7Up Joventut
Barcelona	Valvi Girona
Unicaja	Amway Zaragoza
Festina Andorra	Coren Orense
Estudiantes	Pamesa

JORNADA 9 (14/10/94)

Breogán	Pamesa
Coren Orense	Estudiantes
Amway Zaragoza	Festina Andorra
Valvi Girona	Unicaja
7Up Joventut	Barcelona
TDK Manresa	Murcia
Salamanca	León
Real Madrid	Cáceres
Caja San Fernando	Taugrés
Argal	Fórum

JORNADA 10 (16/10/94)

Fórum	Breogán
Taugrés	Argal
Cáceres	Caja San Fernando
Real Madrid	León
Murcia	Salamanca
Barcelona	TDK Manresa
Unicaja	7Up Joventut
Festina Andorra	Valvi Girona
Estudiantes	Amway Zaragoza
Pamesa	Coren Orense

JORNADA 11 (21/10/94)

Breogán	Coren Orense
Amway Zaragoza	Pamesa
Valvi Girona	Estudiantes
7Up Joventut	Festina Andorra
TDK Manresa	Unicaja
Salamanca	Barcelona
Real Madrid	Murcia
León	Caja San Fernando
Argal	Cáceres
Fórum	Taugrés

JORNADA 12 (23/10/94)

Taugrés	Breogán
Cáceres	Fórum
León	Argal
Murcia	Caja San Fernando
Barcelona	Real Madrid
Unicaja	Salamanca
Festina Andorra	TDK Manresa
Estudiantes	7Up Joventut
Pamesa	Valvi Girona
Coren Orense	Amway Zaragoza

JORNADA 13 (29-30/10/94)

Breogán	Amway Zaragoza
Valvi Girona	Coren Orense
7Up Joventut	Pamesa
TDK Manresa	Estudiantes
Salamanca	Festina Andorra
Real Madrid	Unicaja
Caja San Fernando	Barcelona
Argal	Murcia
Fórum	León
Taugrés	Cáceres

JORNADA 14 (5-6/11/94)

Cáceres	Breogán
León	Taugrés
Murcia	Fórum
Barcelona	Argal
Unicaja	Caja San Fernando
Festina Andorra	Real Madrid
Estudiantes	Salamanca
Pamesa	TDK Manresa
Coren Orense	7Up Joventut
Amway Zaragoza	Valvi Girona

JORNADA 15 (19-20/11/94)

Breogán	Valvi Girona
7Up Joventut	Amway Zaragoza
TDK Manresa	Coren Orense
Salamanca	Pamesa
Real Madrid	Estudiantes
Caja San Fernando	Festina Andorra
Argal	Unicaja
Fórum	Barcelona
Taugrés	Murcia
Cáceres	León

JORNADA 16 (26-27/11/94)

León	Breogán
Murcia	Cáceres
Barcelona	Taugrés
Unicaja	Fórum
Festina Andorra	Argal
Estudiantes	Caja San Fernando
Pamesa	Real Madrid
Coren Orense	Salamanca
Amway Zaragoza	TDK Manresa
Valvi Girona	7Up Joventut

JORNADA 17 (3-4/12/94)

Breogán	7Up Joventut
TDK Manresa	Valvi Girona
Salamanca	Amway Zaragoza
Real Madrid	Coren Orense
Caja San Fernando	Pamesa
Argal	Estudiantes
Fórum	Festina Andorra
Taugrés	Unicaja
Cáceres	Barcelona
León	Murcia

JORNADA 18 (10-11/12/94)

Breogán	Murcia
Barcelona	León
Unicaja	Cáceres
Festina Andorra	Taugrés
Estudiantes	Fórum
Pamesa	Argal
Coren Orense	Caja San Fernando
Amway Zaragoza	Real Madrid
Valvi Girona	Salamanca
7Up Joventut	TDK Manresa

JORNADA 19 (17-18/12/94)

TDK Manresa	Breogán
Salamanca	7Up Joventut
Real Madrid	Valvi Girona
Caja San Fernando	Amway Zaragoza
Argal	Coren Orense
Fórum	Pamesa
Taugrés	Estudiantes
Cáceres	Festina Andorra
León	Unicaja
Murcia	Barcelona

JORNADA 20 (22/12/94)

Breogán	Salamanca
TDK Manresa	Real Madrid
7Up Joventut	Caja San Fernando
Valvi Girona	Argal
Amway Zaragoza	Fórum
Coren Orense	Taugrés
Pamesa	Cáceres
Estudiantes	León
Festina Andorra	Murcia
Unicaja	Barcelona

JORNADA 21 (30/12/94)

Unicaja	Breogán
Barcelona	Festina Andorra
Murcia	Estudiantes
León	Pamesa
Cáceres	Coren Orense
Taugrés	Amway Zaragoza
Fórum	Valvi Girona
Argal	7Up Joventut
Caja San Fernando	TDK Manresa
Real Madrid	Salamanca

JORNADA 22 (1/1/95)

Barcelona	Breogán
Murcia	Unicaja
León	Festina Andorra
Cáceres	Estudiantes
Taugrés	Pamesa
Fórum	Coren Orense
Amway Zaragoza	Argal
Caja San Fernando	Valvi Girona
Real Madrid	7Up Joventut
Salamanca	TDK Manresa

JORNADA 23 (7-8/1/95)

Breogán	Real Madrid
Salamanca	Caja San Fernando
TDK Manresa	Argal
7Up Joventut	Fórum
Valvi Girona	Taugrés
Amway Zaragoza	Cáceres
Coren Orense	León
Pamesa	Murcia
Estudiantes	Barcelona
Festina Andorra	Unicaja

JORNADA 24 (14-15/1/95)

Festina Andorra	Breogán
Unicaja	Estudiantes
Barcelona	Pamesa
Murcia	Coren Orense
León	Amway Zaragoza
Cáceres	Valvi Girona
Taugrés	7Up Joventut
Fórum	TDK Manresa
Argal	Salamanca
Caja San Fernando	Real Madrid

JORNADA 25 (21-22/1/95)

Breogán	Argal
Caja San Fernando	Fórum
Real Madrid	Taugrés
Salamanca	Cáceres
TDK Manresa	León
7Up Joventut	Murcia
Valvi Girona	Barcelona
Amway Zaragoza	Unicaja
Coren Orense	Festina Andorra
Pamesa	Estudiantes

JORNADA 26 (28-29/1/95)

Pamesa	Breogán
Estudiantes	Coren Orense
Festina Andorra	Amway Zaragoza
Unicaja	Valvi Girona
Barcelona	7Up Joventut
Murcia	TDK Manresa
León	Salamanca
Cáceres	Real Madrid
Taugrés	Caja San Fernando
Fórum	Argal

JORNADA 27 (4-5/2/95)

Breogán	Fórum
Argal	Taugrés
Caja San Fernando	Cáceres
León	Real Madrid
Salamanca	Murcia
TDK Manresa	Barcelona
7Up Joventut	Unicaja
Valvi Girona	Festina Andorra
Amway Zaragoza	Estudiantes
Coren Orense	Pamesa

JORNADA 28 (11-12/2/95)

Breogán	Estudiantes
Festina Andorra	Pamesa
Unicaja	Coren Orense
Amway Zaragoza	Barcelona
Murcia	Valvi Girona
León	7Up Joventut
Cáceres	TDK Manresa
Taugrés	Salamanca
Fórum	Real Madrid
Argal	Caja San Fernando

JORNADA 29 (18-19/2/95)

Breogán	Caja San Fernando
Real Madrid	Argal
Salamanca	Fórum
TDK Manresa	Taugrés
7Up Joventut	Cáceres
Valvi Girona	León
Murcia	Amway Zaragoza
Barcelona	Coren Orense
Pamesa	Unicaja
Estudiantes	Festina Andorra

JORNADA 30 (25-26/2/954)

Amway Zaragoza	Breogán
Coren Orense	Valvi Girona
Pamesa	7Up Joventut
Estudiantes	TDK Manresa
Festina Andorra	Salamanca
Unicaja	Real Madrid
Barcelona	Caja San Fernando
Murcia	Argal
León	Fórum
Cáceres	Taugrés

JORNADA 31 (11-12/3/95)

Breogán	Taugrés
Fórum	Cáceres
Argal	León
Caja San Fernando	Murcia
Real Madrid	Barcelona
Salamanca	Unicaja
TDK Manresa	Festina Andorra
7Up Joventut	Estudiantes
Valvi Girona	Pamesa
Amway Zaragoza	Coren Orense

JORNADA 32 (18-19/3/95)

Coren Orense	Breogán
Pamesa	Amway Zaragoza
Estudiantes	Valvi Girona
Festina Andorra	7Up Joventut
Unicaja	TDK Manresa
Barcelona	Salamanca
Murcia	Real Madrid
Caja San Fernando	León
Cáceres	Argal
Taugrés	Fórum

JORNADA 33 (21/3/95)

Breogán	Cáceres
Taugrés	León
Fórum	Murcia
Argal	Barcelona
Caja San Fernando	Unicaja
Real Madrid	Festina Andorra
Salamanca	Estudiantes
TDK Manresa	Pamesa
7Up Joventut	Coren Orense
Valvi Girona	Amway Zaragoza

JORNADA 34 (24/3/95)

Valvi Girona	Breogán
Amway Zaragoza	7Up Joventut
Coren Orense	TDK Manresa
Pamesa	Salamanca
Estudiantes	Real Madrid
Festina Andorra	Caja San Fernando
Unicaja	Argal
Barcelona	Fórum
Murcia	Taugrés
León	Cáceres

JORNADA 35 (26/3/95)

Breogán	León
Cáceres	Murcia
Taugrés	Barcelona
Fórum	Unicaja
Argal	Festina Andorra
Caja San Fernando	Estudiantes
Real Madrid	Pamesa
Salamanca	Coren Orense
TDK Manresa	Amway Zaragoza
7Up Joventut	Valvi Girona

JORNADA 36 (31/3/95)

7Up Joventut	Breogán
Valvi Girona	TDK Manresa
Amway Zaragoza	Salamanca
Coren Orense	Real Madrid
Pamesa	Caja San Fernando
Estudiantes	Argal
Festina Andorra	Fórum
Unicaja	Taugrés
Barcelona	Cáceres
Murcia	León

JORNADA 37 (2/4/95)

Murcia	Breogán
León	Barcelona
Cáceres	Unicaja
Taugrés	Festina Andorra
Fórum	Estudiantes
Argal	Pamesa
Caja San Fernando	Coren Orense
Real Madrid	Amway Zaragoza
Salamanca	Valvi Girona
TDK Manresa	7Up Joventut

JORNADA 38 (8-9/4/95)

Breogán	TDK Manresa
7Up Joventut	Salamanca
Valvi Girona	Real Madrid
Amway Zaragoza	Caja San Fernando
Coren Orense	Argal
Pamesa	Fórum
Estudiantes	Taugrés
Festina Andorra	Cáceres
Unicaja	León
Barcelona	Murcia

TELEDEPORTE

19,00 TRIAL
Campeonato del Mundo (USA) **(diferido)**

19,30 FUTBOL
Mundial USA'94:
Toda la actualidad, las mejores jugadas y goles de los partidos de cuartos de final

20,30 CICLISMO
Tour de Francia'94.
Resumen de la décima etapa: Bergerac - Chaors

22,00 BALONCESTO
Torneo Internacional de Lliria: España - Finlandia **(diferido)**

23,15 FUTBOL
Diario del Mundial USA'94:
Segunda edición

23,45 AVANCE DEL DIA SIGUIENTE
Presentación de las retransmisiones deportivas del día de mañana

CICLISMO
TOUR DE FRANCIA
Bergerac - Cahors
(160,5 Km)

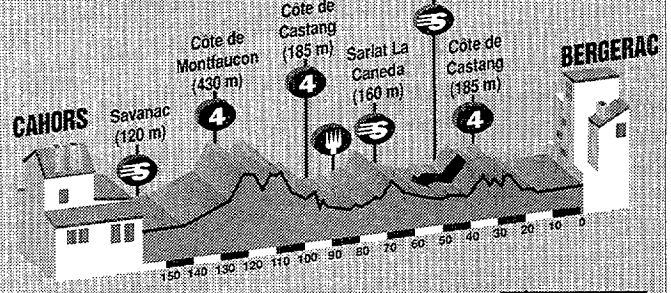
14:25

10 MEDIA MONTAÑA : CAHORS

- Etapa de media montaña,
- con tres puertos de 4ª
- categoría que colocará a los
- corredores en las mismas puertas de los Pirineos

14:25 La 2
15:30 TVE-1

• Después de la sobresaliente contra reloj individual que realizó ayer Miguel Indurain, el Tour de Francia se vuelve a vestir de color español. A partir de ahora los ataques serán continuos



BALONCESTO
TORNEO INTERNACIONAL DE LLIRIA

19:45

España
Finlandia

• Ante Finlandia, España comienza su rodaje de cara a la disputa del Mundial de Toronto

19:45 La 2
Teledeporte 22:00 (dif.)

EMISORAS DEPORTIVAS

CADENA COPE *Director.: J. M.ª García*
15,00 a 15,30: "POPULAR DEPORTIVO".
00,00 a 01,30: "SUPERGARCIA".

CADENA IBERICA *Director.: P. P. Parrado*
14,00 a 14,30: "MATCH PARRADO".
23,00 a 00,00: "GOLES".

RNE-5 *Director.: Juan Manuel Gozalo*
14,05 a 14,30: "LA 5, EN JUEGO".
22,30 a 23,30: "A PUNTO".

CADENA SER *Director.: J. R. de la Morena*
15,10 a 16,00: "HORA 14".
20,30 a 21,30: "HORA 25. DEPORTES".
00,00 a 01,30: "EL LARGUERO".

ONDA CERO *Director.: Fernando Soria*
22,00 a 23,00: "EL PENALTI".

RNE-1 *Director.: Juan Manuel Gozalo*
20,30 a 22,00: "RADIOGACETA DE ...".

AUDIENCIAS USA'94

El Italia – España fue visto por 8.311.000 personas. El Italia - España alcanzó las 8.311.000 personas, lo que supone un share (cuota de pantalla) del 82,6 %. El Rumanía – Suecia registró 3.541.000 personas (share del 35,5 %).

EUROSPORT

07,00 FUTBOL
Noticias USA'94
08,00 FUTBOL Mundial USA'94
Los mejores momentos
09,00 EUROGOLF Magazine
sobre el Open de Escocia
10,00 CICLISMO
Los mejores momentos de la 9ª etapa del Tour de Francia
11,00 SPEEDWORLD
Divertido magazine del motor

12,30 FUTBOL «Estudio Pelé»
13,00 TENIS
Torneo de Newport **(diferido):**
Final: Wheaton - Woodbridge

14,30 CICLISMO
Tour de Francia'93.
Final de la 10ª etapa:
Bergerac - Cahors **(directo)**

16,30 TRIATLON
Tour Internacional Mountainman

17,30 EUROTENIS Magazine

18,30 ATLETISMO
Gran Prix de Estocolmo **(directo)**

22,00 CICLISMO
Los mejores momentos de la 10ª etapa del Tour de Francia

23,00 SNOOKER Liga Europea

01,00 EUROSPORT NEWS
Noticiario deportivo

TVE-1

MAÑANA

07,30 ENCIERRO SAN FERMIN
Desde Pamplona
08,15 ESTAMOS DE VACACIONES Astrid
08,45 Los gnomos
09,10 Aldea del Arce
09,35 CLUB DISNEY
10,45 Misión imposible
11,10 Los guerreros del...
11,35 NOTICIAS
11,40 VACACIONES DE CINE
«Gorgo»
13,00 MacGyver
13,55 NOTICIAS
14,00 INF. TERRITORIAL
14,30 NO RIAS QUE ES PEOR

TARDE

15,00 TELEDIARIO-1
El tiempo
15,30 CICLISMO
Tour de Francia'94.
Final de la décima etapa:
Bergerac - Cahors
16,50 Alejandra Telenovela
17,40 Marielena Telenovela
18,25 TOROS
Desde Pamplona, toros de la Ganadería de Torrestrella para los diestros Emilio Muñoz, Juan Mora y Chamaco

NOCHE

21,00 TELEDIARIO-2
21,30 Pret a Porter
«La exclusiva»
22,00 ¿QUIEN SABE DONDE?
Finaliza su tercera temporada
00,00 NOCHES DE GALA
Carlos Acuña, Alesandra Guzmán, José Bulevar, Basia, El Consorcio, Ocarina, Tennessee, María Vidal y el humor de Gila

MADR.

01,15 TELEDIARIO-3
01,30 ESPECIAL MUNDIAL
01,45 Sobre mi cadáver
02,30 Dime luna y TESTIMONIO
03,20 Diga 33 y TELEDIARIO-4

La 2

MAÑANA

07,30 EURONEWS
09,10 DESAYUNOS DE RADIO 1
Julio César Iglesias (RNE)
Invitado: Jordi Pujol
10,00 LA PELICULA DE LA MAÑANA
«Ningún vicio menor»
11,35 CLIP, CLIP, ¡HURRA!
Programa musical
13,00 PINNIC Delfy y sus amigos
13,30 Genio de la botella
14,00 Muppet Babies
14,25 CICLISMO Tour'94.
Final de la 10ª etapa:
Bergerac - Cahors

TARDE

15,30 DOCUMENTALES
Expedición tierra: «El vuelo de prueba de Earthwind»
16,30 Pobladores del planeta: «El viaje de la mariposa monarca»
17,00 ESPECIAL MUNDIAL
17,30 LA PELICULA DE LA TARDE *«Cayo Oeste»*
19,05 RUTA QUETZAL 1994
19,30 LOTERIA NACIONAL
Sorteo Especial del Oro de La Cruz Roja
19,45 BALONCESTO
Torneo Interenacional de Lliria: España - Finlandia

NOCHE

21,30 ESPECIAL MUNDIAL
Programa deportivo
22,00 SALA 2
«La otra cara del éxito»
23,50 Dudas razonables
«El amor es extraño»

MADR.

01,00 CINE CLUB. CICLO MERCE VILARET
«Barbera, Barbera» y «Peret, el fill del mig amic»

ANTENA 3

MAÑANA

07,30 NOTICIAS Rept.
08,00 TRAS 3 TRIS
«Vicky, el vikingo», «Los picapiedra», «El libro de la selva», «La leyenda del zorro», «Ranma», «Pipi Calzaslargas» y «Dog House»
11,00 Punky Brewster
11,30 Somos diez
12,00 Colmillo blanco
12,30 Aventuras en Africa
13,00 El equipo A
Serie de acción
14,00 Un mundo diferente
14,30 El Príncipe de Bel Air

TARDE

15,00 NOTICIAS
Olga Viza y José Antonio Gavira
15,30 TELECINE
«Medicina mortal»
17,30 Catwalk
Serie juvenil
18,30 Salvados por la campana
Serie de humor
19,00 Paradise Beach
Serie juvenil
19,30 Los vigilantes de la playa
Serie de acción
20,30 HISTORIAS DE AMOR
Isabel Gemio

NOCHE

21,00 NOTICIAS
21,30 Farmacia de guardia
«Un momento de debilidad» Repetición
22,00 CINE
«Blue Iguana»
00,00 CINE
«Chicos perversos»

MADR.

01,30 NOTICIAS
02,00 LINEA AMERICA
02,30 CINE *«El manantial»*
04,00 TELEVENTA
05,30 *«El día extra»*

TELECINCO

MAÑANA

07,15 ENTRE HOY Y MAÑANA
07,45 LOS PERIODICOS Agenda
08,00 LA TELE ES TUYA, COLEGA «Superman», «Bateadores», «Los pitufos», «Goleadores», «Supercampeones», «Peter Pan» y «Heidi»
10,55 Webster
11,20 Grandullón
11,45 Apartamento para tres
12,15 Hotel «Juego de sombras»
13,15 LA RULETA DE LA FORTUNA Concurso
14,00 VEREDICTO Pleitos judic.
14,30 NOTICIAS Carmen Tomás

TARDE

15,00 VEREDICTO
Segundo caso del día
15,30 Sensación de vivir
«El pit y el péndulo»
16,30 Melrose Place
«Estado de ansiedad»
17,30 Remington Steele
«Steele en las noticias»
18,30 Déjate querer
Telenovela **(Cap. 114)**
19,30 SU MEDIA NARANJA
Programa concurso
20,30 LAS NOTICIAS
Luis Mariñas y M. Novoa

NOCHE

21,00 TELECUPON
Sorteo de la ONCE
21,10 KARAOKE
Concurso musical
21,45 CINE *«Desaparecido en combate»*
23,50 Misterio para tres
«Caja de muñecas»
00,45 Las pesadillas de Freddy
01,40 ENTRE HOY Y MAÑANA

MADR.

02,10 CINE *«Operación Crossbow»* **04,05** Novedad.
04,35 Molly Dodd
05,00 NOV. INCREIBLES
06,00 CINE *«La casa de hielo»*

CANAL+

MAÑANA

08,05 ABC WORLD NEWS
08,30 Blinky Bill
08,55 VIDEOMINUTO Musical
09,52 REDACCION. NOTICIAS
10,00 CINE (cod.)
«Sonámbulos»
11,26 CINE (cod.) Ultimo pase
«Playboys»
13,15 PIEZAS (cod.)
13,35 LOS 40 PRINCIPALES
Programa musical
14,00 REDACCION. NOTICIAS
14,05 Mi viejo rockero
14,30 Kate y Allie

TARDE

15,00 CINE (cod.)
«Los blancos no la saben meter»
16,51 PIEZAS (cod.)
«Festival de animación de Cardiff» Repetición
18,11 CINE (cod.)
«Siete vidas tiene un gato»
19,35 Taz-manía (cod.)
Dibujos animados
20,00 AVANCE. REDACCION
20,05 LOS 40 PRINCIPALES
Programa musical
20,30 Sigue soñando Teleserie

NOCHE

21,00 Primos lejanos
21,28 INF. METEOROLOGICA
21,30 REDACCION. NOTICIAS
21,53 INFORMACION DEPORTIVA
21,57 PRIMER PLANO Cine
22,00 ESTRENO C+ (cod.)
«En nombre de Caín»
23,31 CINE (cod.) Ultimo pase
«La fuerza de la ilusión»

MADR.

01,21 PIEZAS (cod.)
01,45 MUSICA NOCHE (cod.)
«La flauta mágica», Mozart
05,00 CINE (cod.) Ultimo pase
«Dime una mentira»

TELEMADRID

MAÑANA

07,30 La Línea Onedín
08,25 A SABER...
«Lenguaje y Literatura»
08,55 Hermanas
09,20 Guardando las apariencias
09,45 TELE-EMPLEO
10,00 AVANCE INFORMATIVO
10,15 Stark Trek
11,10 Elena y sus muchachos
11,35 El gran Scott
12,00 LA BANDA DE... Popeye
12,10 Cazafantasmas
12,35 James Bond Júnior
13,00 Picapiedra
13,30 Familia Addams
14,00 TELENOTICIAS

TARDE

15,00 Roseanne
Serie de humor
15,30 CINE DE TARDE
«Adam»
17,30 OLE TUS VIDEOS
Programa concurso
18,25 Medias de seda
«La última campaña»
19,15 TELE EMPELO
19,30 MADRID DIRECTO
Incluye: **EN ACCION**
20,30 TELENOTICIAS
El tiempo

NOCHE

21,00 FUTBOL. MUNDIAL 94
Programa deportivo
21,30 CINE *«No me mientas que te creo»*
23,15 Raven, guerrero americano «Jaque mate»
00,45 TELENOTICIAS
00,50 UN MOMENTO, POR FAVOR «La nueva ley del aborto»

MADR.

02,40 TELE EMPLEO
02,55 En busca del misterio «Las siete luminarias»
03,20 INF. CULTURAL

ESTATALES — PRIVADAS

• Mala * Regular ** Buena *** Excelente **** Obra maestra

MAÑANA

10,00 ** Sonámbulos 86 min.
C+ CINE (Rept.)
Terror Color. 1992. Norteamericana
Director: Mick Garris **Intérpretes:** Brian Krause, Mädchen Amick

10,00 ** Ningún vicio menor 91 min.
La 2 LA PELICULA DE LA MAÑANA
Drama B/N. 1948. Norteamericana
Director: Lewis Millestone
Intérpretes: Dana Andrews, Lilli Palmer, Louis Jourdan

11,26 * Playboys 132 min.
C+ CINE (Rept.) –Ultimo pase–
Comedia Color. 1992. Británico-USA
Director: Gillies Mackinnon **Intérpretes:** Aidan Quinn, Robin Wright

11,40 * Gorgo 73 min.
TVE-1 VACACIONES DE CINE
Terror Color. 1960. Norteamericana
Director: Eugene Lourie
Intérpretes: William Sylvester, Bill Travers, Vincent Winter

TARDE

15,00 ** Los blancos no la saben meter 111 min.
C+ CINE (Rept.)
Comedia Color. 1992. Norteamericana
Director: Ron Shelton **Intérpretes:** Wesley Snipes, Woody Harrelson

15,30 * Medicina mortal 93 min.
A3 TELECINE
Drama Color. 1991. Norteamericana
Director: Richard Colla **Intérpretes:** Veronica Hamel, Susan Ruttan

15,30 * Adam 100 min.
TM3 CINE DE TARDE *Drama* Color. 1983. USA
Director: Michael Tuchner
Intérpretes: Daniel J. Travanti, Martha Scott, Paul Regina

15,30 ** Namú, la ballena salvaje 88 min.
ETB-2 CINE 2 *Drama ecológico* Color. 1966. USA
Director: Laszlo Benedek
Intérpretes: Robert Lansing, Robin Mattson, Lee Meriwether

15,30 * Ultimo viaje a Osaka 120 min.
C9 TARDES DE CINE *Drama* Color. 1975. USA
Director: Richard T. Helfron
Intérpretes: Raul Julia, John P. Ryan, Phillip Clark

16,05 ** Lulú 94 min.
CS ANTOLOGIA *Melodrama* Color. 1962. Española
Director: Javier Setó
Intérpretes: Marujita Díaz, José Suárez, Guadalupe Muñoz Sampedro

17,30 ** Cayo Oeste 91 min.
La 2 LA PELICULA DE LA TARDE
Intriga Color. 1973. Norteamericana
Director: Philip Leacock
Intérpretes: Stephen Boyd, Woody Strode, Sheree North
Un agente de la CIA decide retirarse a su ciudad natal para descansar cuando le llega su jubilación, pero alguien buscará su muerte.

18,11 * Siete vidas tien un gato 84 min.
C+ CINE (Rept.)
Comedia de acción Color. 1993. Norteamericana
Director: Eric Laneuville
Intérpretes: Larry Hagman, Gregg Henry, Eric Christmas

18,35 ** Llega un jinete libre y salvaje 113 min.
C9 EN PANTALLA *Acción* Color. 1978. USA
Director: Alan J. Pakula
Intérpretes: Jane Fonda, James Caan, Jason Robards

NOCHE

21,30 ** No me mientas que te creo 91 min.
TM3 CINE *Comedia* Color. 1991. USA
Director: Maurice Phillips
Intérpretes: Gene Wilder, Richard Pryor, Mercedes Ruehl

21,45 ** Desaparecido en combate 94 min.
T5 CINE
Acción Color. 1984. Norteamericana
Director: Josph Zito
Intérpretes: Chuck Norris, M. Emmet Walsh, James Hong
La guerra de Vietnam ha terminado, pero para el coronel Braddock, de las fuerzas especiales, no es así, ya que varios de sus hombres permanecen prisioneros en campos de concentración. Los fracasos en las negociaciones para liberarlos le llevan a buscar el rescate por sus propios medios.

22,00 ** La otra cara del éxito 89 min.
La 2 SALA 2
Drama Color. 1990. Norteamericana
Director: Peter Werner
Intérpretes: Albert Finney, John Mahoney, Kathy Baker
Jason Cromwell se ha convertido en el reportero estrella de la televisión con un programa de denuncia social. A consecuencia de un reportaje sensacionalista uno de los afectados se suicida. Cromwell y su equipo se cuestionarán entonces el poder del medio y su papel como juez de las conductas ajenas.

22,00 ** Blue Iguana 86 min.
A3 CINE
Acción Color. 1988. Norteamericana
Director: John Lafia
Intérpretes: Dylan McDermott, Jessica Harper, James Russo
Vince, un detective privado especialista en encontrar a gente, mata accidentalmente a algunas de las personas que debía encontrar. Dos criminales le chantajean con denunciarle si no roba el banco de un país tropical, utilizado como paraíso fiscal.

22,00 ** En nombre de Caín 91 min.
C+ ESTRENO CANAL+
Intriga Color. 1992. Norteamericana
Director: Brian de Palma
Intérpretes: John Lithgow, Lolita Davidovich, Steven Bauer
Cuando el Dr. Carter Nix, un psicólogo infantil, decide educar a su hija Amy, su mujer comprueba alarmada que está usando a la niña como objeto de un extraño experimento psicológico.

22,00 * Los cañones de Navarone** 150 min.
ETB-2 CINE 2 *Bélica* Color. 1961. USA
Director: J. L. Thompson
Intérpretes: Gregory Peck, David Niven, Anthony Quinn

22,20 * Lambada 94 min.
TV3 PEL.LICULA ESTIU *Musical* Color. 1990. USA
Director: Greydon Clark
Intérpretes: Laura Herring, Jeff James, Barbra Brighton

22,40 * Fuego escondido** 110 min.
CS CINE DE VERANO *Drama* Color. 1957. Británica
Director: Robert Parrish
Intérpretes: Rita Hayworth, Robert Mitchum, Jack Lemmon

23,30 * Mi chofer 93 min.
C9 DIMARTS CINE *Comedia* Color. 1985. USA
Director: David Beaird
Intérpretes: Deborah Foreman, Sam Jones, E. G. Marshall

23,31 ** La fuerza de la ilusión 110 min.
C+ CINE (Rept.) –Ultimo pase–
Intriga Color. 1991. Norteamericana
Director: Richard Donner
Intérpretes: Lorraine Bracco, John Heard, Adam Baldwin

MADRUGADA

00,00 ** Chicos perversos 105 min.
A3 CINE
Acción Color. 1983. Norteamericana
Director: Rick Rosenthal
Intérpretes: Sean Penn, Reni Santoni, Esai Morales

00,30 * Escola d'hostesses 92 min.
TV3 CINEMA MITJANIT *Acción* Color. 1986. USA
Director: Ken Blancato
Intérpretes: Brett Cullen, Mary Cadorette

02,10 ** Operación Crossbow 111 min.
T5 CINE
Bélica Color. 1965. Británica
Director: Michael Anderson
Intérpretes: George Peppard, Sophia Loren, Trevor Howard

02,30 ** El manantial 112 min.
A3 CINE DE MADRUGADA
Drama B/N. 1949. Norteamericana
Director: King Vidor **Intérpretes:** Gary Cooper, Patricia Neal

AUTONOMICAS

MAÑANA

CANAL SUR
08,00 LA BANDA DEL SUR Programa infantil
09,30 El chavo Teleserie mexicana
10,00 ESTA ES LA NUESTRA Magazine matinal
11,30 CAJA DE MUSICA Musical andaluz
12,00 LUNA DE MIEL Repetición
14,00 EL DIARIO-1 El tiempo

ETB-1/2
10,15 Popinak .....(1)
10,25 CURSO DE ALEMAN
10,35 Hor Dago Koska..(1)
10,45 TODAVIA AYER
11,30 EL TRIANGULO
11,35 Magnum .....(1)
12,05 HISTORIA DE EUSKAL HERRIA
12,25 64 .....(1)
12,30 Mr. Ed
12,55 Iparraldearen .....(1)
13,00 Frente a la vida
13,00 GAUR EGUN.....(1)
13,30 SUPERBAT .....(1)
13,35 BOLA VA
14,10 Cocina para todos
14,30 TELEBERRI

TV3/C-33
08,00 TELENOTICIES
08,15 CLUB SUPER 3 «Els picapedra», «Doraemón», «Les Tortugues Ninja» y «Bola de drac»
10,20 Judes Xanguet i les maniquins
10,50 AMOR A PRIMERA VISTA Concurso
12,15 Magnum
13,05 De professió api Nueva serie
13,35 Veins
14,05 TELENOTICIES Catalunya y Migdia

TVG
10,55 Intermezzo Telenovela
11,45 CLIPMANIA Musical
12,15 INF. XORDOS
12,20 MAR DE FONDO
12,25 A COCIÑAR
12,40 Calimero
13,05 Os dinosauros Dibujos animados
13,30 Os miserables
14,00 HORA 14
14,05 TELEXORNAL COMARCAS
14,20 A SAUDE y O AGRO
14,30 TELEXORNAL-1

CANAL 9
08,03 La línea Onedín
09,00 A LA BABALA «Voltron», «Els Poppels», «Hulk Hogan» y «Musculman»
10,35 OLE TUS VIDEOS Programa concurso
11,35 El coche fantástico
12,30 A LA BABALA «Doraemón», «Spiderwoman» y «Bola de Drac»
14,00 NOTICIES 9

TARDE

15,10 Amanda Sabater Telenovela
16,05 CINE ESPAÑOL *«Lulú»*
17,55 NOTICIAS
18,00 Colegio mayor Telecomedia
18,30 Hélène y sus muchachos
19,00 Parker Lewis III
19,30 EL PICA PICA Programa concurso
20,30 EL DIARIO-2 El Tiempo

15,20 Urak dakarrena...(1)
15,30 CINE 2 *«Namú, la ballena salvaje»*
15,50 BASABIZITZA IKUSGAIA .....(1)
16,20 TXURI BELTZ .....(1)
17,10 DOCUMENTOS «Guardianes del pelo»
17,25 Gezurra nagusi ...(1)
17,55 Euskadi gaztea ...(1)
18,00 GRANDES VIAJES «La ruta birmana»
18,40 SUPERBAT .....(1) Programa infantil
19,05 Los Beverly Ricos
19,30 Chico listo
20,25 BOLA VA
20,30 MUNDUKO KOPA (1) Programa deportivo

15,10 Tres estrelles
15,40 Ala de corb
16,35 Mitges de seda
17,15 CLUB SUPER 3 Programa infantil
18,00 PLANETA TERRA .....(33) Documentales
18,45 Rádio Cincinnati
19,10 A cor obert
19,55 CARA A .....(33)
20,00 Roseanne
20,00 FUTBOL LLEGENDA.....(33) Argentina'78: Austria - España (res.)
20,30 Boig per tu
20,45 MUNDIAL 94.....(33) Programa deportivo

15,00 MUNDIAL'94 Programa deportivo
15,30 XABARIN CLUB «As tartarugas», «O capitán» y «Doraemón»
17,00 Roseanne
17,25 GALICIA ENTEIRA Repetición
18,55 Meus dous pais Telecomedia
19,20 Star Treck
20,10 XABARIN CLUB «Inspector Gadget»
20,35 Mel e as abellas Serie juvenil

15,30 TARDES DE CINE *«Ultimo viaje a Osaka»*
17,15 Belleza y poder Serie dramática
18,00 Colegio mayor Serie de humor
18,35 EN PANTALLA *«Llega un jinete libre y salvaje»*
20,30 NOTICIES 9 L'oratge

NOCHE

21,05 VERANO DE ESTRELLAS Programa musical y de variedades **Invitados:** Los Manolos, Marlene, Jon Secada, Mónica Naranjo y «El Puma»
22,40 CINE DE VERANO *«Fuego escondido»*
00,50 EL DIARIO-3

21,00 TELEBERRI
21,00 Parker Lewisek...(1)
21,25 CICLISMO.....(1) Tour de Francia. Resumen 10ª etapa: Bergerac - Chaors
21,30 Roseanne
22,00 CINE 2 *«Los cañones de Navarone»*
23,00 GAUR EGUN.....(1)
23,35 JOKOZ KANPO ....(1)

21,00 TELENOTICIES
21,15 Més que un joc .(33)
21,40 MUNDIAL'94 Breve noticiario
21,50 Xooofi
22,05 Terranova.....(33)
22,20 LA PEL.LICULA DE L'ESTIU *«Lambada»*
22,35 VILA SUNSET....(33) Documental sobre la Kenia colonial
23,30 El salt .....(33)

21,00 TELEXORNAL-2 O tempo
21,30 SUPERMARTES Programa concurso
23,00 A brigada do sombreiro Capítulo 3

21,30 INOCENTE, INOCENTE Programa de humor **Víctimas:** Marianico, el corto, Manuel de la Calva (Duo Dinámico), Juanito Valderrama y Paloma Gómez Borrero
23,30 DIMARTS CINE *«Mi chofer»*

MADRUGADA

01,10 UN MOMENTO, POR FAVOR Debate: «Ley del aborto»
02,40 CINE *«Don Quijote de La Mancha»*

00,40 Azken albisteak...(1)
00,45 TELEBERRI
00,45 EGI BIDEAN .....(1)
01,00 EL TRIANGULO
01,35 Ray Bradbury

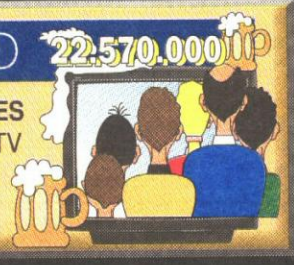
00,05 TELENOTICIES NIT
00,15 Mister Ed.....(33)
00,30 CINEMA MITJANIT *«Escola d'hostesses»*
00,45 HIDROGEN.....(33)

00,00 GALICIA, CARA O 2000
00,30 TELEXORNAL-3
00,55 NACER DE NOVO
01,10 MAR DE FONDO

01,00 Ha llamado el señor

COORDINAN: ULISES SANCHEZ-FLOR, GREGORIO GARCIA JUAN JOSE SERRANO y JUAN IGNACIO APESTEGUIA

EL RECORD



22.570.000 ESPECTADORES alemanes presenciaron por TV el partido de cuartos de final entre Alemania y Bulgaria

EL PODIO DEL MUNDIAL

POR CARLOS CARPIO

VAYA MACHADA

"Cuando ponemos en marcha la música no nos para nadie"

ROMARIO, sobre el juego de Brasil

ZUBI Y FERRER, LA DESPEDIDA DE DOS AMIGOS

"Hasta siempre compañero"

Sucedió ayer en El Prat barcelonés. Tras la aventura americana y muchas batallas juntos en el Barcelona, Zubizarreta y Ferrer se despedían

La selección española llegó a las ocho de la mañana a la capital de España procedente de Nueva York. Desde allí, los jugadores partieron hacia diferentes destinos. Hubo muchas despedidas, pero ninguna fue tan emotiva como la que protagonizaron en el aeropuerto barcelonés de El Prat Andoni Zubizarreta y Albert Ferrer. Durante las últimas cuatro temporadas, el guardameta y el defensa han sido compañeros en el Barcelona, y este último mes han defendido la camiseta de España. La próxima temporada Zubi guardará la portería del Valencia. Por eso se despidieron con este abrazo. *«Hasta siempre, compañero».*

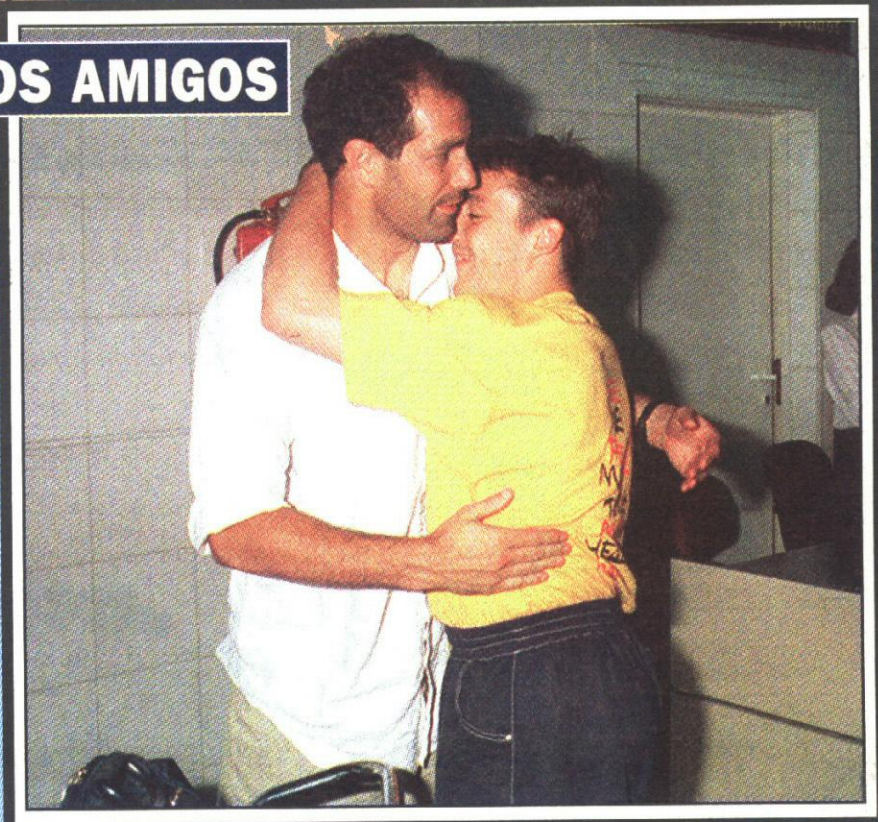


FOTO: © MIGUEL RUIZ

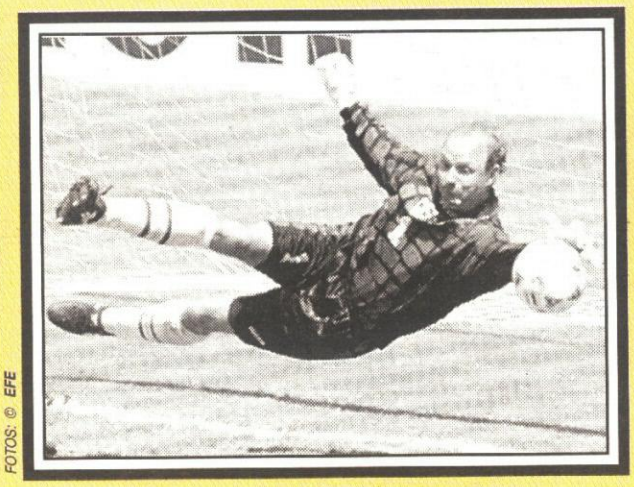
RAVELLI, HEROE EN SUECIA AL PARAR UN PENALTI Y METERLES EN SEMIFINALES

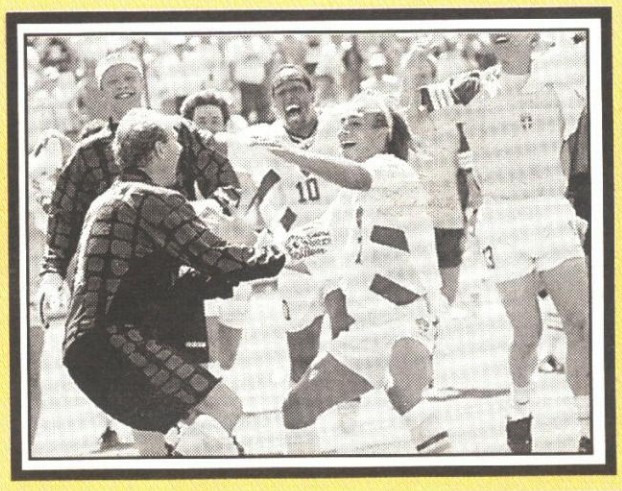
Del cielo al infierno hay 11 metros

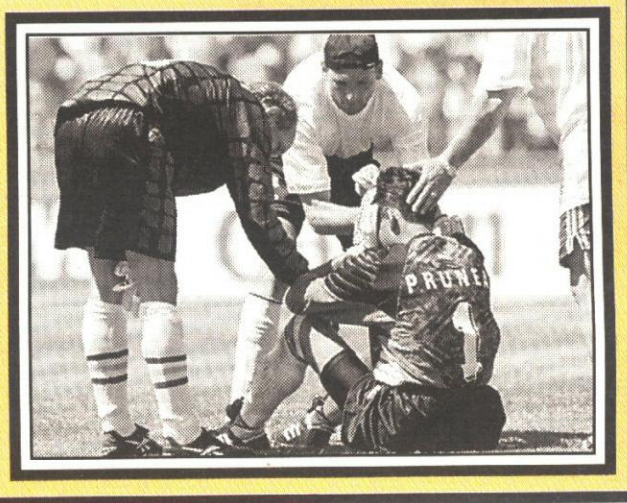
Cuartos de final. Suecia y Rumanía están ante la gran ocasión de su vida. El partido acaba 1-1; la prórroga, 2-2. Hay que ir a los lanzamientos de penalti.

Cada equipo tira cinco penaltis y marca cuatro. En el desempate, marca Larsson para Suecia y Thomas Ravelli toca el cielo al detenerle a Belodedici su disparo.

Estalla la alegría entre los suecos. Ravelli es el héroe. Sin embargo, baja de la nube en la que está para consolar a su colega rumano Prunea. Todo un detalle.







FOTOS: © EFE

LAS NOTAS DEL DIA

3 Sobresaliente

A BULGARIA y SUECIA, dos selecciones que se han metido en las mismísimas semifinales del Mundial eliminando a los campeones, Alemania, y a una de las sensaciones, Rumanía, respectivamente. Junto a Italia, están avalando la supremacía del fútbol europeo.

2 Notable

A HAGI. El genial jugador ex madridista se ha coronado en Estados Unidos como una de las grandes figuras del fútbol mundial, capitaneando la "revolución" de la selección de Rumanía y demostrando que no estaba tan acabado como algunos decían.

1 Aprobado

A KOEMAN, quien, al igual que su compañero Wouters, ha anunciado su adiós en la selección holandesa. Durante los 77 encuentros que ha disputado con la camiseta naranja, el rubio defensa del Barcelona le ha dado mucho al fútbol holandés.

0 Suspenso

A SANDOR PUHL "in memorian". El colegiado húngaro que dirigió el Italia-España pasa a formar parte de la fatídica lista de árbitros -Bambridge es uno de ellos- cuyas particularísimas decisiones cortan el camino de España en los mundiales.

MARCA Año LVI. Núm. 16.631. Martes 12 de julio de 1994.